



Zarjavela karoserija z zgodbo



Brendi Stock 84 na dvanajstih oljih: zbirka Umetnost in industrija odslej tudi v katalogu

13

Cossutta, tenor s Krasa



7



Trst: Peter Sterni član občinske okoljsko-krajinske komisije na predlog krovnih zvez SKGZ in SSO

5

Primorski dnevnik

*Zmeda,
a tudi
alarmni
zvonec*

DUŠAN UDovič

Vsa nenačadno izpade, da dejelna odbornica napove zmanjšanje števila pokrajinskih svetnikov, le malo potem pa direktor dejavnega združenja pokrajin to zanika, ker državni zakon tega ne predvideva (mimogrede, oba so dita v desno sredinsko dejelno večino). Še bolj nenačadno bi bilo, če se naša dežela pri preurejanju javnih uprav ne bi držala svojega uteviljenega statusa avtonomije, na katero se je doslej ob vsaki priložnosti, ko je za to imela interes, glasno sklicevala. No, avtonomna je, kot je splošno znano, tudi in predvsem zaradi avtohtonih narodnih skupnosti, ki sestavljajo mozaik njenega prebivalstva. Skupnosti, ki so, začenši z našo, tudi tako ali drugače zakonsko zaščitene.

Najbrž bo treba narediti nekaj točnejših izračunov, vendar je po včerajšnji napovedi o možnosti redukcije števila pokrajinskih svetnikov že takoj jasno, da Slovenci o sedanjih osmih na tržaški pokrajini v takem primeru lahko le sanjamamo, na hud preprih pa prideva tudi oba goriška. Hipoteza o novih volilnih okrožjih je v tem smislu lahko le še dodatna komplikacija. S predlagano odpravo rajonskih svetov pa bi Slovenci najbrž opleli po hitrem postopku, z vsemi našimi zgodovinskimi, teritorialnimi, krajinskimi in kulturnimi značilnostmi vred.

Razlogov je menda več kot dovolj, da se naša skupnost nad takšno perspektivo globoko zamisli. Časa je malo, kajti pokrajinske in tržaške občinske volitve so tako rekoče pred vratni, do prihodnjne pomladi pa se lahko znajdemo pred novo upravno geografijo, ki bo delež od naših pravic in pričakovanj.

GRADIŠČE
Avtocesta,
kmetje bodo
upoštevani

GRADIŠČE - Pri gradnji avtoceste med Gorico in Vilešem bodo upoštevali zahteve županov pri zadetih občin in predvsem kmetov. To je zagotovil dejelni odbornik za infrastrukturo in hkrati namestnik komisarja za avtocesto Riccardo Riccardi, ki se je včeraj sestal s predsednikom goriške pokrajine Gherghetto in županom Gradišča Tommasinijem. V mejah, ki jih dovoljuje zakonodaja, bodo upoštevali zahteve županov, prednostni namen javne uprave je namreč ovrednotiti ozemlje, je potrdil dejelni odbornik.

Na 12. strani

ITALIJA - Zakonski osnutek o prisluhah

Berlusconi in Fini sta se naposled dogovorila

Opozicija še vedno kritična - Sindikat novinarjev na bojni nogi

TRST - Obisk ministra Boštjana Žekša pri SDGZ

Možnosti za sodelovanje

Gospodarstveniki z vrsto predlogov - Žekš: SDGZ naj sodeluje s sorodnimi organizacijami drugih slovenskih manjšin



TRST - Minister za Slovence v zamejstvu in po svetu Boštjan Žekš je včeraj opravil svoj prvi uradni obisk pri Slovenskem dejelnem gospodarskem združenju, katerega predstavniki so mu orisali delovanje organizacije, pred-

stavili pa so tudi vrsto predlogov o možnosti sodelovanja na splošnem gospodarskem področju ter na področju čezmejnega sodelovanja. S svoje strani pa je Žekš izrazil željo, da bi SDGZ sodelovalo s sorodnimi gospodarskimi or-

ganizacijami slovenskih manjšin v sodnejih državah oz. da bi kar prevzel patronat nad tem sodelovanjem, napovedal pa je tudi spremembe na področju financiranja manjšinskih organizacij.

Na 3. strani

VS ZN
Morda danes
nove sankcije
proti Iranu

CARIGRAD, NEW YORK - Iran ne bo pristal na pogajanja o svojem jedrskem programu, če bo Varnostni svet ZN proti njemu sprejel nove sankcije, je včeraj v Carigradu, kjer se je udeležil konference o regionalni varnosti v Aziji, dejal iranski predsednik Mahmud Ahmadinedžad. Varnostni svet ZN bo o sankcijah predvidoma glasoval danes ob 16. uri po srednjeevropskem času. Ruski premier Vladimir Putin je včeraj v Carigradu potrdil, da so stališča v VS ZN že usklajena.

Na 18. strani

TRST IN GORICA - V novih pokrajinskih svetih

Manj svetnikov?

Načrt dejelne odbornice Seganti predvideva po novem 19 svetnikov namesto sedanjih 24



Na 2. strani

SREDA, 9. JUNIJA 2010

št. 135 (19.842) leto LXVI.

PRIMORSKI DNEVNIK je začel izhajati v Trstu 13. maja 1945. njegov predhodnik PARTIZANSKI DNEVNIK pa 26. novembra 1943 v nas Zatrlj nad Cerknem, razmnožen na ciklostil. Od 5. do 12. septembra 1944 se je tiskal v tiskarni "Dobrobit" v Govcu pri Gorenji Trebuši, od 18. septembra 1944 do 1. maja 1945 v tiskarni "Slovenija" pod Vojskim pri Idriji, do 7. maja 1945 pa v osvobojenem Trstu, kjer je izšla zadnja številka. Bil je edini tiskani partizanski DNEVNIK v zasluženi Evropi.

TRST - Ul. Montecchi 6 - Tel. 040 7786300, fax 040 772418

GORICA - Ul. Garibaldi 9 - Tel. 0481 533382, fax 0481 532958

ČEDAD - Ul. Ristori 28 - Tel. 0432 731190

Internet: <http://www.primorski.eu/> e-mail: redakcija@primorski.eu

Poštnina plaćana v gotovini

Spredzane in abonamente postale 45% Art 2, comma 20/b, legge 662/96 - Trieste

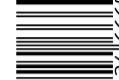
1,00 €



CENA V SLOVENIJI 1,00 €



00609



666007



9 771124



TRST IN GORICA - Napoved deželne odbornice Segantijeve

Pokrajine: od prihodnjega leta pet svetnikov manj

Veliki pomisleki krajevnih upraviteljev - Ukinitev rajonskih svetov?

TRST - Zmanjšanje števila pokrajinskih svetnikov v tržaški in goriški pokrajini s sedanjih 24 na 19, določitev novih pokrajinskih okrožij, ki bi odražala novo pokrajinsko stvarnost ter ukinitev rajonskih svetov, to je napovedala deželna odbornica za krajevno avtonomijo Federica Seganti na včerajšnjem srečanju z župani občin obeh pokrajin, njihovimi predstavniki ter predstavnikom Pokrajine Trst.

Zmanjšanje števila pokrajinskih svetnikov predvideva finančni zakon, in sicer za 20 odstotkov. Tako naj bi na prihodnjih pokrajinskih volitvah (leta 2011) izvolili v pokrajinska sveta v Trstu in Goricu po 19 svetnikov namesto sedanjih 24. Prav tako se bo zmanjšalo število odbornikov, in sicer s sedanjih osem na pet.

Posledično bi morali zmanjšati tudi število volilnih okrožij, s sedanjih 24 na 19. Prav to pa bo verjetno predstavljalo največji problem. Odbornica Segantijeva je poudarila, da bi morala nova okrožja »bolje odražati pokrajinsko stvarnost«, začrtati bi jih bilo treba tako, da bi imelo vsakokrožje svojega predstavnika skupščini, medtem ko se je sedaj dogajalo, da so v nekaterih okrožjih izvolili po več svetnikov, v drugih pa nobenega. Dežela se bo v ta namen posvetovala s posameznimi občinami, nato bo izdelala okvirni načrt, ki ga bo potem poslala v presojo obema pokrajinskima svetoma, da bi izrazila svoj mnenj. Ko bo ta postopek končan, bo predsednik deželne uprave Renzo Tondo izdal odlok o novih pokrajinskih okrožjih, to pa naj bi storil najkasneje do konca letosnjega novembra.

Načrt je izval mnogo pomislekov med prisotnimi upravitelji. Tako je predstavnik pokrajinskega volilnega okrožja iz Fare na Goriškem Alessandro Fabbro opozoril, da bi spremenjanje volilnih

Predstavniki krajevnih uprav na srečanju z odbornico Segantijevou

KROMA



okrožij lahko prizadelo manjše občine, ki ne bi imele možnosti za izvolitev lastnih predstavnikov v pokrajinsko skupščino. Prav tako pa bi bila prizadeta tudi slovenska manjšina, ki je na zadnjih volitvah izvolila dva svoja predstavnika. Podobne pomislike je iznesel devinsko-nabrežinski župan Giorgio Ret. Spomnil je, da bi znižanje števila volilnih okrožij pivedlo do manjše stopnje demokracije, izrecno je omenil prisotnost slovenskih svetnikov in posebnost kraškega ozemlja.

Zgornjska odbornica Nadja Debenjak je ocenila, da naj bi načrt »začtil tržaško občino, da bi imela več predstavnikov v pokrajinski skupščini, manj pa okoliške občine.« Tudi ona je izpostavila

pomen primerne slovenske prisotnosti in ščitenje krajevnih kulturnih in naravnih interesov. Tržaški pokrajinski odbornik Vittorio Zollia je pozval odbornico, naj bosta tudi oba pokrajinska sveta soudeležena pri posvetovanjih, da ne bi bila postavljena pred izvršeno dejstvo.

Za pravo mrzlo prho pa je poskrbel direktor Združenja pokrajin v FJK Rodolfo Ziberna. Krčenje števila svetnikov sploh ni potrebno, je poudaril, ker ga vse-državni zakon ne predvideva. Ali točneje: število svetnikov bi morale zmanjšati le pokrajine, ki prejemajo državne prenose (prispevke). Goriška in tržaška prejemata deželne prenose, torej krčenje ni potrebno. Predsednik goriške pokrajine

Enrico Gherghetta se prav zaradi tega ni udeležil srečanja z ligasko odbornico. Očital ji je, da se je raje držala navodil ligškega ministra Calderolija, kot pa zakona o deželni avtonomiji, ki bi omogočil drugačen pristop.

Odbornica Segantijeva je nadalje poudarila, da bi morali po državnem zakonu ukiniti rajonske svete, saj norme dopuščajo njihovo ustanovitev le v občinah z več kot 250 tisoč prebivalci (a v deželi ni tako demografsko močne občine). Kljub temu naj bi v deželnem svetu predstavili odlok, ki naj bi omogočil »preživetje« teh organov, je napovedala Segantijeva.

M.K.

MANJŠINA

Paritetni odbor ni bil sklepčen



BOJAN BREZIGAR

TRST - Paritetni odbor za slovensko manjšino je bil včeraj neslepčen. Odboru, ki mu predseduje Bojan Brezigar, je uspelo le odobriti zapisnik zadnje seje. Neslepčnost je nastala z odhodom s seje Adriana Ritosse, ki pa je izkoristil odsotnost nekaterih članov odbora iz vrst italijanske narodnosti. »Nekateri so si želeli v paritetni odbor, sedaj pa se ne udeležujejo njegovih zasedanj,« je ob odhodu iz seje dvorane dejal nekdanji deželni svetnik MSI in potem Nacionalnega zaveznštva.

Paritetni odbor bi moral na včerajnji seji nadaljevati z avdicijami servisnih podjetij in uprav, ki so poklicane k izvajanju člena zaščitnega zakona o vidni dvojezičnosti. Na zadnji seji je odbor prisluhnil zastopnikom avtocestnega podjetja ANAS, ki so napovedali načrt za postavitev dvojezičnih napisov na avtocestnem omrežju v tržaški pokrajini. Odbor je imel na dnevнем redu tudi pripravo na avdicijo ob napovedanem junijskem obisku delegacije Sveta Evrope, ki bo preverjala izvajanje zakonskih pravic slovenske manjšine v Italiji. Avdicija bo temeljila na dokumentu, ki ga je paritetni odbor že pripravil in odobil.



ROP FESR 2007-2013
REGIONALNI CILJ
KONKURENČNOST IN ZAPOSLOVANJE
Furlanija Julijnska krajina

RAZVOJ KONKURENČNOSTI: ROP FESR PODPIRA MALA IN SREDNJA PODJETJA (MSP)

Financiranje je namenjeno krepitvi konkurenčnosti podjetij iz Furlanije-Julijnske krajine preko podpore procesom preoblikovanja in/ali krepitve proizvodne strukture; spodbujanju ustvarjanja in razvoja novih podjetij (spin off in start up) ali razvoju na znanju temelječih dejavnosti, ki naj ojačijo sodelovanje med gospodarskim in produktivnim sistemom, univerzami, znanstvenimi in tehnološkimi parki ter raziskovalnimi centri.

Prejemniki spodbud so mala in srednja podjetja (MSP), v katerikoli obliki ustanovljena, posamezna ali pridružena, ki imajo sedež ali vsaj poslovno enoto v regiji.

Sredstva na voljo prejemnikom znašajo 23.000.000,00 evrov.

Zainteresirani subjekti morajo predložiti prošnjo za nepovratna sredstva **najkasneje do 12.00 ure, dne 30. septembra 2010.**



NALOŽBA V NAŠO PRIHODNOST

Razpisna dokumentacija je na voljo na spletni strani www.regione.fvg.it v sekcijski namenjeni ROP FESR (sekcijska je dostopna preko bannerja na spletni strani).



TRST - Prvi obisk ministra za Slovence v zamejstvu in po svetu Boštjana Žekša pri SDGZ

SDGZ bi lahko sodelovalo s sorodnimi organizacijami drugih slovenskih manjšin

Vrsta predlogov gospodarstvenikov glede možnosti sodelovanja - »Takega načina financiranja se ne gremo več«



Minister Žekš se je srečal s člani vodstva SDGZ in prisluhnil njihovim predlogom

KROMA

TRST - Slovensko deželno gospodarsko združenje dobro deluje, povezuje gospodarstvenike, predvsem pa je zelo uspešno pri pridobivanju evropskih sredstev, v Sloveniji pa bi si želeli, da bi sodelovalo še z drugimi sorodnimi slovenskimi manjšinskim gospodarskim organizacijami iz Koroške, Madžarske in Hrvaške, kjer je organizacija slabša oz. da bi lahko kar prevzelo patronat nad tem povezovanjem, medtem ko se na področju financiranja manjšinskih organizacij s strani Slovenije napovedujejo spremembe. Tako meni minister za Slovence v zamejstvu in po svetu Boštjan Žekš, ki je včeraj popoldne opravil svoj prvi uradni obisk pri SDGZ, kjer se je na tržaškem sedežu srečal z vodstvom stanoske organizacije slovenskih gospodarstvenikov v Italiji, v nadaljevanju pa si je ogledal tudi Obrtno cono Zgonik.

Člani vodstva SDGZ s predsednikom Nikom Tenzejem in direktorjem Andrejem Šikom na čelu so Žekšu orisali zgodbino in delovanje organizacije, ki med Slovenci in Italijani deluje od leta 1946, ima šeststo članov in je razdeljena na pet sekcij, poleg tega pa v Furlaniji-Julijski krajini in obmejnem prostoru igra zelo pomembno vlogo na področju nudjenja storitev in evro-projektiranja s podjetji Servis in Servis Koper ter Euroservis in Evropski center, kjer si je nabralo dragocene izkušnje in opravilo kakovostni skok, saj je od manjših prešlo na načrtovanje večjih strateških čezmejnih projektov.

O vsem tem je bil govor na včerajnjem srečanju, kjer so člani vodstva SDGZ predstavili Žekšu tako svojo organizacijo kot tudi nekaj predlogov glede možnosti sodelovanja. Pri tem je v zvezi s splošno

problematiko za slovenske gospodarstvenike in Italiji pomembna npr. implementacija skupne strategije gospodarskega sodelovanja med slovensko narodno skupnostjo v sosednjih državah in Republiko Slovenijo, dalje se SDGZ zavzema za to, da se da prednost tistim bilateralnim pobudem, ki upoštevajo vlogo manjšinskih ustavov. Med predlogi so tudi dogovarjanje glede razpisov, potreba po večji pozornosti, tudi medijski, s strani matic, pa tudi skupni projekt za izobraževanje kadrov in teritorialni marketing na turistično zanimivih homogenih območjih, kot so Kras, Brda in Posočje. Namenska sredstva iz Slovenije bi morali porabiti pri slovenskih zamejških ustanovah, poleg tega je potrebna tudi analiza, osnovana na gospodarskih kriterijih, ki bi privreda do racionalizacije pri uporabi sredstev za manjšino.

Pri SDGZ pa si želijo tudi boljšega ko-riščenja možnosti in priložnosti programov čezmejnega sodelovanja, zato se zavzema jo za sistematično vključevanje manjšinskih struktur, predstavnikov in izvedencev v postopke in dinamike čezmejnega ekonomskega sodelovanja, dalje predlagajo podporo vsem evropskim projektom, ki so v interesu slovenske manjšine. Uradni za Evro-vo slovenskih manjšin v sosednjih državah bi se morali redno sestajati, omizje za skupno strategijo med slovenskimi inštitucijami in manjšinskimi gospodarskimi organizacijami pa bi moralo nadaljevati delo, obenem bi morali podpirati izobraževanje novih kadrov za evro-projektiranje in čezmejno sodelovanje tudi preko štipendij in stažev. Na pripravljalnih sestankih slovenskih članov nadzornega odbora programa Slovenija-Italija 2007-2013 bi moral biti stal-

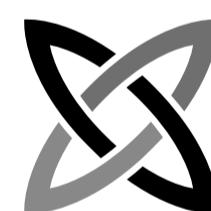
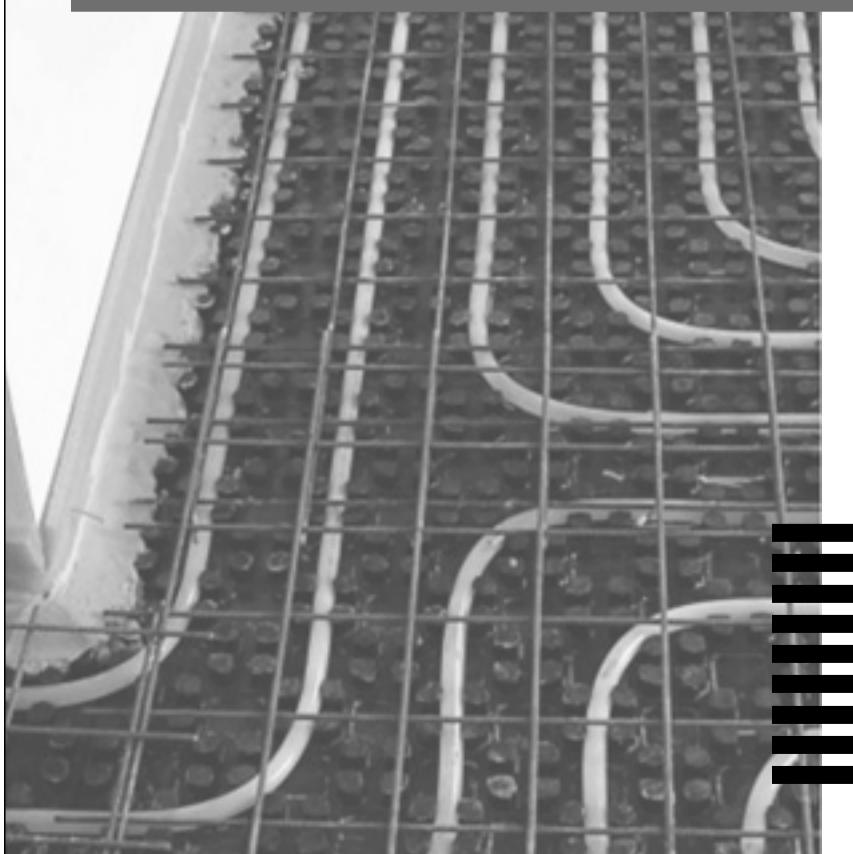
no prisoten predstavnik manjšine, poleg tega bi morali tudi pospešiti začetek delovanja delovnih teles mešane komisije o skupnem razvoju med Slovenijo in FJK.

Minister Žekš, ki je sicer že uvodoma dejal, da ni prišel učit, ampak gledat, kako delajo, se je povečini strinjal s predlaganimi točkami, predvsem glede finančnih sredstev za manjšino pa je napovedal spremembe pri načinu financiranja oz. razpisih za koriščenje denarnih sredstev iz Slovenije: »Takega načina financiranja se ne gremo več,« je dejal Žekš in opozoril, da bo treba priti do konkretnih projektov, za vsako organizacijo bo treba predložiti predračun (in ni rečeno, da bo projekt odobren), obenem bo treba preveriti, kaj se je naredilo. Zato bo prihodnji razpis drugačen, je napovedal minister.

Ivan Žerjal



OBNOVLJIVI VIRI ENERGIJE - GEOTERMALNA ENERGIJA. NOVE FINANČNE SPODBUDE ZA KRAJEVNE UPRAVNE USTANOBE.



ROP FESR 2007-2013
REGIONALNI CILJ
KONKURENČNOST IN ZAPOSLOVANJE
Furlanija Julijnska krajina

V sklopu aktivnosti 5.1.b) ROP FESR so bili odobreni in objavljeni v deželnem uradnem listu-BUR št. 23 z dne 9. junija 2010 razpisni namenjeni občinam, pokrajinam in gorskim skupnostim Furlanije Julijnske krajine za dodelitev nepovratnih sredstev za ukrepe vezane na povečanje obnovljivih virov energije in zlasti geotermalnih virov.

RAZPIS ZA IZKORIŠČANJE GEOTERMALNIH VIROV V OBSTOJEĀIH IN POZNANIH GEOTERMALNIH VODONOSNIKIH DO SEDEMSTO METROV GLOBINE

Upravičeni so projekti, ki vključujejo gradnjo objektov in infrastrukture za izkoriščanje geotermalnih virov v obstoječih in poznanih geotermalnih vodonosnikih do sedemsto metrov globine, za namene klimatizacije prostorov, priprave tople vode, tehnološke potrebe, vključno z izvedbo in zaključkom omrežja za daljinsko ogrevanje.

Sredstva na voljo prejemnikom znašajo 1.155.000 evrov. Prošnje je potrebno oddati na sedežu Geološke službe pri Glavni direkciji za okolje in javna dela Avtonomne dežele Furlanije Julijnske krajine v ulici Giulia št. 75/1, 34126 Trst, od 9. junija in v roku 120 dni, na podlagi določil razpisa. Upravičenci: občine, pokrajine in gorske skupnosti.

RAZPIS ZA IZKORIŠČANJE GEOTERMALNIH VIROV NAD SEDEMSTO METROV GLOBINE.

Upravičeni so projekti, ki vključujejo gradnjo objektov in infrastrukture za izkoriščanje geotermalnih virov nad sedemsto metrov globine, vključno z zaključitvijo ukrepov, sprejetih v prejšnjem programskem obdobju za namene klimatizacije prostorov, tople vode, za tehnološke potrebe, vključno z izvedbo in zaključkom omrežja za daljinsko ogrevanje. Sredstva na voljo prejemnikom znašajo 1.925.000 evrov. Prošnje je potrebno oddati na sedežu Geološke službe pri Glavni direkciji za okolje in javna dela Avtonomne dežele Furlanije Julijnske krajine v ulici Giulia št. 75/1, 34126 Trst, od 9. junija in v roku 120 dni, na podlagi določil razpisa. Upravičenci: občine, pokrajine in gorske skupnosti.



Razpisna dokumentacija je na voljo na spletni strani www.regione.fvg.it v sekciiji namenjeni ROP FESR (sekcija je dostopna preko bannerja na spletni strani).



ZAKONSKI OSNUTEK O PRISLUHIH - Po dogovoru s Finijevimi pristaši

Berlusconi: Besedilo je za Ljudstvo svobode dokončno

Opozicija nezadovoljna - Sindikat novinarjev FNSI napoveduje oster protest

VARČEVANJE Širijo se protestne pobude

RIM - Kot kaže, bodo vladni varčevalni ukrepi obsegali tudi ukinitve pokrajin z manj kot 200 tisoč prebivalci. Zadevni popravek je včeraj odobrila komisija za ustanova vprašanja poslanske zbornice z glasovi desne sredine. Ukrep ne bo veljal za pokrajine z manj kot 200 tisoč prebivalci, katerih ozemlje je več kot 50-odstotno gorato.

Medtem se širi protest proti vladnemu varčevalnemu paketu. Predsednik združenja občin (ANCI), turinski župan Sergio Chiamparino, je prosil predsednika republike Giorgia Napolitana za spremem, da bi mu obrazložil »dramatično stanje« občin, pa tudi njihove protipredloge. Stranka Levica, ekologija in svoboda bo jutri demonstrirala proti vladnim ukrepom na Trgu Panteona v Rimu, Demokratska stranka pa pripravlja protestni shod v soboto, 19. t. m., v dvorani Palalottomatica v Rimu. Njen voditelj Pier Luigi Bersani je pojasnil, da demokrati zahtevajo temeljite popravke zlasti kar zadeva porazdelitev davčnega bremena, pakt stabilnosti za krajevne uprave in financiranje javnega šolstva.

Na bojni nogi je tudi sindikalna zveza CGIL, ki bo to soboto priredila dan protesta proti finančnemu manevru, češ da bremenit predvsem delavce in upokojence, konec meseca pa tudi splošno stavko. Njen vodja Guglielmo Epifani je včeraj obtožil zvezzi CISL in UIL, da sta »podrejeni vladni« ter edina sindikata v Evropi, ki ne protestira proti enostranskim varčevalnim ukrepom.

Medtem pa je evropski komisar za gospodarska in monetarna vprašanja Olli Rehn pohvalil Italijo, češ da je podobno kot Francija sprejela »pomembne odločitve« za stabilizacijo javnih finančnih sicer pa bo Evropska komisija ocenila italijanske varčevalne ukrepe 15. t. m.



Silvio Berlusconi ANSA

PREISKAVA - Civilna zaščita Berlusconi proti sodnikom iz L'Aquile

RIM - Predsednik vlade Silvio Berlusconi se je ponovno znesel nad sodnike. Tokrat nad tiste, ki raziskujejo ozadje lanskega katastrofnega potresa v L'Aquila in so v tej zvezi uvedli preiskavo proti vodstvu civilne zaščite, ker ni sprožilo alarmu pred potresom. »Civilni zaščiti sem naročil, naj do nadaljnega ne pojde v Abruce. To pa zato, ker bi morda kdo od prizadetih rahlih živev prijel za puško in ustrelil,« je izjavil. Po njegovem mnenju je obtožba proti civilni zaščiti »absurdna«, sodniška preiskava pa naj bi zaustavila popotresno obnovo.

Javni tožilec iz L'Aquile Alfredo Rossini ni hotel komentirati Berlusconijevih izjav. Nobene polemike, je le zatrdiril in napovedal, da bo nadaljeval s svojim delom, da bi le-to čim hitrejše, seveda vedno ob spoštovanju vseh italijanskih državljanov, ki spoštujejo sodstvo.

Za tajnik Demokratske stranke Pier Luigi Bersanija se Berlusconi zaveda, da se je njegova komedija v L'Aquila končala, položaj je dramatičen. Namesto, da bi storil to, kar bi moral, se izdaja za žrtev, mu je očital vodja največje stranke italijanske opozicije.

RIM - Berlusconijeva večina in Finijeva manjšina znotraj Ljudstva svobode sta po dolgem trenutku našli dogovore glede zakonskega osnutka o prisluhah, ki je ta čas v obravnavi v senatu. Včeraj dopoldne so se njuni predstavniki na sestanku predsedstva stranke dogovorili o popravkih k zakonskemu besedilu. Po novem bodo telefonski prisluhi smeli trajati še vedno največ 75 dni, toda preiskovalci bodo imeli možnost, da posijo za 72-urno podaljšanje, in to večkrat. Vladna večina pa še vedno vztraja pri prepovedi objavljanja zapisov prisluhov in sploh sodnih aktov pred predhodno sodno obravnavo. V primeru kršitve so predvidene visoke globe za zaščitnike in za novinarje; slednji naj bi tvegali tudi do 3 let zaporne kazni.

»Znotraj stranke smo našli kompromisno stališče, ki mene osebno povsem ne zadovoljuje, saj sem mnenja, da bi morali standotno zaščiti pravico do zasebnosti,« je dejal premier, ko se je po seji predsedstva stranke udeležil zasedanja združenja hotelirjev Federalberg-

hi. »A zdaj nič več sprememb. Besedilo, ki ga bo odobril senat, bo obvezuječe tudi za poslansko zbornico,« je dejal, žugajoč Finiju.

Opozicija je še vedno nezadovoljna s snujočim se zakonom, pa tudi z metodo obravnave. »Kot kaže, zdaj se sprejemajo dokončne odločitve na sedežih strank, in ne v parlamentu, kot veleva ustava,« je kritično ugotovil demokrat Massimo D'Alema, ki je sicer izrazil prepričanje, da je zakonski osnutek vladne večine še vedno nesprejemljiv, zlasti z vidika varnosti državljanov. Izredno oster je bil prvi mož Italije vrednot Antonio Di Pietro. »To je hudodelski in fašistični zakonski ukrep. Pripravljeni smo na odpor, v parlamentu in zunaj njega,« je dejal.

Odločno negativno stališče je ponovno izrazil sindikat novinarjev FNSI, po katerem snujoči se zakon bistveno omrežuje pravico do informiranja in do informiranosti. Sindikat napoveduje, da se bo novim normam uprl na vse zakone načine, začenši s stawkami in z demonstracijami.

GOSPODARSTVO Fiat in sindikati še brez dogovora glede Pomigliana

TURIN - Usoda Fiatove tovarne v Pomiglianu d'Arcu pri Neaplju je na kocki. Vodstvo družbe in sindikati niti včeraj niso našli dogovora, in to klub 9-urnim pogajanjem, tako da še vedno ni jasno, ali bo tovarna s 5 tisoč zaposlenimi sploh obstala.

Vodstvo turinskega koncerna je pripravilo načrt, po katerem naj bi v Pomiglianu proizvajali nove pande, ki so jih doslej na Poljskem, in zahteva, da bi se delovni pogoji v Italiji približali poljskim. Konkretno to med drugim pomeni, da bi delali ne več pet dni na teden z dvema izmenama na dan, ampak šest dni na teden s tremi izmenami na dan. »Če to ne bo sprejet, bomo pante še naprej proizvajali na Poljskem,« je zagrozil pooblaščeni upravitelj Sergio Marchionne.

Kaže, da sta sindikat kovinarjev Fim-Cisl in Uilm-Uil v glavnem pristala na predloge podjetja, medtem ko jih sindikat kovinarjev Fiom-Cgil zavrača. Včeraj je že krožil glas, da bo mogoče prišlo do ločenega dogovora med Fiatom ter Fim-Cisl in Uilm-Uil, ko se je naposled razvedelo, da se bodo pogovorili nadaljevali v petek v Rimu.

O zadevi se je včeraj oglasila predsednica industriacev Emma Marcegaglia. Pozvala je Fiom-Cgil, naj se pogaja s konstruktivnim pristopom. »Na kocki je investicija za 700 milijonov evrov,« je dejala.

Paolo Ruffini spet direktor RAITRE

RIM - Paolo Ruffini je spet direktor tretje televizijske mreže RAI. Tako je odločil upravni svet RAI na predlog generalnega direktorja Maura Masija. Vodstvo je bilo to dejansko prisiljeno storiti, potem ko se je Ruffini pritožil na sodišče zaradi nepravične odslovitve in je sodišče razsodilo njemu v prid. Dosedanji direktor tretje televizijske mreže RAI Antonio Di Bella bo odslej deloval pod neposrednim okriljem generalnega direktorja.

Drago zavarovanje

RIM - Italijanski vozniki plačujejo dvakrat višje avtomobilsko zavarovanje kot njihovi kolegi v Franciji, Nemčiji in v Španiji. Povprečno avtomobilsko zavarovanje je v obdobju 2002-2009 v Italiji znašalo 407 evrov, v Nemčiji 222 evrov, v Franciji 172 evrov, v Španiji pa 229 evrov. V obravnavanem obdobju se je avtomobilsko zavarovanje v Italiji povečalo za 17,9 odstotka, medtem ko je povprečen evropski porast znašal 7,1 odstotka. Pomeni, da je bil italijanski poprast skoraj trikrat večji od evropskega povprečja.

EVRO

1,1942 \$

-0,1

EVROPSKA CENTRALNA BANKA

8. junija 2010

valute	evro (povprečni tečaj)
8.6.	7.6.
ameriški dolar	1,1942 1,1959
japonski jen	109,32 109,86
kitajski juan	8,1558 8,1706
ruski rubel	38,0070 37,9690
indijska rupee	56,0850 56,3210
danska krona	7,4382 7,4377
britanski funt	0,82805 0,82460
švedska krona	9,6597 9,6449
norveška krona	7,9820 7,9370
češka koruna	25,920 25,898
švicarski frank	1,3793 1,3911
estonska korona	15,6466 15,6466
madžarski forint	282,20 285,70
poljski zlot	4,1330 4,1503
kanadski dolar	1,2576 1,2672
avstralski dolar	1,4579 1,4607
bolgarski lev	1,9558 1,9558
romunski lev	4,2165 4,2359
litovski litas	3,4528 3,4528
latvijski lats	0,7075 0,7083
brazilski real	2,2272 2,2223
islandška korona	290,00 290,00
turška lira	1,9140 1,9110
hrvaška kuna	7,2450 7,2553

EVROTŽNE OBRESTNE MERE

8. junija 2010

	1 meseč	3 meseč	6 meseč	12 mesečev
LIBOR (USD)	0,35000	0,53656	0,74919	-
LIBOR (EUR)	-	-	-	-
LIBOR (CHF)	0,03667	0,07833	0,18833	-
EURIBOR (EUR)	0,432	0,707	0,997	-

ZLATO

(999,99 %) za kg

33.220,06 €

-104,79

TEČAJNICA LJUBLJANSKE BORZE

8. junija 2010

vrednostni papir	zaključni tečaj v €	spr.v %
BORZNA KOTACIJA - PRVA KOTACIJA		
GORENJE	12,27 +1,76	
INTEREUROPA	3,79 +1,07	
KRKA	66,38 -0,05	
LUKA KOPER	18,05 -2,01	
MERCATOR	149,99 -0,03	
PETROL	254,94 -2,83	
TELEKOM SLOVENIJE	95,25 -1,19	
BORZNA KOTACIJA - DELNICE		
ABANKA	52,00 -	
AERODROM LJUBLJANA	24,75 -1,00	
DELO PRODAJA	- -	
ETOL	- -	
ISKRA AVTOELEKTRIKA	- -	
ISTRABENZ	- -	
NOVA KRE BANKA MARIBOR	11,33 +0,89	
MLINOTEST	- -	
KOMPAS MTS	- -	
NIKA	- -	
PIVOVARNA LAŠKO	20,00 -4,67	
POZAVAROVALNICA SAVA	9,00 -6,44	
PROBANKA	- -	
SALUS, LJUBLJANA	430,19 -1,11	
SAVA	190,12 -2,29	
TERME ČATEŽ	180,00 -2,17	
ŽITO	85,70 -0,35	
ZAVAROVALNICA TRIGLAV	19,19 +2,84	

MILANSKI BORZNI TRG

8. junija 2010

delnica	zaključni tečaj v €	spr.v %
A2A	1,16 -1,85	
ALLIANZ	80,00 +0,25	
ATLANTIA	13,96 -1,76	
BANCO POPOLARE	4,09 -1,03	
BCA MPS	0,83 -0,54	
BCA POP MILANO	3,17 -1,71	</



OBČINA TRST - Odločitev župana Roberta Dipiazze

Inženir Peter Sterni član okoljsko-krajinske komisije

SKGZ in SSO, poleg Sternija, predlagali še Bandlja in Vremca - Po volitvah nova pravila

Peter Sterni je postal član okoljsko-krajinske komisije Občine Trst, kjer zastopa slovensko manjšino. 40-letnega inženirja s Kontovela je izbral župan Roberto Dipiazza na osnovi »trojice« kandidatur, ki sta jo Občini predložili Slovenska kulturno-gospodarska zveza in Svet slovenskih organizacij. Krovn manjšinski zvezni sta, poleg Sternija, v komisijo predlagali še Vladimirja Vremca in Vinka Bandlja.

Sternijevo imenovanje sledi politični aferi, v kateri je vodilna desna sredina na koncu pravzaprav obrnila na glavo usmeritev župana Dipiazze. Slednji se je pred paritetnim odborom za slovensko manjšino obvezal, da bo Občina spoštovala duh in črko državnega in deželnega zakona za Slovence. Zakonska pravila določajo, da morajo biti Slovenci zastopani v vseh telesih, kjer se odloča o prostorskem razvoju narodno mešanega ozemlja. V



Inženir Peter Sterni KROMA

znanosti organizaciji. Ta problem se je postavil predvsem z Občino Trst, saj so v okoljskih komisijah drugih narodno mešanih občin (čeprav žal ne v vseh) že člani slovenske narodnosti.

Slovenski inženir bo v komisiji do občinskih volitev prihodnjo pomlad, ko bo komisija formalno zapadla, po volitvah pa bodo imenovali novo. Takrat z drugačnimi pravili, ki jih je v občinskem svetu predlagal in dosegel vodja stranke Ljudstva svobode Piero Camber. Slovenskega člana komisije ne bosta več predlagali SKGZ in SSO, temveč poklicna združenja, kar se danes ne dogaja s člani tega organa.

Predsednik paritetnega odbora Bojan Brezigar je včeraj spreljal na znanje imenovanje slovenskega člana komisije ter ocenil, da je Dipiazza spoštoval zakonska določila. Obenem tudi obvezne do paritetnega odbora.

Kaj se bo zgodilo po občinskih volitvah ni znano, poklicna združenja pa ne zastopajo Slovencev, je poudaril Brezigar. Na županstvu takrat vsekakor ne bo več Dipiazza in marsikaj bo odvisno od njegovega naslednika.

Sterni se je že lotil dela in sodeloval na seji komisije, ki je bila posvečena novemu občinskemu regulacijskemu načrtu oziroma pripombam in ugovorom občanov ter t.i. zainteresiranih združenj in skupnosti. Okoljsko-krajinska komisija šteje pet članov, katerim je treba pristeti še prisotnjega občinskega funkcionarja.

Nova pravila za imenovanje članov komisije, ki jih je predlagal Camber, so podprtli svetniki desne sredine, proti pa so bili predstavniki levosredinske opozicije in gibanja L'altra Trieste. V veljavno bodo, kot rečeno, stopila po volitvah, torej čez eno leto.

OBČINA TRST Večino mikajo sejnine

Tržaški občinski svet bi moral na ponedeljkovi seji izglasovati spremembu pravilnika skupščine. Pa se je zapletlo pri vprašanju posebne komisije. Vodja Demokratske stranke Fabio Omero je vložil popravek, po katerem bi morali člani komisije delovati brezplačno, brez sejnин. Tako bi za vsako sejo prihranili kakih 1.200 evrov. V času varčevanja je bilo to dolžnostno dejanje, je menil Omero. Svetniki desnosredinske večine Ljudstva svobode in Severne lige so ga obtožili demagogije in populizma in zahtevali prekinitev razprave. Po seji načelnikov skupin so sklep umaknili. Tako bo o pravilniku odločala konferenca vodij skupin, ki bodo seveda prejeli sejnine, je salomonsko odločitev večine pokomentiral Omero.

KD ROVTE KOLONKOVEC - 29. praznik vina

Ocenjevanje domačih vin

Domači ljubitelji vina so oddali 14 vzorcev belega in rdečega vina - Strokovna komisija nagradila najboljše



VZHODNI KRAS - Koristna pobuda domačih jusrarov

V Trebčah skrbijo za ledinska imena

Nezadovoljstvo nad vsebino novega slovenskega zakona o agrarnih skupnostih - Načrt za ureditev vaškega kala



Občni zbor trebenskih jusrarov v domaćem Ljudskem domu

Trebenski jusrari so na občnem zboru prisluhnili poročilu predsednika upravnega sveta Davida Malalana, ki je govoril o delovanju jusa v preteklem obdobju. Malalan je najprej spregovoril o vprašanju trebenskega jusrarskega premoženja v Sloveniji. Jus Trebče si z drugimi jusi tržaške pokrajine in Agrarno skupnostjo prizadeva, da bi prišlo do sprememb zakona o ponovni vzpostavitvi agrarnih skupnosti (ZPVAS) iz leta 1994. Omenjeni zakon predvideva, da se imovina vrne članom posameznih jusov in ne jusom kot konzorciju družinskih skupnosti. To določilo bi bilo treba spremeniti, saj gre proti interesom skupne lastnine. Posamezni člani jusa namreč pridobljene deleže lahko prosti prodajo, kar pomeni začetek konca skupne lastnine, menjajo v Trebčah.

Trebenski jus uspešno uresničuje projekt Ohranimo živa trebenska ledinska imena. V okviru omenjenega projekta je bilo do slej zbranih 174 ledinskih imen. V kraške kamnite suhozide so jusrari vgradili dvaindvajset kamnov z vklesanimi ledinskiimi imeni, kar so si na občnem zboru lahko ogledali na slikah, ki so se prikazovale na velikem

platnu. Letos namerava jas postaviti tri lesene table na katerih bo mapa katastrske občine Trebče z označenimi ledinskimi imeni. Uspešno izvajanje projekta so s finančnim prispevkom omogočili Zadružna kraška banka, Urad RS za Slovence v zamejstvu in po svetu in podjetnik Paolo Purič iz Repna, ki je Trebencem poklonil kamne na katerih so vklesana ledinska imena.

Predsednik je v poročilu omenil tudi projekt za ureditev vaškega kala. V preteklem obdobju je jas s prispevkom Pokrajine pripravil odgovarjajoči načrt. Dela bodo stekla predvidoma naslednje leto. Jas se je dogovoril z družbo Snam, ki je svoč pri kalu namestila napeljave za ozemljitev bližnjih vodov visoke napetosti in ki jih bo naslednje leto zamenjala, da bi takrat skupaj na novo uredili Kal.

V pretekli sezoni je jas izvedel tradicionalno vzdrževalno sečnjo poljskih poti. Člani in vaščani so dokončali lansko delo na poti P'd Plase - Labadnica ter se lotili klanca Ta Dul'na štjerna - P'd Luže.

V nadaljevanju je predsednik spregovoril o razglasitvi Robnega območja Kobilarne

Lipica. Jusi Gropada, Trebče in Bazovica bodo sodelovali pri pripravi odgovarjajočega načrta. Malalan je še omenil, da je trebenski jas Trebče sopodpisnik priziva na predsednika republike proti sklepu tržaškega občinskega sveta, s katerim namerava Občina Trst vnovčiti od ANAS odškodnino za razlaščeno jusrsko imovino za gradnjo avtoceste. Jusrari podpirajo tudi priziv proti odredbi predsednika FJK o vidni dvojezičnosti v sklopu zaščitnega zakona za slovensko manjšino, ki je za vzhodno in zahodnokraško okrožje zelo omejevalna, saj predvideva dvojezične table le pred vasmi, je dejal Malalan.

Jusrari bodo tudi letos sodelovali skupaj s SKD in ŠD Primorec pri organizaciji poletnih delavnic za osnovnošolske otroke. Predsednik je prebral dopis vojaškemu poveljstvu v Trstu ter angleškim in ameriškim konzularnim oblastem, s katerim jas in zasebni lastniki zahtevajo, da se ponovno z mejniki ali kamnitimi suhozidi razmejijo parcele na območju, kjer so po vojni potekale vojaške vaje. Sledili sta poročili blagajničarke Vojke Kralj in predsednika nadzornega odbora Davida Kralja. (dm)



DSI - Predstavili so knjigo Erike Jazbar

Oris 35 let delovanja stranke SSK na Goriškem

Na večeru so temo, tako zemljepisno kot vsebinsko, širše zajeli

Predstavnim so v Društvu slovenskih izobražencev predstavili knjigo 35 let delovanja Slovenske skupnosti na Goriškem, ki je pred kratkim izšla v sozaložništvu med tržaško Mladiko in Krožkom za družbena vprašanja Virgil Šček. Njena avtorica je goriška novinarka Erika Jazbar. Za predavateljsko mizo so se poleg Jazbarjeve zvrstili še Adrijan Pahor, Ivo Jevnikar ter šest dosedanjih goriških pokrajinskih tajnikov SSK, med katerimi je zjala vrzel pred poltretjem letom preminulega Mirka Špacapana.

Uvodni pozdrav je prisotnim namenil Rafko Dolhar, ki se je spomnil preteklih zgodovinskih opisov samostojnega političnega nastopanja Slovencev v Italiji. Ivo Jevnikar je v svojem kratkem uvodu orisal zgodovino političnega nastopanja Slovencev v naših krajin, in sicer začenši s časom pred prvo svetovno vojno, ko sta delovali Edinost in Sloga, v prvih povojuh letih pa Jugoslovanska lista. Po drugi svetovni vojni in dvajsetletnem fašističnem mrku se je postavilo vprašanje, ali se je treba vključiti v ostale stranke in v njihovem okviru skušati delovati v prid svoje narodnostne skupnosti, ali pa se odločiti za samostojen nastop. V Trstu so se Slovenci razdelili med Slovensko demokratično zvezo ter dve listi na levici. Na Goriškem je vse do šestdesetih let delova-

Na tokratnem ponedeljkovem večeru je bilo veliko govorcev

KROMA



la samostojna slovenska levičarska stranka pod imenom Demokratična fronta Slovencev. Slovenska skupnost pa se je v Gorici in na deželnem ravni osnovala na polovici sedemdesetih.

O zgodovini slovenskega političnega nastopanja na Goriškem je sprengovil Adrijan Pahor, ki se je spomnil goriške Slovenske demokratske zveze, v kateri so delovali liberalni narodnjaki in katoličani. Njen idejni oče je bil skupaj z Antonom Kacinom odvetnik Avgust Sfiligoj. Knjiga Jazbarjeve je bistveni povzetek preteklega do-

gajanja, poseben poudarek pa je avtorica namenila podobi stranke v širšem družbenem in političnem kontekstu. Sama avtorica je dejala, da bi lahko bila knjiga veliko popolnejša, če bi se ohranila vsa tajniška poročila in fotografika gradivo.

Po uvodnih posegih so se izza predavateljske mize oglastili bivši in sedanji goriški pokrajinski tajniki, začenši z Damijanom Paulinom, ki je bil politično aktiven še pred nastankom same Slovenske skupnosti, in sicer v vrstah SDZ. Sledil mu je Marijan Ter-

pin, ki je goriški del stranke vodil od leta 1976 do 1989, tista leta pa mu ostajajo v spominu po tedanjem navdušenju, pa tudi po razrodu z Avguštrom Sfiligojem. Med letoma 1989 in 1991 je bil goriški pokrajinski tajnik dr. Mirko Špacapan, ki ga je po odstopu nasledil Adrijan Corsi. Ta je funkcijo pokrajinskega tajnika opravljal do leta 1994, nato je bil izvoljen za števerjanskega župana, načeloval pa je tudi gorski skupnosti Brd in Benečije. Corsi je dejal, da ko Slovenske skupnosti ne bi bilo, bi si jo bilo treba enostavno izmisli. V obdobju od leta 1994 do leta 2001 je goriški SSK načeloval Aleš Fišgelj, ki se je poprej udejstvoval v socialističnih vrstah. Iz časa svojega tajnikovanja se je spomnil predvsem ustavnovanja Oljke, o SSK pa je dejal, da je bila tedaj najbolje organizirana stranka na Goriškem. Zadnja beseda je šla sedanjemu tajniku Julijanu Čavdku, ki je leta 2005 nasledil pokojnega Mirka Špacapana. Čavdek je spregovoril predvsem o današnjem stanju stranke ter njeni umeščenosti v politično slico na Goriškem ter o sodelovanju z Demokratsko stranko. (ps)

Katinarski osnovnošolci obiskovali plavalni tečaj

Pred kratkim se je tudi letos uspešno zaključil plavalni tečaj za vse razrede katinarske osnovne šole Franja Milčinskega. Tečaj je potekal v bazenu na Alturi pod vodstvom vaditeljev plavalnega kluba Bor in je, kot je že tradicija, obsegal deset lekcij v okviru šolskih učnih ur gibalne vzgoje.

Na začetku šolskega leta so se tečaja udeležili učenci 4. in 5. razreda, nato se je pobuda razširila še na 1., 2. in 3. razred. Med deseturnim tečajem so mlajši učenci premagali strah pred vodo in se naučili osnov plavanja, starejši pa vidno izboljšali svoje plavalne sposobnosti. Ob zaključku tečaja je PK Bor vsem udeležencem podelil priznanja. Učenci in učitelji se vaditeljem iskreno zahvaljujejo za izredno potrežljivost in strokovnost.



TRŽAŠKO KONCERTNO DRUŠTVO - Predstavitev sezone 2010/11

Pester komorni program

Od 8. novembra do 11. aprila bo na sporednu trinajst koncertov - 6. decembra bo nastopil Corrado Rojac

Tržaško koncertno društvo je na tiskovni konferenci predstavilo sezono 2010-2011, ki bo od 8. novembra do 11. aprila 2011 svojim članom ponudila trinajst koncertov. Društvo ostaja zvesto svojemu principu, da lahko na koncerete pridejo le imenitni članski izkaznice, ki je obenem tudi abonma za celo sezono, to pa zato, ker sloni delovanje skoraj izključno na prihodkih članarine.

Predsednik Nerio Benelli je omenil skoraj osemdesetletno zgodovino društva in finančne težave, s katerimi se morajo odborniki soočati ter izrazil željo, da bi se članstvo društva postopoma pomladilo. Pri tem ima veliko zaslug Fundacija CRT, ki vsako leto podari študentom 300 abonmajev z željo, da bi mladi spoznali plenitost komorne glasbe in prej ali slej postali člani društva. Potrebo po previdnem in smotrnom upravljanju razpoložljivih sredstev je izpostavil dolgoletni tajnik društva Nello Gonzini (član od leta 1955), ki že 25 let oblikuje sezone. Društvo skuša svojim članom vedno ponujati odlične umetnike, izogiba pa se predragim zvezd-

nikom, kajti zasleduje predvsem kvalitetno izvajalcev in partitur. Mnogi umetniki so z leti postali prijatelji društva in se radi vračajo, ne da bi zahtevali previsokih honorarjev - Uto Ughi, Salvatore Accardo (ki je za društvo prvič nastopil kot trinajstleten deček), Maureen Jones, Angela Hewitt in drugi so oplemenili veliko večerov.

Sezono bo 8. novembra odprl odlični Trio iz Parme z obema Schubertovima trioma. 15. novembra bomo spoznali osemnajstletnega ameriškega pianista Kitę Armstronga, 29. novembra se bo vrnila kanadska pianistka Angela Hewitt, tokrat s komornim orkestrom iz Mantove, 6. decembra pa bo nastopil domači talent Corrado Rojac, odlični harmonikar in skladatelj, ki bo oblikoval zanimiv program s srbskim čelistom Reljo Lukićem. 13. decembra bo igral poljski godalni kvartet Apollon Musagète, novo leto pa bosta 10. januarja pozdravila čelist Enrico Bronzi, sicer član parmskega tria, in avstralska pianistka Maureen Jones. 17. januarja bomo spoznali češki godalni kvartet Pavel Haas, 7. februarja pa 23-letno gruzijsko pianist-

ko Khatio Buniatshvili. 14. februarja bo francoski godalni kvartet Ebène oblikoval program z izključno francoskimi mojstri, 28. februarja pa se bo vrnil avstrijski Trio Eggner. 14. marca bomo spet prisluhnili mlademu nemškemu pianistu, ki je bil eden najboljših umetnikov zadnjih sezon - Martin Helmchen bo ponudil pester program od Bacha do Schoenberga, 28. marca pa bo nastopil klavirski duo Yaara Tal-Andreas Groethuysen. Zadnji koncert bo 11. aprila posvečen sodobni glasbi, ko bo nastopil sijajni klarinetist Alessandro Carbonare ob spremstvu tolkalne skupine Tetraktis z originalnimi in prirejenimi skladbami za to nevsakdanjo kombinacijo.

Članarina oz. abonma znaša za člane od 180 do 310 evrov (za družine veljavjo posebni popusti), za mlade pa obstaja privlačna ponudba - 13 koncertov za 50 evrov. Člani morajo svojo izkaznico obnoviti pred 16. oktobrom 2010, včlanjevanje pa bo od 4. do 16. oktobra. Podrobne informacije so na voljo na spletni strani www.societateconcerti.net.

Katja Kralj

Degustacija pri Biti v Krizu

Če vas zanima, katero vino se najbolj prileže ribjim jedem, ne zamudite današnje degustacije v gostilni Biti. V kriskem Ljudskem domu bo namreč ob 20. uri degustacija ribjih krožnikov in tržaških vin. Hrano bodo pripravili upravitelji gostinskega obrata, svoja vina pa bodo ponujali kraški in breški vinogradniki Bibc - Alessandro Tretiach, Jožko Colja, Just Fabjan, Andrej Ferfolja, Igor Grgič, Rado Kocjančič, Andrej Milič, Rado Milič, Stanko Milič, Roberto Šavron, Andrej Škerlj, Matej Škerlj in Benjamin Zidarich. Na ogled bo tudi fotografksa razstava Borisa Prinčiča s pomenljivim naslovom Sporočilo v steklenici ...

Otroški kotiček Palček

Občine Okraja 1.1 (Devin Nabrežina, Zgonik in Repentabor) in Zadruga L'Albero Azzurro obveščajo, da bo brezplačna ludoteka delovala v igralnem kotičku Palček v Naselju Sv. Mavra ob sredah in petkih popoldne od 16. do 18. ure. Namenjena je otrokom od 1. do 6. leta starosti. Delavnice predvidene v naslednjih tednih so jutri, 16., 23. in 30. junija Igrajmo z naravo in Igrajmo s telesom; 11., 18. in 25. junija Razgrajati in Izdelava instrumentov. Za informacije se lahko obrnete do kotička Palček na tel. 040/299099 od ponedeljka do sobote od 8. do 13. ure.

Klavirski nastop na Tartiniju

Na tržaškem konservatoriju Tartini se drevi nadaljujejo tradicionalni sredini koncerti. Ob 20.30 bosta tokratni protagonisti večera pianisti Candida Felici in Silvia Leggio, ki bodo poslušalcem ponudile bogat program skladb Ravella, Šoštakoviča, Bartoka in drugih. Vstop je prost, svojo prisotnost pa je potreben predčasno potrditi na tel. 040/6724911.

150-letnica dunajske operete

Mala dvorana tržaške operne hiše bo drevi ob 18. uri gostila operetni koncert v poklon 150-letnici rojstva dunajske operete. Ljubitelje operet bodo Ilaria Zanetti, Andrea Benneti, Nicolò Ceriani, Maria Giovanna Michelini pod taktriko dirigenta Corrado Gulina razveselili z operetami Franzo von Suppéja, Johanna Straussa, Karla Millöckera, Richarda Heubergera in Carla Zellerja. Vstopnina stane 8 evrov, karte pa si lahko zagotovite pri blagajni gledališča (040/6722111).

IN MEMORIAM - Claudio Maver

Imeniten človek in delovni tovarš

Na to, koliko nevidnega dela je v ozadju nekega časopisa, kot je Primorski dnevnik, da ga lahko bralci in naročniki imajo vsak dan rano zjutraj v rokah, nas je te dni spomnil Claudio Maver. Žal s svojim prernim odhodom s sveta živih. Vest me je zatekla neprtičakovano in me vrnila nazaj v otroška leta.

Že Claudio oče Darko, možak tihe in resnobne narave, je bil vezan na Primorski dnevnik. Bil je šofer v letih, ko je posest fiatovega kombija za dnevnik pomenila pravobogastvo in možnost, da je časopis vsak dan prišel do cilja. Z njim sem kot otrok doživljjal nepozabne prve vožnje z avtomobilom in takrat se je kot mladinec pojavil Claudio. Z leti je postal nepogrešljiv organizator za tisti čas sodobnega eksperimenta, kar je bilo za uspešen obstoj časopisa še kako pomembno. Vse delo novinarjev, tiskarjev in drugih osebja bi bilo zaman, če ne bi časopis našel prave poti do bralcev. Claudio je bil prvi, ki je nastavil proge za distribucijo, edini v hiši je vedel da vsako podrobnost, ko še ni bilo računalnikov in druge sodobne tehnike. Kot malokdo drug je poznal ves naš teritorij, od vasi do vasi, skoraj od hiše do hiše, zaradi česar je bil tudi neizčrpen vir povratnih informacij. Tako kot za distribucijo Primorskega dnevnika je vedno skrbel tudi za mladinsko revi-



jo Galeb, ki je bila po njegovi zaslugi vedno pravočasno na šolah.

Claudio je nadaljeval s svojim delom tudi potem, ko so ga iz ekspedite preselili v tajništvo dnevnika, kjer je bil zanesljiv steber časopisa vse do odhoda v pokoj v drugi polovici devetdesetih let. Bil je veseljak in darežljive narave, v redakcijo je vedno nekaj prinašal. Enkrat češnje, drugič fige, tretič slike, grozdje ali flašo domačega. Za kolege je moralo biti vse izbrano in najboljše.

Claudio je bil imeniten človek in izvrsten delovni tovarš, zanj sta bila posebej značilna človeška toplina in čut odgovornosti. Pogrešali ga bomo vse, kar nas je šlo skozi to hišo in tisti, ki še ostajamo tu, hvaležni za njegov velik doprinos dnevniku.

Dušan Udovič



DOLINA - Letošnji niz Junijskih večerov

Za začetek veseloigri pod kostanji na K'luži V petek glasbeni domači večer



Igralki in režiserki Irene Pahor in Tatjana Malalan sta s svojima komedijama oblikovali prvi Juninski večer v Dolini

KROMA



V petek, 4. junija, je društvo Valentín Vodnik iz Doline začelo svoj niz tradicionalnih Junijskih večerov. Pod kostanji na K'luži se je zbral kar številno občinstvo, da bi si ogledalo dve veseloigri. Po pozdravu predsednice društva Klare Vodopivec se je program začel. Prva je bila na vrsti monokomedia *Danes sem sitna...ahti kako ploskaš*, ki jo je napisala, zrežirala in odigrala Irene Pahor. Izpostavila je vlogi moškega in ženske v vsakdanjem življenju in se poglobila v njun medsebojni odnos. Ženska se vedno znajde, dela doma in v službi, saj je to samoumevno. Moški pa je nekoliko len, vendar vseeno dela. In če dela tudi doma, je prieten, ker pomaga ženski.

Sledila je enodejanka *Nic ni tako kot zgleda*, ki jo je napisala, zrežirala in skupaj s Pahorjevo odigrala Tatjana Malalan. V približno štiridesetih minutah sta igralki enkratno orisali splošno sedajo realnost in se v kratkem času spretno dotaknili več perečih tem. Dopolnil sta oris odnosa med moškim in žensko, dotaknili sta se realnosti tržaške slovenske manjšine, facebooka, pomembnosti politične usmerjenosti in zunanjosti, za uveljavitev v družbi, skromnih plač in še marsičesa. Publike je bila z nastopom zadovoljna in to dokazovala s smehom skozi ves večer. Na koncu pa je igralki nagradila s toplim aplavzom.

Na večeru so omenili tudi vabilo športno-kulturnega turističnega društva Zveza iz Ocižle na 10. jubilejni pochod po Tigrovski spominski krožni poti, ki je bil na sporedu v nedeljo, 6. junija. Ob samem spominskem pomenu pohoda, je bil slednji tudi enkratna priložnost za »čezmejno« druženje. Prvi juninski večer se je zaključil ob pristni domači kapljici in ob prijetnem kramljanju.

V petek, 11. junija, pa bo **ob 21. uri** na vrsti **domači večer**, ki ga vaščani najbolj pričakujejo. Tak večer je postal že tradicija in je številčno najbolj obiskan. Na enem izmed vaških dvorišč se vsako leto zbere lepo število vaščanov (pa ne samo), ki želi prisluhniti nastopu domačega MoPZ V. Vodnik. Letos bo domače srečanje na dvorišču pri Slavčevih (p'r Kuse), kjer bo z zborom Vodnik nastopila pevska skupina Lipa iz Bazovice - oba zabora vodi Anastazija Purič. Spremljal jih bo tamburaški ansambel SKD F. Prešeren iz Boljuncu. Program večera poteka vedno dvojezično, zato da se tudi slovensko ne-govorečim vaščanom predstavi zgodovino vasi in se jim tako omogoča lažo vključitev v vaško realnost.

Seveda vabilo na koncert ni namenjeno le domačinom, pač pa vsem ljubiteljem zborovske glasbe in tistim, ki bi radi preživeli prijeten večer v sproščenem vzdušju. (KV)

FUNDACIJA CRT - Zbirko Umetnost in industrija je jeseni 2008 odkupila od rojanskega podjetja Stock

Ko so reklamo ustvarjali priznani umetniki

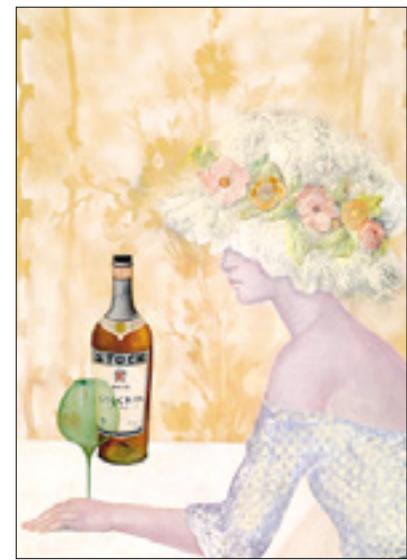
Na sedežu ustanove je na ogled dvanajst olj na platnu, ki jih je podjetje Stock naročilo prav tolikim italijanskim slikarjem - Na voljo tudi brezplačen katalog

Bila so leta, ko so italijanski podjetniki in industrialci izkazovali umetnikom precejšnjo pozornost. Leta, ko se Enrico Mattei ali Giuseppe Verzocchi nista posvečala samo ustvarjanju profita, ampak tudi melenstvu.

Med podjetniki s tovrstno daljnovidnostjo je bil tudi Alberto Casali, predsednik podjetja Stock iz Rojana. Sredi šestdeset let prejšnjega stoletja je namreč dvanajstim vodilnim italijanskim slikarjem tistega obdobja naročil sliko, ki naj promovira najbolj priljubljeno pijačo rojanske destilarne, Brandy Stock84. Nastalo je tako dvanajst olj na platnu, zbranih v zbirki Arte e industria (Umetnost in industrija).

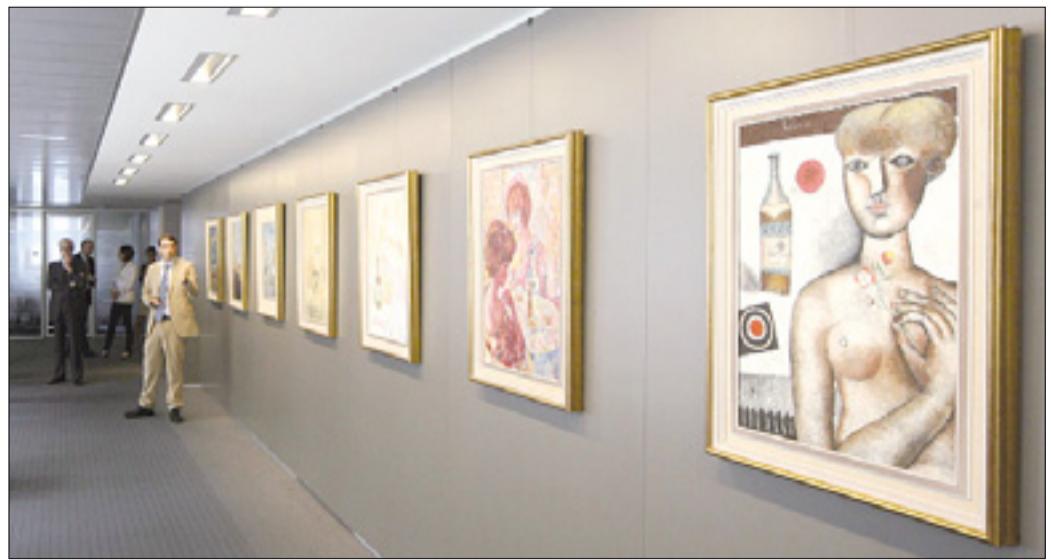
Ko se je leta 2008 podjetje odločilo, da komercialne urade preseli v Milan, je vse kazalo, da bodo zbirko prodali na dražbi. A se je Fundacija CRT pravočasno odzvala in odkupila vseh dvanajst slik, obenem pa tudi velik bronast relief Pan, delo tržaškega umetnika Marcella Mascherinija, ki je krasil Stockovo pročelje.

Slike si je odslej na sedežu v Ulici Casala di Risparmio 10 ogledalo nad štiristo ljudmi (za informacije 040 3476081, ali na elektronskem naslovu collezionestock@studiosandrinelli.com), fundacija pa je pravkar izdala tudi katalog, ki je brezplačno na voljo na sedežu fundacije. V njem je umet-



Matteo Gardonio med včerajšnjim vodstvom, levo pa ena izmed razstavljenih slik, »Fra i pensierii«, delo Leonor Fini

KROMA



nostni kritik Matteo Gardonio predstavljal razstavljenata dela. Včeraj je o njih navdušoče spregovoril tudi novinarjem in vodstvu CRT (s predsednikom Massimom Pannicco na celu).

TRŽAŠKA KNJIGARNA - Literarni aperitivi

Včeraj v gosteh Benečan Miha Obit, drevi pa maček Muri



Gost včerajnjega Literarnega aperitiva v Tržapki knjigarni je bil beneški pisatelj, pesnik in prevajalec Miha Obit, ki je občinstvu predstavljal svojo pesniško

zbirko *Le parole nascono già sparche. Danes bo ob 18. uri* protagonist aperitiva maček Muri oz. il gatto Muri, kot so ga poimenovali v italijanski različici.

ŠTIVAN - V priredbi ŠKD Timava

Igrivi Tango Monsieur

Gostovanje dramske skupine KD Slavec iz Ricmanj in Loga - 19. junija ženski in moški nogometni turnir



V petek, 4. junija, so se številni zbrali v Štivanu na večeru, ki so ga v sklopu poletnih dejavnosti priredili člani ŠKD Timava. Na dvorišču nove štivanske cerkve je dramska skupina KD Slavec iz Ricmanj in Loga uprizorila veseloigro v narečju *Tango, monsieur?*

Tango, monsieur? je sed prevažalnega dela režiserke Ingrid Verk, ki je obenem delo tudi priredila. V njej so nastopili Damjan Krizmančič, Mairim Cheber, Caterina Ducci Novelli, Ivana Terčon, Veronika Sgubin, Ivo Šik in Saša Kralj. Komedia prezeta z besednim in situacijskim humorjem uprizarja življenje šarmantnega gospoda Marka Anselmija, ki je ob poslovni Štefaničji poročil še zelo moderno Amendo, vzproredno pa ima še razmerje z nevrotično Kleljijo ter naivno Marizo. Ženske se po naključju znajdejo v Anselmijevi vili in se odločijo, da ... Večer, se je po obilici smeha zaključil ob kozarčku vina in vabilu na **ženski in moški nogometni turnir**, ki bo na igrišču v Vižovljah 19. junija.

FUNDACIJA CRT - Zbirko Umetnost in industrija je jeseni 2008 odkupila od rojanskega podjetja Stock

Ko so reklamo ustvarjali priznani umetniki

Na sedežu ustanove je na ogled dvanajst olj na platnu, ki jih je podjetje Stock naročilo prav tolikim italijanskim slikarjem - Na voljo tudi brezplačen katalog

Bila so leta, ko so italijanski podjetniki in industrialci izkazovali umetnikom precejšnjo pozornost. Leta, ko se Enrico Mattei ali Giuseppe Verzocchi nista posvečala samo ustvarjanju profita, ampak tudi melenstvu.

Med podjetniki s tovrstno daljnovidnostjo je bil tudi Alberto Casali, predsednik podjetja Stock iz Rojana. Sredi šestdeset let prejšnjega stoletja je namreč dvanajstim vodilnim italijanskim slikarjem tistega obdobja naročil sliko, ki naj promovira najbolj priljubljeno pijačo rojanske destilarne, Brandy Stock84. Nastalo je tako dvanajst olj na platnu, zbranih v zbirki Arte e industria (Umetnost in industrija).

Ko se je leta 2008 podjetje odločilo, da komercialne urade preseli v Milan, je vse kazalo, da bodo zbirko prodali na dražbi. A se je Fundacija CRT pravočasno odzvala in odkupila vseh dvanajst slik, obenem pa tudi velik bronast relief Pan, delo tržaškega umetnika Marcella Mascherinija, ki je krasil Stockovo pročelje.

Slike si je odslej na sedežu v Ulici Casala di Risparmio 10 ogledalo nad štiristo ljudi

Zbirka Umetnost in industrija ponuja platna, ki so jih ustvarili Giuseppe Ajmone, Pietro Annigoni, Bruno Cassinari, Giorgio de Chirico, Leonor Fini, Franco Gentilini, Virgilio Giudi, Renato Guttuso, Ennio Morlotti, Aligi Sassu, Gregorio Sciliani in Orfeo Tamburi. V njih se zrcalijo tržaške ulice ali pariške kavarne, gledališki odri in slikarski ateljeji, predvsem pa steklenice rojanskega brendija. (pd)

BOLJUNEC - Gledališča v gledališču Danes in jutri SSG s Perojevim »Poročilom«

Danes in jutri zvečer bo Slovensko stalno gledališče uprizorilo obe jezikovni različici predstave o zgodovini odnosov med Italijani in Slovenci na našem teritoriju, ki je nastala letos na pobudo in ob sodelovanju s Pokrajino Trst. Tekst režiserja Franca Peròja z naslovom »O Poročilu mešane zgodovinsko-kulture Italijansko-slovenske komisije oziroma: Dialog med kuharico v gostilni in njeno pomočnico o vprašanjih brez vsakega bivanjskega pomena« bo ponovno na prijeten način spodbudil k razmišljaju o vprašanjih sožitja in identitete, tokrat v okviru festivala Gledališča v gledališču,

ki ga ravno tako promovira tržaška pokrajinska uprava. Kuharica Milia (igralka Tatjana Turco) in njena pomočnica Vale (igralka Lara Komar) bosta skušali razčlenjevati kompleksnost odnosov v večkulturnem prostoru najprej s ponovitvijo predstave v izvirnem italijanskem jeziku oz. tržaškem narečju (danes bo predstava opremljena s slovenskimi nadnapisi), nato v slovenskem prevodu (jutri bo opremljena z italijanskimi nadnapisi) pri Jami za Prešernovim gledališčem v Boljuncu s pričetkom ob 21.30. Vstopnice (3 €) bodo na voljo na kraju predstave eno uro pred pričetkom.

GIOTTO MULTISALA 2 - 16.30, 18.20, 20.15, 22.15 »La nostra vita«.

GIOTTO MULTISALA 3 - 16.00, 20.10 »Copia conforme«; 17.45, 22.00 »La regina dei castelli di carta«.

KOPER - KOLOSEJ - 19.10, 21.40 »Iron Man 2«; 16.00, 19.00, 22.00 »Seks v mestu«; 15.00, 17.00 »Shrek za vedno 3D«; 17.30, 21.45 »Perzijski princ: Sipine časa«; 15.30, 19.45 »Shrek za vedno (podnapisi)«.

KOPER - PLANET TUŠ - 15.30, 18.20, 21.10 »Robin Hood«; 21.20 »Reservni načrt«; 15.50, 16.20, 18.10, 18.40, 21.00 »Shrek za vedno - 3D«; 20.50 »Perzijski princ: Sipine časa«; 16.40, 19.00 »Shrek za vedno - sinhro«; 18.30 »Shrek za vedno - podnasl.«; 16.00 »Na poti«.

NAZIONALE - Dvorana 1: 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 »Prince of Persia - Le sabbie del tempo«; Dvorana 2: 16.30, 18.30, 20.30 »Tata Matilda e il grande botto«; Dvorana 3: 16.15, 22.20 »Saw VI«; 17.45, 20.00 »Robin Hood«; 22.15 »The final destination 3D«; Dvorana 4: 16.30, 18.20, 20.15, 22.15 »The road«.

SUPER - Film prepovedan mladim izpod 18. leta starosti.

TRŽIČ - KINEMAX - Dvorana 1: 17.50, 20.30 »Sex and the city 2«; Dvorana 2: 18.00 »Prince of Persia - Le sabbie del tempo«; 20.15, 22.00 »Draquila: L'Italia che trema«; Dvorana 3: 18.00, 20.10, 22.10 »Saw VI«; Dvorana 4: 18.00, 20.40 »Robin Hood«; Dvorana 5: 17.40, 20.00, 22.00 »La nostra vita«.

Šolske vesti

NIŽJA SREDNJA S. KOSOVEL vabi na zaključno prireditev - gledališko predstavo »Naočnik in očalnik«, ki bo v četrtek, 10. junija, ob 18. uri v Prosvetnem domu na Opčinah.

ZDROUŽENJE STARŠEV N.S.Š. SV. CIRILA IN METODA organizira naslednje poletne tabore: Gozdarsko-lesarski »Mojster Miha« v Postojni od 13. do 18. junija (od 9. do 13. leta); Pohodniški »Živijo Kekec« v Kranjski Gori od 20. do 25. junija (od 7. do 11. leta); Naravoslovni »Netopir« v Narinu od 27. junija do 2. julija (od 8. do 13. leta); Jezikoslovni »Krpanova kobila« v Sevnem od 4. do 9. julija (od 10. do 17. leta) slovenčina in jahanje; Kulinarčni »Mizica pogrni se!« v Sevnem od 4. do 9. julija (od 10. do 17. leta); Biološki »Morska zvezda« v Piranu od 11. do 16. julija (od 4. razreda dalje); Kemijski »Čarobni napoj« v Ljubljani od 18. do 23. julija (od 3. razreda dalje); Morski »Z vetrom« v Portorožu od 25. do 30. julija (od 7. leta dalje); Angleški »Jezikajte!« v Postojni od 22. do 27. avgusta (od 8. do 17. leta); Dejavnično »Miški@« v Trstu od 30. avgusta do 3. septembra (od 2. razreda dalje) ravnateljica: Šola Trubar-Kajuh, OPZ in MLPZ A.M. Slomšek, MePZ Lipa, Folklorna skupina Brkini ter predstavitev knjige Brkinske stezice.

SKD VIGRED vabi danes, 9. junija, ob 20.30 na pokrit prostor pod vrtcem v Šempolaju na zaključno prireditev. Sodelujejo: Otroška pevska, plesna in Mladinska glasbena skupina Vigred, gojenčki Zorana Lupinca in Aljoše Sakside in skupina U'penska mularija.

ODBOR ZA PROSLAVO BAZOVŠKIH JUNAKOV prireja v nedeljo, 12. septembra, ob 80. obletnici ustrelitve bazovških junakov, proslavo na bazovški gmajni. Poleg združenih mešanih pevskih zborov bo ob prilikah nastopal mlađinski priložnostni pevski zbor pod vodstvom Aleksandre Pertot se stavljen iz višješolcev in mlađih pevcev do tridesetega leta starosti. Vaje MLPZ bodo 10. in 11. junija, ob 20. uri na sedežu Glasbene Matice v Trstu (Ul. Montorsino 2). Vaje združenih mešanih pevskih zborov in mlađinskega pevskoga zabora bodo 2., 3., 8., 9. in 10. septembra ob 20. uri v Prosvetnem domu na Opčinah. Letos bodo združeni mešani pevski zbori zapeli pesmi Žrtvam, Vstajenje Primorske in Lipa. Za infor-

macije in ki so dosegli naslov za poučevanje učencev/dijakov s posebnimi potrebami, morajo predstaviti prošnjo za vključitev v odgovarjajoče sezname. Prošnjo, katere obrazci so na razpolago na tajništvih posameznih šol, morajo naslovit na Urad za slovenske šole v Ul. S. Martiri št. 3, v Trstu. Urad je na razpolago za morebitna pojasnila.

Izleti

SKUPINA 85 prireja izlet po Sloveniji, Madžarski in Hrvaški od 2. do 4. julija. Informacije na 348-5289452. Rezervacije in polog akontacije do četrtek, 10. junija, med 18.00 in 19.30 v kavarni S. Marco in to: v četrtek 10. junija. Za potovanje je potrebeno imeti osebni dokument veljaven za tujino.

AŠD SK BRDINA Pozor, pozor! Na razpolago je še nekaj mest za dvodnevni izlet 26. in 27. junija v »Mirabiland«. Vpisovanje je možno ob pondeljkih na sedežu društva, Repentabrska ul. 38, od 20. do 21. ure. Pohitite! Informacije: Sabina 348-8012454, www.skbrdina.org, info@skbrdina.org.

KLUB PRIJATELJSTVA prireja izlet v torek, 15. junija, v bližnjo Istro z ogledom Kaštelja, Zrenja, Opartalja, doline Mirne, Buj in Materade z obiskom tipičnih kmetij. Vpisovanje do zapolnitve mest na tel. št. 040-639949 (Mira) in 040-225468 (Vera). Vljudno vabljeni!

OBČINA DOLINA - Odborništvo za Socialno službo, organizira od 6. do 13. septembra, letovanje v Rimini za občane, ki so dopolnili 60. leto starosti. Vpisovanje bo potekalo v Anagrafskem uradu do petka, 18. junija, s sledenjem urnikom: od pondeljka do petka ob 8.30 do 12.15, pondeljek in sreda popoldne ob 14.30 do 16.45. Na podlagi sklepa občinskega odbora št. 226/g z dne 7.12.2005 se stroški letovanja določajo na podlagi dohodkov. Prošnji je treba priložiti sledečo dokumentacijo: kopija davnih dohodkov za leto 2009 (730/2010 ali UNICO/2010 ali CUD/2010). Izjavo o primerem zdravstvenem stanju za letovanje na ustreznem obrazcu, ki ga pripravi Občina. Vpis bo veljaven samo, ko bo predložena vsa zgoraj navedena dokumentacija.

SK DEVIN prireja trodnevni izlet v Bovec od 25. do 27. junija. Na programu so poходi v bližnjo okolico, rafting po Soči, vzpon do koče pri Krnskem jezeru. Informacije in vpisovanja na info@skdevin.it ali na 340-2232538 da srede, 23. junija.

Čestitke

Osrečila nas je novica, da je na svet privekal VIKTOR! Čestitamo novo nastali družinici, malemu Viktorju pa želimo veliko srečnih in radostnih dni v objemu mamice Elene in očka Alexandra. Daša, Aleksandra, Erika, Katarina, Martina in Veronika.

Prireditve

SKD LIPA iz Bazovice vabi na »Pesem na M'zarju«. Danes, 9. junija, ob 21. uri v kinodvorani komedija v narečju »Tango Monsieur?« v izvedbi dramske skupine SKD Slavec iz Ricmanj. Petek, 11. junija, ob 21. uri na M'zarju zaključni koncert. Sodelujejo: osnovna šola Trubar-Kajuh, OPZ in MLPZ A.M. Slomšek, MePZ Lipa, Folklorna skupina Brkini ter predstavitev knjige Brkinske stezice.

SKD VIGRED vabi danes, 9. junija, ob 20.30 na pokrit prostor pod vrtcem v Šempolaju na zaključno prireditev. Sodelujejo: Otroška pevska, plesna in Mladinska glasbena skupina Vigred, gojenčki Zorana Lupinca in Aljoše Sakside in skupina U'penska mularija.

ODBOR ZA PROSLAVO BAZOVŠKIH JUNAKOV prireja v nedeljo, 12. septembra, ob 80. obletnici ustrelitve bazovških junakov, proslavo na bazovški gmajni. Poleg združenih mešanih pevskih zborov bo ob prilikah nastopal mlađinski priložnostni pevski zbor pod vodstvom Aleksandre Pertot se stavljen iz višješolcev in mlađih pevcev do tridesetega leta starosti. Vaje MLPZ bodo 10. in 11. junija, ob 20. uri na sedežu Glasbene Matice v Trstu (Ul. Montorsino 2). Vaje združenih mešanih pevskih zborov in mlađinskega pevskoga zabora bodo 2., 3., 8., 9. in 10. septembra ob 20. uri v Prosvetnem domu na Opčinah. Letos bodo združeni mešani pevski zbori zapeli pesmi Žrtvam, Vstajenje Primorske in Lipa. Za infor-



Narodna in študijska knjižnica v Trstu

vabi člane na redni občni zbor

v sredo, 16. junija 2010, ob 17.00 v prvem sklicu ter ob 18.00 uri v drugem sklicu

v čitalnici NŠK v Trstu v Ulici sv. Frančiška 20

macije poklicite na ZSKD, tel. št. 040-635626.

GODBENO DRUŠTVO PROSEK prireja v sodelovanju s Pokrajino Trst, ZSKD in Zahodnokraškim rajonskim svetom niz večerov »Zaigrajmo skupaj na Proseku«. V petek, 11. junija, bo ob 19. uri »Srečanje mladih inštrumentalnih orkestrov«; v sredo, 16. junija, ob 20.30 koncert Godbenega društva Prosek, v soboto, 19. junija, ob 20.30 »Puhački orkestar Rozga« (Zagreb). Večeri bodo na sedežu Zahodnokraškega rajonskega sveta. Vabljeni!

KD FRAN VENTURINI prireja šagro na Krmenci od 11. do 14. junija s sledenjem sporedom: petek, 11. junija, ples z ansamblom Alter Ego; sobota, 12. junija, ples z ansamblom Modri val; nedelja, 13. junija, ob 18. uri kulturni program s folklorno skupino ruske skupnosti v Trstu Rodnik, sledi ples z ansamblom Mi; pondeljek, 14. junija ples z ansamblom Alter Ego. Delovali bodo dobro založeni kioski. Vljudno vabljeni!

SKD VALENTIN VODNIK vabi v petek, 11. junija, ob 21. uri na koncert na Šuhorje na dvorišču Slavčevih (pr. Kuse). Nastopili bodo: MoPZ Valentin Vodnik, Pevska skupina Lipa in Tamburaški ansambel SKD France Prešeren. V primeru slabega vremena bo koncert v cerkvici sv. Martina.

AŠD CHEERDANCE MILLENIUM vabi na zaključno prireditev, ki bo potekala v soboto, 12. junija, ob 20.30 v občinski televadnici v Repnu. Poleg običajnih navijaških in plesnih točk bodo člani prikazali tudi krajski musical »Mala morska deklica«. Toplo vabljeni!

ENOTEKA ZGONIK vabi v soboto, 12. junija, ob 18.30, na otvoritev razstave slikarke Manuele Poggiali »Znaki in odsevi«. Toplo vabljeni.

SKD VESNA vabi v soboto, 12. junija, ob 20.30 v Ribiško hišo na otvoritev »Kriškega tedna 2010«. Na ogled bo fotografija razstava »Iz morja v gore: Marjetica Možina in Mirna Viola«. Nastopili bodo učenci Glasbene šole Sežana, Kvartet klarinetov iz razreda uč. Branka Trifkovića in Trio flavt iz razreda uč. Tamare Tretjak. Na voljo bo pokušnja vin kriških vinogradnikov. V četrtek, 17. junija, v Agriturizumu Bicc: »Pesem pod zvezdami«, nastopata MPZ Vesna, dirigent Rado Milič ter MPZ Lopar, dirigent Vladislav Korošec. V petek, 18. junija, v dom Alberti Sirk: ob 21.30 »Tišoč in ena noč«, večer orientalskih plesov z društvom Il tempio della luna, vodi Yasmin Anuby. V sredo, 23. junija, v dom Alberti Sirk: ob 20.30 »Medvedek Pu«, nastopa Dramska skupina Radljskega odra, avtor AA. Milne - Lučka Susić, režija Lučka Susić, sledi svetovalski kres pri procesiji. V primeru slabega vremena bodo prireditev v dvorani Kulturnega doma Alberta Sirk.

V DOMU JAKOBA UKMARJA v Škednju bo v soboto, 12. junija, ob 20.30 KD Rovte - Kolonkovec, Ul. M. Sernio 27, gostuje Mlađinski pevski zbor Tončka Cok iz Lonjerja. Vodi Manuel Purger. Vabljeni!

ZADRUGA KULTURNI DOM PROSEK - KONTOVEL prireja v soboto, 12. junija, ob 20. uri slavnostno odprtje prenovljenega Kulturnega doma na Proseku. V nedeljo, 13. junija, ob 17. uri vabi na Vesele otroški popoldan. Sodelujejo OV M. Štoka, OŠ A. Černigoj in Mlađinski orkester Godbenega društva Posek.

GLEDALIŠKA ŠOLA »STUDIO ART« vabi na letošnjo zaključno produkcijo, ki bo v nedeljo, 13. junija, ob 20. uri v Kulturnem domu v Trstu. Mlađi so vabljeni tudi na brezplačno gledališko delavnico, ki sebo pričela ob 16. uri (info 347-7615287).

UMETNOSTNI IN KULTURNI CENTER ŠKERK v Trnovci št. 15 prireja do 13. junija veliko razstavo s 150 ilustracijami za



SLOVENSKO STALNO GLEDALIŠČE

Slovensko stalno gledališče v sklopu festivala Gledališča v gledališču Franco Però O »Poročilu slovensko-italijanske zgodovinsko-kulture komisije« oziroma: dialog kuharice v gostilni in njene pomočnice o vprašanjih brez vsakega bivanjskega pomena

Danes, 9. junija ob 21.30 (v italijanskem jeziku s slovenskimi nadnapisi)

Jutri, 10. junija ob 21.30 (v slovenskem jeziku z italijanskimi nadnapisi)

pri Jami za Prešernovim gledališčem v Boljuncu

Predprodaja vstopnic pri blagajni SSG vsak delavnik od 10. do 17. ure in uro in pol pred pričetkom na kraju predstave.

otroke znanih umetnic Ane Košir, Ni-colette Costa, Vesne Benedetič in Febe Sillani. Urnik obiskov je ob četrtekih, petkih, sobotah in nedeljah od 9.30 do 12

Poslovni oglasi

FIRMA POHIŠTVA IŠČE dinamične prodajalce od 30 do 50 let za delo na terenu v Sloveniji.

Razpoložljivost tudi sobote in nedelje in lastno vozilo, aktivno znanje italijanskega jezika. Nudimo 1.500€ mesečno plus provizije. Za razgovor telefon

00386-5-6641072 od 13. do 19. ure.

Obvestila

ASD MILADINA sporoča, da sprejema narocila za smučarsko opremo (smučarski komplet windstopper, smuči idr) za naslednjo zimsko sezono. Na predstavitev nove kolekcije, ki bo v kratkem v domu Alberta Sirkha v Križu, so vabljene člani in vsi ljubitelji zimskih športov.

Za info pokličite na tel. št. 338-6376575.

GLASBENA MATICA - šola Marij Kogoj vabi do konca šolskega leta na brezplačne lekcije violine. Pridi, igrali bomo v orkestru! Inštrument nudi šola. Za informacije pokličite v tajništvo šole na tel.

št. 040-418605 vsak dan razen sobote od 9.00 do 17.00.

FOTOVIDEO TS80 organizira tečaj digitalne fotografije. Delavnico vodi Mirna Viola, namenjena je začetnikom. Info na www.trst80.com ali FB Fotovideo Krožek Trst Osemdeset. Za info in vpis: 347-7937748 (Mirna) ali 329-4128363 (Marko mk. civa@inwind.it).

AŠZ SLOGA prireja pod pokroviteljstvom ZSŠDI odbojkarski kamp za najmlajše (letniki 1998-2003) od ponedeljka, 14. do petka, 25. junija. Informacije in prijave na ZSŠDI (040-635627) do danes, 9. junija, (urnik: 8.00-14.00).

FC PRIMOREC organizira tečaj digitalne fotografije. Delavnico vodi Mirna Viola, namenjena je začetnikom. Info na www.trst80.com ali FB Fotovideo Krožek Trst Osemdeset. Za info in vpis: 347-7937748 (Mirna) ali 329-4128363 (Marko mk. civa@inwind.it).

POLETNI CENTER PIKAPOLONICA v priredbi Šč Melanie Klein in Slovenske prosvete bo potekalo od 5. julija do 27. avgusta v prostorih otroškega vrtca A. Čok na Općinah. Središče je namenjeno otrokom od 3. do 10. leta starosti. Obveščamo, da za termin od 12. do 30. junija smo že dosegli maksimalno število vpisanih otrok. Vpisovanje za preostale tedne je možno po spletu do 12. junija in v uradu, v Ul. Cicerone 8, vsako soboto med 10. in 12. uro do 19. junija. Vse podrobne informacije so na razpolago na spletni strani www.melanieklein.org, tel. 328-455941.

TABORNIKI RMV obveščajo, da bo dvo-

dnevni tabor 12. in 13. junija v Dolini. Zbirališče v soboto ob 8.30 na dolinski Gorici, sledil bo sestanek s starši za dvo-

tedensko taborjenje. Zaključek bo v nedeljo, 13. junija, ob 16.00 prav tako na dolinski Gorici. Prvi dan: kisoil iz nahrbnika. Prijavnice in informacije na www.tabornikirmv.it ali pri vodnikih.

PILATES - SKUPINA 35-55 - SKD F. Prešeren iz Boljanca obvešča, da bo v ju-

niju vadba pilatesa potekala ob ponedeljkih in petkih, z nespremenjenim ur-

nikom, v telovadnici srednje šole S. Gregorčič v Dolini. Tečaj za začetnike, ki je potekal ob ponedeljkih v društveni dvorani v Boljuncu odpade, ker bodo odslej tečaji združeni.

SKD IGO GRUDEN vabi na »Nordijska nedeljska jutra« v nedeljo, 13. junija, od 8.30 do 10.30. Vabljeni začetniki in že izkušeni pohodniki, seveda v športni opremi. Možna je izposoja palic. Nordijska hoja je primerna za vse starosti. Zbirališče ob 8.20 v Križu pri spomeniku padlim. Za info in vpis 040-200620 ali 349-6483822 (Mileva).

DRUŠTVO SLOVENSKIH IZOBRAŽEN-

CEV vabi v ponedeljek, 14. junija, v Peterlinovo dvorano v Ul. Donizeti 3 v Trstu na srečanje z Milanom Jazbecem, avtorjem knjige »Martin Krpan diplomat in vojščak«. Sodeluje predstavnik izdajatelja Žiga Novak. Začetek ob 20.30.

GLASBENA MATICA - šola Marij Kogoj prireja Dan odprtih vrat 14. in 15. junija od 16.00 do 19.00 na sedežu GM v Ul. Montorsino 2 v Trstu. Na razpolago bo profesorji vseh inštrumentov za pozitiv oz. za informacije o pouku in raznih dejavnostih šole (otroški pevski zbor, predšolska glasbena vzgoja, balet...). Za informacije pokličite v tajništvo šole na tel. št. 040-418605 vsak dan razen sobote od 9.00 do 17.00.

ZADRUGA KD PROSEK KONTOVEL prosi svoje člane, da se udeležijo obnovitvenih del zidu, ki že potekajo na Blan-

cu. Kontaktna številka: 347-9085311.

OBČINE DEVIN-NABREŽINA, ZGONIK IN REPERTABOR TER ZADRUGA

»L'ALBERO AZZURRO« obveščajo, da bo brezplačna ludoteka, ki je namenjena otrokom od 1 do 6 let starosti, delovala v Igralnem kotičku »Palček« v Naselju Sv. Mavra ob sredah in petkih po-

poldne od 16. do 18. ure. Predvidene de-

lavnice: danes, 9., 16., 23. in 30. junija: »Igrajmo z naravo«, »Igrajmo s tele-

som«, 11., 18. in 25. junija: »Razgraj-

«, »Izdela instrumentov«. Za infor-

macije se lahko obrnete do Igralnega ko-

tička Palček na tel. št. 040-299099 od po-

nedeljka do sobote od 8. ure do 13. ure.

POLETNE DELAVNICE v organizaciji

SKD Primorec namenjene otrokom, ki

obiskujejo vrtec in prve tri razrede os-

novne šole se bodo odvijale v 5-teden-

skih izmenah od 28. junija do 30. julija,

od 8. do 16. ure v Ljudskem domu v

Trebčah. Zaradi omejenega števila mest

pokličite čimprej na 347-8386109 (Bi-

serka). V četrtek, 10. junija, bo ob 18. uri

v Ljudskem domu v Trebčah informa-

tivni sestanek s sprejemanjem definitivnih vpisov.

RAJONSKI SVET za Zahodni Kras se bo

sestal v četrtek, 10. junija, ob 20. uri v

svojem sedežu (Prosek 159).

NORDIJSKA HOJA: SPDT prireja tečaj

nordijske hoje. Nordijska hoja je oblika

rekreacije v naravi, ki se izvaja s pomočjo

palic in pravilne tehniko hoje. Vadba je

primerna za vsakogar. Krepi mišice ce-

lega telesa, razbremenja kolke, kolena

gležnje in hrbtenico. Ohranja in izboljšuje vzdržljivost in je primerna tudi za posameznike s prekomerno telesno težo. Tečaj bo vseboval pravilne tehnike hoje, vaje za raztezanje in krepitev. Srečanja bodo potekala ob petkih in sicer 11. in 18. junija, od 17. do 19. ure, zbirališče bo pri spomeniku na Proseku ob 16.45. Informacije in prijave na tel. 040-210155 (Livio).

SEJEM STARE ŠARE IN ROČNIH DEL: v parku bivše umobolnice pri Sv. Ivanu na dvorišču »Residenze E. Gregoretti«, Ul. P. De Ralli 1, v petek, 11. junija, od 15. do 19. ure.

AŠD PRIMOREC organizira 12., 13., 19. in 20. junija, praznik športa na nogometnem igrišču v Trebčah. Dobro založeni kioski in glasba v živo. Med tednom se bo vršil nogometni turnir 7 proti 7.

POLETNI CENTER PIKAPOLONICA v priredbi Šč Melanie Klein in Slovenske prosvete bo potekalo od 5. julija do 27. avgusta v prostorih otroškega vrtca A. Čok na Općinah. Središče je namenjeno otrokom od 3. do 10. leta starosti. Obveščamo, da za termin od 12. do 30. junija smo že dosegli maksimalno število vpisanih otrok. Vpisovanje za preostale tedne je možno po spletu do 12. junija in v uradu, v Ul. Cicerone 8, vsako soboto med 10. in 12. uro do 19. junija. Vse podrobne informacije so na razpolago na spletni strani www.melanieklein.org, tel. 328-455941.

TABORNIKI RMV obveščajo, da bo dvo-

dnevni tabor 12. in 13. junija v Dolini. Zbirališče v soboto ob 8.30 na dolinski Gorici, sledil bo sestanek s starši za dvo-

tedensko taborjenje. Zaključek bo v nedeljo, 13. junija, ob 16.00 prav tako na dolinski Gorici. Prvi dan: kisoil iz nahrbnika. Prijavnice in informacije na www.tabornikirmv.it ali pri vodnikih.

PILATES - SKUPINA 35-55 - SKD F. Pre-

šeren iz Boljanca obvešča, da bo v ju-

niju vadba pilatesa potekala ob ponedeljkih in petkih, z nespremenjenim ur-

nikom, v telovadnici srednje šole S. Gre-

gorčič v Dolini. Tečaj za začetnike, ki je potekal ob ponedeljkih v društveni dvorani v Boljuncu odpade, ker bodo odslej tečaji združeni.

SKD IGO GRUDEN vabi na »Nordijska nedeljska jutra« v nedeljo, 13. junija, od 8.30 do 10.30. Vabljeni začetniki in že izkušeni pohodniki, seveda v športni opremi. Možna je izposoja palic. Nordijska hoja je primerna za vse starosti. Zbirališče ob 8.20 v Križu pri spomeniku padlim. Za info in vpis 040-200620 ali 349-6483822 (Mileva).

TRŽAŠKA OBMOČNA ENOTA Društva

za negovanje tradicij TIGR Primorske, vabi na predstavitev knjige »Slovenska Istra v obrambi slovenskega jezika« v sredo, 16. junija, ob 17. uri v malo dvorani Narodnega doma v Trstu, Ul. F. Filzi 14. Govorila bosta avtor Simon Purger in Marjan Bevk, predsednik Društva, ki je knjigo izdal.

AŠD SK BRDINA sklicuje redni občni

zbor v torem, 15. junija, ob 20.00 v prvem sklicanju in ob 20.30 v drugem sklicanju v mali dvorani Prosvetnega doma na Općinah.

FOTOVIDEO TS80 sklicuje redni občni

zbor, ki bo potekal v sredo 16. junija, ob 20. uri v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju, v Gregorčičevi dvorani Ul. Sv. Frančiška 20. Vabljeni!

TRŽAŠKA OBMOČNA ENOTA Društva

za negovanje tradicij TIGR Primorske, vabi na predstavitev knjige »Slovenska Istra v obrambi slovenskega jezika« v sredo, 16. junija, ob 17. uri v malo dvorani Narodnega doma v Trstu, Ul. F. Filzi 14. Govorila bosta avtor Simon Purger in Marjan Bevk, predsednik Društva, ki je knjigo izdal.

DRUŽINSKO SVETOVANJE IN STRO-

KOVNA TERAPEVTSKA POMOC za

odpravljanje morebitnih konfliktov in za vzgojo in razvoj otrok vsak petek po-

poldne pri Skladu Mitja Čuk. Informa-

cije: Sklad Mitja Čuk, Proseška 131, tel.

št. 040-212289, info@skladmc.org.

SLOVENSKI RAZISKOVALNI INŠTITUT

- **SLORI** razpisuje nagrade za univerzi-

tetna dela druge in tretje stopnje, di-

plome štiriletnih študijskih programov,

magisterije in doktorate, zaključene v

akademskem letu 2008/2009. Razpis je

namenjen interesentom, ki so do 30. junija 2010 opravili diplomski oz. pod-

iplomski študij na družboslovnih po-

dročjih. Prijavni obrazci z razpisnimi po-

goji so interesentom na razpolago na

spletni strani www.slori.org, na sedežu

SLORI-ja v Trstu (Trg Giotti 1, tel. 040-

636663, trst@slori.it), v NŠK v Trstu (Ul.

Sv. Frančiška 20/I), v Slovenski ljudski

knjižnici D. Feigel v Gorici (Korzo Verdi 51), na sedežu društva I. Trinko v Če-

dadu (Ul. IX. Avguta 8) in na sedežu dru-

štva Planika v Ščavnici (Tablja /Pon-



OPERA - Biografija

Cossutta, veliki tenorist iz Križa

Rino Alessi mu je namenil publikacijo, ki je izšla pri založbi Comunicarte



»Carlo Cossutta ni bil pevec po modi, eden od tistih, ki s spremembom trenata tudi izginejo«. Tako je dirigent Nello Santi označil tenorista v svojih spominih, ki skupaj s pričevanjem drugih osebnosti italijanskega in svetovnega opernega prizorišča sestavljajo del biografije, ki je komaj izšla kot drugi del operne zbirke tržaške založbe Comunicarte. Knjigo novinarja in glasbenega kritika Rina Alessija so predstavili v Mali dvorani tržaškega gledališča Verdi pred občinstvom, ki je s prese netljivo številčno prisotnostjo izpricalo priljubljenost tega znamenitega umetnika, katerega letos poteka desetletnica smrti. Podnaslov dvojezične publikacije (italijanski tekst je v angleščino prevedel David Snelling) Tenorist, ki je prišel s Krasa izpostavlja slovensko dušo tega izjemnega pevca, doma iz Križa. Njegov drugi dom je bila Argentina, kjer je študiral glasbo, se formiral in živel do začetka mednarodne operne kariere. Etape njegovega umetniškega vzpona, vloge, prestižna sodelovanja z najbolj znamenitimi pevci in dirigenti zlatega štiridesetletja v zgodovini opernega izvajanja so vsebine biografskega dela publikacije, kateremu sledijo analize njegovih najbolj zaznamujocih vlog, pretežno iz Verdijevih oper z edino izjemo Samsona Camilleja Saint-Saënsa, a tudi vrsta pričevanj kolegov, sodelancev in prijateljev, diskografija, kronologija njegove peske kariere. Knjiga je opremljena z bogatim izborom fotografij iz izčrpnega in vzorno urejenega arhiva Cossuttovih žene Nidie Cotic, in s cd ploščo, na kateri je posnetih osem arij

iz oper Verdija, Puccinija in Ponchiellija. Spomine na tenorista so avtorju knjige zaupali dirigent Nello Santi, pevca Martina Arroyo in Jan Storey, njegov dolgoletni sodelavec, dirigent in zborovodja Adi Danev, prevajalec Jorghe Binagli in živiljenjska sopotnica Nidia. Uvodno misel je poskrbel nekdanji superintendent gledališča Verdi Giampaolo de Ferra, ki je skupaj s Santijem na odru, gospo Nidio in Danevom v dvorani podal tudi v živo nekaj anekdot o tenoristu.

Debi publikacije je simbolično potekal ravno v času, ko se na odru gledališča Verdi odvijajo zadnje ponovitve opere Otello, v kateri je Cossutta blestel. Predstavitev sta se udeležila tudi sedanji superintendent gledališča Giorgio Zanfagnin, ki je tenoristu pred leti posvetil tekmovanje za operne pevce, in založnik Massimiliano Schiozzi. Vsi so soglasno pohvalili izredne umetniške in človeške vrline Cossutte, ki se je odlikoval po natančnosti, strogi disciplini in nevezdniškem obnašanju s kolegi in v odnosu do medijev. »Dobro dihalno tehniko in intonacijo lahko zaslediš pri mnogih pevcih, težko pa bi na današnji sceni zasledili njegovo tankočutnost«, je rekel de Ferra, ki je z njim sodeloval pri vseh angažmajih na tržaškem opernem odru, nakar je Zanfagnin, z mislijo na vsakdanje, nelehko iskanje solidnih pevcev, duhovito pripomnil, da je njegov predhodnik imel res veliko srečo, da si je le »z vozovnico openskega tramvaja lahko zagotavljal nastope takega pevca!« Po biografiji drugačega, znamenitega tržaškega pevca, ba-

ritonista Piera Cappuccilli, ki je tudi večkrat sodeloval s Cossutto na svetovnih odrih, se Rino Alessi že pripravlja na izid prihodnje publikacije, ki bo posvečena dirigentu Giuseppeju Pataneju. (ROP)

ZANIMIVA POBUDA - Tudi v knjižnici Feigel in NŠK Primorci beremo - vabilo k branju za odrasle ljubitelje književnosti

V tržaški NŠK so predpisane knjige že na voljo vsem, ki bi radi sodelovali pri akciji Primorci beremo



KROMA

KNJIŽEVNOST - V Ljubljani predstavili knjigo Sončna ura

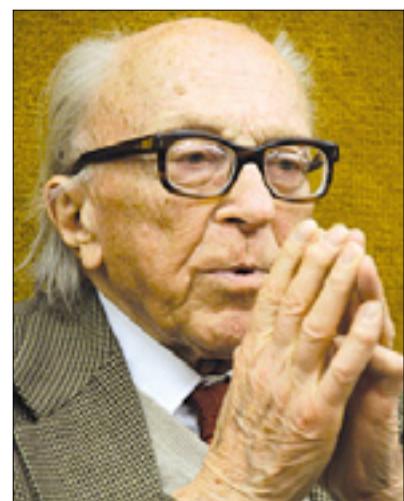
»Rad bi pisal Finiju ...«

Pahor pozval Finija, naj se opraviči Slovencem - V novi knjigi objavljena korespondanca z Marijo Žagar

V Ljubljani so včeraj predstavili štiri nove knjige, ki so pravkar izšle pri Slovenski matici: korespondenco med tržaškim pisateljem Borisom Pahorjem in kranjsko profesorico Marijo Žagar z naslovom Sončna ura, knjigo Intervju Mete Kušar, monografijo Marije Stanošnik z naslovom Zgodovina slovenske slovstvene folklore ter delo Ljuba Sirca z naslovom Brezpotja socializma.

Kot je na predstavitvi dejala urednica dela Urška Perenič, nosi pi-semkska korespondenca Borisa Pahorja in Marije Žagar iz obdobja med letoma 1961 in 1996 naslov Sončna ura iz dveh razlogov. Iz samih pisem je mogoče prepoznati prijateljstvo, iz katerega sijeta toplota in svetloba, hrkati pa je želela urednica opozoriti tudi na Pahorjevo korespondenco z Edvardom Kocbekom, ki je zbrana v knjigi Peščena ura, izdani leta 1984, prav tako pri Slovenski matici.

Urednica je kot zanimivost omenila, kar je pozneje potrdil tudi Boris Pahor, da je Žagarjeva komentirala in



prispevala pripombe za večino del tržaškega pisatelja. Poleg tega je Pahor mnogo citatov iz njenih pisem vpletel v svoja dela. Največkrat jih je »skril« pod ime Vlasta.

Žagarjeva je po Pahorjevih besedah sodila med sicer javno neizposta-

vljene, vendar kljub temu kulturno zelo razgledane osebnosti. Njuna korespondenca se dotika tudi izjav marsikaterega nosilca iz slovenskega političnega, družbenega in kulturnega področja, je povedal pisatelj.

Pred petkovod podelitvijo nagrade Hemingway-Sparkasse, pa je Pahor v intervjuju, ki so ga posredovali organizatorji iz Lignana, prehodil svojo vznemirljivo življenjsko in pisateljsko pot, a tudi namenil nekaj pomemljivih stavkov predsedniku poslanske zbornice Gianfrancu Finiju. Označil ga je kot razsvetljenega politika, saj je v Izraelu priznal grozote fašizma in se zanje opravičil. »Finiju bi rad napisal, da je Italija velika država, a da bi lahko bila še večja, če bi bila sposobna priznati svoje pretekle napake in jih posredovati novim generacijam. (...) Gianfranco Fini se je znan opravičiti judovskemu narodu, istega pa ni bil sposoben storiti na primer s Slovenci in Hrvati. A to, kar nam je vsilila Italija, je bilo nadvse ponizajoče ...«

KNJIŽNA NOVOST - Mladinska knjiga

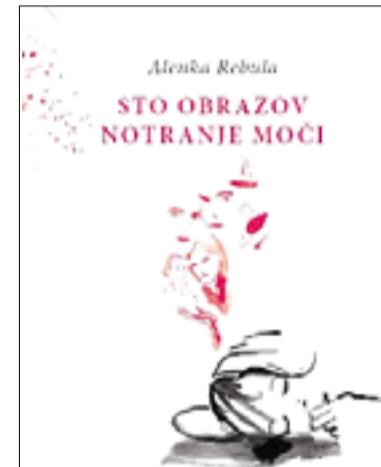
Sto krajših meditacij

»Uporabna« poetika Alenke Rebula

V ljubljanski kavarni Union bodo jutri (ob 19. uri) predstavili novo knjigo tržaške pesnice in terapeutke Alenke Rebula; večer bo vodila Manca Košir, sodelovalo bo tudi Pavle Jakob.

Knjiga Sto obrazov notranje moči je pravkar izšla v Sveti knjige pri Mladinski knjigi, prinaša pa sto krajših poetičnih besedil. Alenka Rebula pravi, da je med obiskovalci svoje spletno strani (www.alenkarebula.com) opazila, da imajo ljudje najraje kratka besedila, ki se sučejo med poezijo in meditacijo. Na pobudo založbe jih je zato predelala in dopolnila v knjigi Sto obrazov notranje moči.

»Vsako besedilo je sestavljeno iz uvodne misli, kratke podobe ali zgodbe in zaključnega stavka, ki povzame izhod,« pojasnjuje avtorica. »Ne gre za recepte, najbrž imajo bolj prav tisti, ki pravijo, da je to zbirka meditacij, ki jih lahko vsak razumu po svoje. Zdi se mi, da živimo v času, ko smo mentalno zelo okupirani in si težko ustvarimo trenutek tištine. Zato sem knjigo nalačila sestavila tako, da jo lahko bralec odpre kjer koli: sploh ni pomembno, da jo beremo od začetka do konca.«



S tržaško avtorico je sodelovala ilustratorka Meta Wraber, ki je že zelo posrečeno obarvala njen zadnjo pesniško zbirko V naročju (ZTT, 2009). »Metine ilustracije so mi tudi tokrat zelo všeč. Ilustrirala je svoje občutke, in ospredje pa ni postavila barv, temveč različne nianse črne in sive. In vsako ilustracijo obogatila z rdečim detajlom.« (pd)

Mlajši bralci in bralke Primorskega dnevnika nedvomno pozajmo Bralno značko, množično vseslovensko gibanje, ki že desetletja spodbuja ljubezen do branja med najmlajšimi.

Generacije osnovnošolcev in srednješolcev je prebiralo knjige in sodelovalo pri tekmovanju za bralno značko. Za svojo »bralno značko« pa lahko zadnja štirja leta tekmujejo tudi odrasli ljubitelji knjig. Projekt Primorci beremo so si nameč primorske knjižnice zanimali, da bi spodbujale bralno kulturo med svojimi člani, starejšimi od petnajst let. Knjižnicam iz Tolmina, Sežane, Izole, Pirane, Kopra, Ilirske Bistrike, Idrije, Ajdovščine in Nove Gorice sta se letos pridružili tudi Narodna in študijska knjižnica iz Trsta (Ul. s. Francesco, 20) in njena goriška podružnica Slovenska ljudska knjižnica D. Feigel (Corso Verdi, 51).

Od danes, ko praznujemo rojstni dan Primoža Trubarja, do 20. novembra, dneva splošnih knjižnic, morajo vsi, ki želijo sodelovati pri bralni akciji, prebrati šest knjig: pet proznih del in eno pesniško zbirko. Zbrati jih je mogoče na posebnem seznamu, ki so ga skupaj sestavili primorski knjižničarji in knjižničarke. Na voljo je v vseh knjižnicah, a tudi na spletni strani www.tol.sik.si, sestavlja pa ga 54 romanov in 10 pesniških zbirk slovenskih avtorjev.

Kot so nam pojasnili v tržaški Narodni in študijski knjižnici, so na seznamu skoraj izključno primorski avtorji, ob njih pa tudi taki, ki so na tak ali drugačen način povezani s Primorško. Od Gabriele Babnik (V visoki travi) do Saše Vuga (Kobarško zrcalo), od Franceta Bevka (Kaplan Martin Čedermac) do Janija Virka (Ljubzen v zraku). A tudi Andrej Blatnik (Spremeni me), Ervin Hladnik Milharčič (Pot na Orient), Matjaž Klemše (V zakrpanih gojzarjih), Manca Košir (Drugačna razmerja), Miroslav Košuta (Spomini Angela Katice), Uroš Močnik (V 14 dneh do konca sveta), Vinko Möderndorfer (Pokrajina št. 2), Andrej Morovič (In si tu), Bogdan Novak (Zdomci med brati), Boris Pahor (Zalivi), Tone Partljič (Dom dom), Metod Pevec (Teža neba), Ivan Pregelj (Matkova Tina), Prežihov Voranc (Dobrodob), Vilma Purič (Burjin čas), Alojz Rebula (Arhipel), Jože Snoj (Ubijanje kače ali zapoznela sporocila o gadu), Borut Spacial (Nočni cvet), Lida Turk (Zora), Evelina Umek (Po sledih fate morgan). (pd)

Ob izposoji izbrane knjige bo vsak prejel knjižno znamenje, na katerega bo ob vrniti moral napisati krajšo misel o vsebinai knjige. Kdo bo prebral predvidenih šest knjig, bo na posebni prireditvi nagrajen s priznajem in knjižnim darilom. (pd)



MILAN - Palazzo Reale

Goya in sodobni svet Na razstavi tudi Mušičeva dela

Na razstavi, ki bo odprta do 27. junija, je na ogled okrog 80 Goyevih mojstrovin

Francisco de Goya y Lucientes (1746–1828), bolje poznan kot Goya, sodi med najbolj izvirne, samostojne in pomembne like španske umetnosti. Usojeni mu je bilo živeti na prehodu med 18. in 19. stoletjem, ujet med dvema skrajnostima: bil je dedič stoletja luči – razsvetlenstva in dvorni slikar, ki je svoja platna izdeloval po naročilu premožnih družbenih slojev, obenem pa je uveljavljal svobodnejši slikarski pristop, zgodovinske okoliščine, predvsem divjanje francoske vojske v letih 1808–14, pa so umetniku odstrle pogled v temno brezno zla in človeškega nasilja.

Zato ni slučajno, da se Španija, pred svojim semestrom predsedovanja Evropski uniji, v milanskem Palazzo Reale, predstavlja ravno s široko zasnovano razstavo posvečeno aragonškemu mojstru in njegovemu vplivu na umetnost moderne zapadne civilizacije. Goya so si namreč lastili domala vsi, od romantikov in realistov do impresionistov z Manetom na čelu, od simbolistov in nadrealistov do evropskih ekspressionistov in ameriških abstraktnih slikarjev Pollockovega kova. Tudi Picasso ni mogel mimo sonarodnjaka, ko je slikal Guernicu.

Milanska razstava je urejena v pet sklopov, ki tematsko zaokrožajo Goyeve slikarstvo in jo vzporejajo s kasnejšimi stvaritvami: Beleženje časa – Portreti, Vsakodnevno življenje, Humor in groteska, Nasilje, Krik. Že naslovi dajejo slutiti Goyevu dramu, ki je bila življenska in umetniška obenem, in stopnjevanje napetosti tako v vsebinskem kot v slogovnem vidiku, saj se obiskovalec od vzvišenega in uradnega dvornega okolia spusti na ravan življenja preprostih (in zapostavljenih) ljudi, do globinskega preobraza v tretjem sklopu, kjer humoristični oz. groteskni vidiki ne predstavljajo več začasnega od-

Eno od pretresljivih del Zorana Mušiča iz niza Nismo poslednji



stopa od običajnega življenja, varno utečenega v tire namišljenega napredka, ampak postanejo del vsakdanjosti, so prej pravilo kot izjema. Tu sta na ogled tudi cikla Strahote vojne in Pregovori, ki sta v polnosti razvita v zadnjih dveh sklopih, ko se slutnja zla previri v konkretno stvarnost, v Nasilje in naposled v Krik.

Približno osemdesetim Goyevim oljem, risbam in grafikam so postavljena ob bok dela, predvsem slikarska, umetnikov, kot so Jacques-Louis David, Honoré Daumier, Victor Hugo, Georges Rouault, Max Klinger, Käthe Kollwitz,

Oskar Kokoschka, Aligi Sassu, Renato Guttuso, Alberto Giacometti, Paul Klee, Francis Bacon in seveda slike Špancev Joana Mirója, Salvadorja Dalija ter že omenjenega Picassa. V tem prerezu evropskega slikarstva 19. in 20. stoletja ni izostal niti Zoran Mušič, ki ga zastopajo tri dela cikla Nismo poslednji, med katerimi velja omeniti platno monumentalnih dimenzij, med največjimi na razstavi. Dachauski umirajoči so ena izmed najbolj pretresljivih in originalnih odvodov Goyevih Strahot vojne in nemih, s svetlobo prežarenih talcev na slovitem platnu 3. maj

1808. Mušič je večkrat javno izpovedal svoj dolg do španskega slikarja, s katerim se je prvič srečal med obiskom Prada leta 1935. Leta kasneje objavljen opis slik iz Quinte del sordo v reviji Umetnost zvezne danes nadvse preroško: »Z vseh sten so se mu režali njegovi grbavci, gledale so ga neštete strahotno bele oči in koščeni prsti so grabili proti njemu iz črnih plaščev. Tamrliški krohot, to premikanje mas in ples vešč – vse je utihnilo v zlatih okvirjih dašnjega Prada.«

Razstava bo na ogled do 27. junija.

Saša Quinzi

KRMIN - Peto srečanje

Snovanja v španskih ritmih in melodijah

»Noche de musica y vino« je bil naslov petega goriškega Snovanja, ki je v petek, 21. maja, obiskovalce in številne radovedne mimočne privabilo na mestni trg pred vinoteko v Krmn. Organizatorja, Slovenski center za glasbeno vzgojo Emil Komel in Mednarodni center za glasbo in umetnost Arsatelier sta tokrat postregla z očarljivostjo španskega kulturnega miljeja. Ob vnožju krmenskih vinorodnih griečev so se v dražljivem mraku majske noči prepletli španski ritmi, melosi, temperamentni plesni koraki tanga in flamenka, in seveda besede kot sta jih mojstrsko in enkratno v pozicijo stekala F. G. Lorca in Pablo Neruda. Bogastvo španske glasbe, njenje melanholične melodije in vrčekrvene ritme, so poskušali sproščeno in vendar poustvarjalno zgledno oživljati: kitarista Martina Gereon in Francko Reja, harfistka Tatian Donis in Francesca Gavosta na tolkalih, njihovo muziciranje so z odločnimi in zapeljivimi gibi dopolnjevala plesalke Kristina Di Dio, Irene Sambo in Raffaela Petronio, španske tekste je prebirala Maria Bertolini, prav poseben prispevki temu španskemu šopku pa je dodala še filmska igralka Anita Kravos.

Skladbe za kitaro in harfo ob spremljavi tolkal je za to pričnost domeselno izbrala Martina Gereon, očitno zelo predana in naklonjena španskim glasbenim ustvarjalcem in tistim, ki so delovali v drugačnih kulturnih okoljih, a so se navdihovali ob španski ljudski zakladnici. Uvodne takte je smiseln z značilnimi španskimi zvočnimi barvami »prispeval« Andante op. 15 J. Turine, enega najvažnejših avtorjev iz konca 19. stoletja, torej iz obdobja, ko je nastajala španska nacionalna glasba. Med tistimi, ki so jo pomembno zaznamovali, je bil seveda tudi I. Albeniz, in na mestnem trgu v Krmnju so lahko prisluhnili njegovemu Tangu op. 165. Bogastvo španske ljudske glasbe je navdihovalo tudi italijanskega pedagoškega V. B. Paradisa, in napisal je skladbe, ki segajo do srca. Slednje smo lahko doživljali ob Rapsodii carioci (homage a Luiz Bofa), Zambi argentini (Homage a Ariel Ramirez) in Milongi (homage a Astor Piazzolla). Čarnost in neposrednost španske glasbe sta osvojili tudi italijanskega skladatelja M. Aloniza v skladbi Buleri gitara. Prepoznavne prvine španske folklore so zazvenele tudi v skladbi Medley in stile flamenco, Beige nocturne, Tango in Tico tico. Prijeten večer, ki nam je na krminskem trgu oživil sugestiven španske atmosfero, pa se je povsem logično zaokrožil z glasbo »Kralja tanga«. Skladba Libertango A. Piazzolle (pred tem pa tudi čudoviti skladbi Inverno in Primavera, s katerimi je obiskovalce omrežila harfistka Tatiana Donis) je strnila ves ta opojni svet španske glasbe, ki nam predrami čustva še toliko bolj, ko zazveni ob 'Guitarri', 'Romanci de la luna' in 'Sevilli' (Lorca) in 'Odi al vino' (Neruda).

Tatjana Gregorić

REVIJE - Dvojna številka Mladika

V ospredju ljudski misjon za slovenske vernike v Trstu

Uvodna misel dvojne, 4.-5. številke revije Mladika je namenjena ljudskemu misiju, ki je na začetku pomlad razgibal skupnost slovenskih vernikov v mestnih župnjah v Trstu in ki naj bo spodbuda ali vsaj priložnost za nadaljnje razmisljanje o slovenski verski in cerkveni skupnosti v Trstu. Misija je bil dobra in koristna spodbuda, o kateri lahko le obžalujemo, da je bila namenjena samo mestnim vernikom.

Naslednjih straneh Mladika objavlja novo »Spomini ob dnevu spominov«, ki je prejela drugo nagrado za prozo na 38. literarnem natečaju revije Mladika. Mira Cencic je napisala in uredila prispevek, posvečen Srečku Kosovelu, ob 84. obletnici njegove smrti, ki se je zgodila 27. maja 1926. V članku avtorica piše o tem, kako so tedanjí časopisi in revije poročali o pesnikovi smrti in citira poezije, ki so jih drugi pesniki sestavili njemu v spomin. Več strani posveča revija pisatelju Borisu Pahorju, ki je konec marca na Dunaju prejel častni križ Republike Avstrije za znanost in umetnost.

V novem nadaljevanju rubrike Moje življenje v Nemčiji Peter Merkù priopoveduje o svojem službenem potovanju v Budimpešto. V rubriki z naslovom Manjšina onkraj šengenskih zapornic se je Primož Sturman pogovarjal s profesorico Elis Deghenghi Olují, ki predava na Oddelku za italijanistiko Univerze Jurija Dobrile v Pulju. Zelo zanimiv je tudi zapis Helene Janežič o Dr. Branislavi Sušnik (1920–1996), paragvajski antropologinji slovenskega rodu, o kateri je bila do pred kratkim razstava v NUK-u.

Casnikar in avtor knjige Cena domoljubja ter spominskih zapisov v angleščini »From Nile to Danube« (Od Nila do Donave) John Earle v prispevku z naslovom »Moji trije Trst« podaja svoj pogled na Trst, mesto, v katerem živi od svoje upokojitve leta 1986.

Sledi nova rubrika Generacija X, v kateri je predstavljen mladi zamejski pesnik Andrej



Kralj. Objavljeno je še poročilo o aprilskem misiju v Trstu ter dve pesmi Vladimirja Kosa, »Še ena vnebohodna celina« in »A zdaj še ne«. V Anteni so zbrane novice iz zdomstva, zamejstva in matice, na zadnji strani so še Novice Knjižnice Dušana Černeta.

Pri Rasti so sodelovali Vida Forčič z uvodnikom na temo rasizma, Mirjam Malalan s poročilom o mladinskem manjšinskem seminarju v Ohridu, Valentina Oblak s črtico Beethoven, ki je prejela prvo nagrado na literarnem natečaju SKK-MOSP, in Daniel Doz s pesmijo Zvol trobente, ki je na istem natečaju prejel drugo nagrado. Objavlja se poročilo o izidu literarnega, likovnega in fotografskoga natečaja SKK-MOSP, članek o odnosu naravnoljubcev ter kulinarčni prispevki z naslovom Romantična večerja.

Novi umetniški vodji in program SNG Operae in baleta Lj

Ravnatelj SNG Operae in baleta Ljubljana Mitja Bervar je novinarjem v ponedeljek predstavil novi umetniški vodji, Ireka Mukhamedova na področju baleta in Christophe Capacci na področju oper. Ruski koreograf si je za pomočnico pri že izbral vodjo baletnega studia Darinko Lavrič Simčič, Capacci pa o pomočniku še razmisla. Kot je poudaril ravnatelj ljubljanske operno-baletne hiše, je program zaznamovan s tranzicijo, ki je v tem obdobju izrazito prisotna na vseh ravneh njihovega delovanja. Po njegovih besedah so vsebinsko obogatili program, ki ga je postavilo predhodno vodstvo, novo sezono pa nameravajo odpreti s premiero opere Ljubezen kapital v obnovljeni operno-baletni hiši. Capacci, Francoz z italijanskimi koreninami, je dejal, da so se trendi evropske opere v zadnjih 20 letih drastično spremenili. Skoraj 30 let izkušen mu omogoča dober pregled nad opernim dogajanjem po vsem svetu ter svetovanje slovenskim opernim kolegom. Meni, da se mora slovenska opera strukturirati bolj odpreti evropskemu prostoru in njegovim vplivom, pa drugi plati pa spoštovati lastno slovensko tradicijo. Prvi pokazatelj nacionalnega nivoja opere je širok programski diapazon, namenjen zelo širokemu krogu občinstva, s poudarkom na slovenski umetnosti. Capacci meni, da program s po eno italijansko, francosko in češko opero iz 19.

ali 20. stoletja ter dvema sodobnima slovenskima operama iz 21. stoletja, zaobjame najpomembnejše smeri, avtorje in obdobja baletne umetnosti.

Kot je poudaril, so pomembne tudi različne produkcije. Izpostavil je Dvorakovovo lirično pravljico Rusalka, ki bo nastala v koprodukciji s festivalom Glyndebourne iz Velike Britanije ter Govore karmeličank režiserja Roberta Carsena, v koprodukciji operno hišo iz Amsterdama. Omenil je slovensko premiero opere v treh dejanjih Ljubezen kapital, avtor katere je Vinko Moderndorfer, glasbo pa je prispeval Jani Golob. Premiero bo doživeljala še slovenska opera za otroke in mladino Pastir Petra Šavlja. Mukhamedov je dejal, da se je potrebno zavedati, da ne delajo načrtov za jutri, temveč za prihodnost, za naslednjih pet ali deset let. Kot je povedal, trenutno spoznava plesalce ansambla, meni pa, da so vedno in povsod še možnosti za napredek, ki so pogojene z disciplino. Ob treh baletnih novostih je izpostavil ljubezensko zgodbbo Silfida v ko-reografiji Augusta Bournonvillea. Meni, da je ljubezenska tematika bistvena za repertoar nacionalnega baletnega ansambla, saj je izzik, ki obenem dvigne duha plesalcev in občinstva. Pomembno težo bo imel tudi Baletni večer v treh delih, kjer bo poleg njegove uprizorjene tudi koreografija Georgea Balanchinea.

V prihajajoči sezoni načrtujejo tudi začetek oživitev baletnega in opernega studia. Vodja slednjega bo dirigent Igor Švara, ki je dejal, da je vse odvisno od financiranja ministrstva za kulturo ter od odprija nove operno-baletne hiše. Za sprejem pevcev načrtujejo audicije, kakšen pa naj bi studio pravzaprav bil, se po Švarovih besedah še dogovarjajo.

Darinka Lavrič Simčič vidi baletni studio kot vez med šolo in gledališčem. Predvidela je tri organizacijske in razvojne faze, preko katerih želi vzgojiti predvsem celostno plesno in gledališko izobražene koreografe ter vzpostaviti višješolski študij baletnih umetnosti. (STA)



GORICA - Nova gradbišča in politična polemika

Kolesarska pot na korzih, za Korzo Italia ni denarja

Priprave na začetek obnove Verdijevega korza - Besedni napad na načelnika Demokratske stranke

Zaradi številnih gradbišč je Gorica za voznike kakor labirint, mestno središče pa postaja prijaznejše za pešce. Ponekod se tudi preprosta dela vlečo, tako na primer v Ulici Duca D'Aosta, kjer obnavljajo vodo-vodno omrežje, drugod - na primer v Raštelu - pa nova preobleka še vedno ne prinaša novega življenja. Poglavje zase je Travnik, kjer naj bi predvidoma po 20. juniju odprli na novo pretlakovano ulico ob izhodu s trga v smeri Gosposke ulice.

Občina napoveduje novo gradišče na korzu. »Načrt za urbanistično preureditev prvega dela Korza Verdi, do Ulice Petrarca oz. Ljudskega vrta, je izdelan in ga bomo v kratkem predstavili trgovcem. Dela se bodo začela še letos ali najkasneje na začetku prihodnjega leta.« To je župan Gorice Ettore Romoli včeraj sporočil predstavnikom trgovcev s korzov Italia in Verdi ter iz sedanjih ulic, ki jih je sprejel v občinski palac. Med drugim so sklenili, da bodo sodelovali pri programiranju javnih del v mestnem središču, si izmenjevali informacije in spodbujali sinergijo, zato da bodo imeli od tega korist prav vsi obiskovalci mesta. Romoli je izrazil prepričanje, da bo obnova Korza Verdi krepko izboljšala videz ene izmed osrednjih ulic z veliko koncentracijo trgovin, speljali pa bodo tudi kolesarsko pot. Pripomnil je, da pa danes še ni denarja za temeljito preureditev pločnikov in drevo-redov vzdolž Korza Italia, »kljub temu bomo čim prej po njem speljali kolesarsko pot. V roku nekaj mesecov bomo skupaj z lastniki kavar in lokalov izbrali tudi novo tipologijo kioskov, saj bo treba današnje strukture pred lokalni odstraniti. Njati moramo neki homogen slog, ki bo oplemenil našo najpomembnejšo trgovsko arterijo.«

Obnova Travnika je spet zanetila politično polemiko. Na pondeljkovem zasedanju načelnikov svetniških skupin je tekla beseda o dnevnem redu junijskih sej občinskega sveta. Načelnik Demokratske stranke Federico Portelli je zahteval vključitev razprave o ponovnem odprtju predora Bombi. »Predsednik mestne skupščine Rinaldo Roldo je poskušal to preprečiti, s čimer je spet dokazal, da ni kos vlogi. Nad mano pa se je z žaljivimi besedami znesel svetnik Leonardo Zappalà, kar tudi govor o živčnosti večine zarači njenega poloma pri upravljanju mesta,« trič Portelli in napoveduje, da so nazadnje dosegli razpravo o predoru Bombi, ki bo na začetku torkove seje občinskega sveta.

GORICA - Predlog Giuseppe Longa iz Hiše filma

Wi-Fi na Travniku

»Brezična povezava bo priklicala mlade, javni lokali bodo ponovno oživelji« - Jutri odprtje mediateke



Travniško praznino skušajo zapolniti tudi s cvetjem

BUMBACA

Občinski upravi Gorice predlagam, da Travnik opremi za prost vstop v brezično internetno omrežje Wi-Fi, če ji je do tega, da mestni trg spet oživi. Hitra brezična povezava bo na Travniku priklicala predvsem mlade, izkoristili pa jo bodo lahko tudi turisti. Ponovno bodo zaživeli javni lokali, ki tudi sami danes hirajo - tako kot trgovine - ob tamkajšnjem večnem gradbišču. Prosto povezavo Wi-Fi najdemo v vseh najbolj dinamičnih evropskih mestih. Zgledujmo se po njih, če kaj damo na mlaude in na razvoj mesta,« pravi Giuseppe Longo, direktor družbe Transmedia, ki upravlja Kinemax v Hiši filma. K pozitiviti Travnika pa bo seveda prispevala tudi nova pokrajinska mediateka, ki je že stvarnost in jo bodo uradno in praznično odprli jutri, 10. junija, ob 18. uri v pritličju Hiše filma.

GORICA - Antonaz

Na Goriškem letno 650 milijonov davčne utaje

Obrazci za davčno prijavo iz leta 2009, ki so jih vložili na Goriškem v zvezi z dohodki v letu 2008, potrjujejo, da so odvisni delavci in upokojenci tisti, ki dejansko jamčijo največji del priliva denarja v državno blagajno, kot so sicer velja tudi za vso deželo Furlanijo-Julijsko krajino in ostale dežele. V tej zvezi je glede na razmerje med številom prebivalcev in vsoto, ki bi jo morala v resnici unovčiti država mogoče oceniti, da je davčna utaja na Goriškem v višini najmanj 650 milijonov evrov.

To je včeraj izjavil deželni svetnik Stranke komunistične prenove Roberto Antonaz, po menju katerega so lokalne uprave tiste, ki lahko v sodelovanju s pokrajinskim davčnim uradom še najbolj učinkovito klubujejo tej problematiki. Antonaz je izšel iz ugotovitve, da odvisni delavci in upokojenci plačujejo davke »do zadnjega centa«, medtem ko obrtniki in trgovci »utajajojo davke v primerjavi z dohodki, ki so razmeroma nizki«. Zato je jasno, da so za velik del davčne utaje odgovorni srednja in velika podjetja, banke in zavarovalnice, pravi deželni svetnik Stranke komunistične prenove: to dokazuje med drugim tudi davčna utaja za več kot devet milijonov evrov, ki jo je na Goriškem v prejšnjih dneh odkrilo pokrajinsko poljstvo finančne straže in v katero so bila vpletena tri podjetja iz gradbenega oziroma mehanskega sektorja.

Toda nesprejemljivo je, da ostaja njihovo ime tajno, je poučaril Antonaz. Nasprotno, istovetnost davčnih utajevalevcev bi morali takoj objaviti, in to ne iz gole radovednosti, ampak ker bi to bila odlična obramba pred davčnim utajevanjem. Davčno utajevanje je namreč od nekdaj odvratno kaznivo dejanje, ker jemlje denar skupnosti in nalaga vso težo javnih storitev, od zdravstva do šole, skrbstva in javnega prevoza na ramena revnejših. Gospodarska kriza je to še postrila in so zato nujni ukrepi, pravi Antonaz. Na prvem mestu lahko marsikaj storijo občine, ki so še najbolj seznanjene z dogajanjem na ozemljju in ki bi lahko skupaj s pokrajino Gorica nadzorovale prošnje po javnih prispevkih. V tem smislu bi morale npr. od proslilcev zahtevati, da priložijo tudi ustrenen dokument pokrajinskega davčnega urada.

ŠLOVRENC - Ukradli so avtomat

Osem let in pol za videopoker

V občini Šlovrenc so v nekem baru v marcu ukradli avtomat za videopoker in napravo za menjavo denarja, v kateri je bilo dvatisoč evrov, a to jih je dragostalo, saj so bili oboješni na skupno osem let in pol zapora. To je bilo namreč le zadnje iz vrste kaznivih dejanj, ki so jih zakrivili, a takrat so jih kabinjerji zasledili in jih po daljšem zasledovanju aretirali. 26-letni Mario Hudorovich, 43-letni Mario Levacovich in 27-letni Simone Brajdich so nato morali počakati na proces v hišnem priporu, in sicer v romskem naselju v Ul. Monte Sei Bisi v Vidmu. Zaradi krajev v bremenilnih okoliščinah in upiranja silam javnega reda je sodnik Massimo Vicinanza včeraj ob sodil Levacovicha in Brajdicha na 3 leta in 2 meseca zaporne kazni, Hudorovicha pa na 2 leti in dva meseca. S tem je sodnik v bistvu ugodil zahtevi javnega tožilca Enrica Pavonea, ki je za vsakega izmed njih zahteval tri leta zaporne kazni.

Oproščeni trije zdravniki, obtoženi grabeža

Sodnik za predhodne obravnave Massimo Vicinanza je včeraj oprostil še zadnje tri iz seznama 22 zdravnikov, ki so bili na osnovi prijave finančni straži pred leti obtoženi grabeža. To so Antonietta Gemma, Loredana Cribari in Angelo Venuti, ki so bili skupaj z drugimi (vsi so bili oproščeni) obtoženi, da so zase držali denar, ki bi ga morali posredovati zdravstvenemu podjetju. Izkazalo se je, da so denar dejansko izplačali, čeprav je pri tem prišlo do formalnih napak.

GORIVA - Čavdek (SSK)

Reforma niža raven zaščite

»Časi, v katerih živimo, niso težavnji in zahtevni samo za posameznike, družine in podjetja, temveč tudi za lokalne avtonomije. Od teh so v prvi vrsti najbolj prizadete ravno občine, ki so občanom in teritoriju najbliže upravne entitete. Izhajajoči iz tega vidika, imajo občine tudi svoj temeljni pomen za slovensko narodno skupnost, ker ji omogočajo pomembno upravno avtonomijo in aktivno vlogo pri upravljanju skupnega dobrega. Pomisliti danes na katerokoli zmanjšanje njihovega števila, še posebno glede na dejstvo, da jih nimamo veliko, predstavlja prenagljenost, ki si je ne memo dovoliti.« Tako je pokrajinski tajnik stranke Slovenske skupnosti, Julijan Čavdek, komentiral izjave doberdobskega župana o spajjanju občin. »Župan je napovedal, da je pripravljen razmišljati o združitvi občin Doberdob in Sovodnje. Mislim - tako Čavdek -, da take izjave ne sodijo v sedanji kontekstu, saj je celotna zadeva, ki se odvija na deželni ravni, nedorečena. Še posebej velja podčrtati to nedorečenost, ki da danes sploh ni upoštevala dejstva, da se govorji o ustavnih in področjih, kjer živijo Slovenci, zaradi katerih veljajo tudi določeni zakoni, po katerih je zmanjševanje ravni zaščite prepovedano. Verjetno bi bilo bolj smiseln graditi na tem, kako v pričakovanju na reformo krajevnih uprav primerno uveljaviti našo specifičnost, ki zahteva široko upravno avtonomijo, da bo slovenski narodni skupnosti omočen trajnostni in vzdržni vsestranski razvoj.«

Deželni odbor bo danes uradno razpustil občinski svet v Gradežu

Deželni odbor bo danes formalno razpustil občinski svet v Gradežu in potrdil Giovannija Blarasina na mesto komisarja. To je posledica notranjega nesoglasja v novi občinski upravi, ki je doseglo višek z odstopom 9 občinskih svetnikov na 16. Deželna odbornica za avtonomije Federica Seganti je zaradi tega 3. junija podpisala

odlok, s katerim je zamrznila vsako dejavnost občinskega sveta in imenovala komisarja Blarasina. Ta bo začasno upravljal Gradež in sicer do novih upravnih volitev, ki bodo prihodnje le-to spomladi.

Komisarja Blarasina je včeraj obiskal sam deželni predsednik Renzo Tondo, ki je poučaril, da je Gradež pomemben del gospodarstva Furlanije-Julijskih krajin. Tondo se je srečal tudi z bivšo županjo Silvano Olivotto, s katero sta govorila o vzrokih za nastali položaj, in s predsednikom turistične družbe GIT Marinom De Grassijem.



SILVINO POLETTI

»Nazdravimo s partizanom Benvenutom«



Ob tej priložnosti bomo predstavili knjigo **ROBERTA COVAZA** »Gorizia al tempo della guerra - Memorie di Silvino Poletti.«

Večer bo spremljala vokalna skupina Sraka iz Štandreža

Danes, 9. junija 2010, ob 18.30
v Kulturnem domu v Gorici (ul. I. Brass, 20)

Vabljeni!





NOVA GORICA - Iz Panovca nazadnje odstranili avtobusno karoserijo

V gozdu skrita zarjavela pločevina razkriva zgodbe

V času stroge meje je nudila zatočišče beguncem, ki so bežali v bližnjo Italijo

Zarjavela avtobusna karoserija, ki jo zaradi slabega vremena in težkega dosta-pa med aprilsko čistilno akcijo »Očistimo Slovenijo v enem dnevu« niso uspeli od-straniti, bo v teh dneh vendarle odpeljana iz novogoriškega Panovca. Za to bodo poskrbeli novogoriški gasilci, ki jo bodo te dni razrezali, nato pa odpeljali na deponijo. Zarjaveli velikan, ki je kar štiri desetletja živel v gozdu, pa bi, če bi mogel, lahko povedal marsikatero zgodbo: v času stroge meje je nudil zatočišče beguncem, ki so po gozdu bežali do bližnje Italije, na tveganju pot so se v zavetju noči podajali tudi z dojenčki, nekaj časa je služil kot lopa za orodje, tudi novogoriška mladina si ga je vzela za svojega in tam pri-rejala »pičnike«. Ob njegovi odstranitvi se je izkazalo, da ne gre le za staro pločevino, ki kazi naravo, ampak za nemo pričo različnih človeških zgodb.

Pogled na avtobusno karoserijo, z vseh strani zaraščeno z drevjem in rastlinjem, najprej zbudí začudenje: kako se je vozilo sploh znašlo sredi Panovca, na dokaj nedostopnem kraju? Po odgovor na to vprašanje se je treba vrniti štiri desetletja v preteklost: zemljiski kataster s tistega obdobja razkriva, da je tam vodila javna pot, po kateri so pripeljali že odsluženi avtobus in v njem najprej uredili lopo za orodje. »Sosed, ki je avtobus sem pripeljal, je v bližini namreč imel vinograd,« pojasnjuje Damjana Šinigoj. Njena hiša se nahaja v neposredni bližini sedaj že zaraščene ne-kdanje dostopne poti do pozabljenega avtobusa, o katerem se je začelo ponovno govoriti kot o »trofeji« s čistilne akcije. Kot domačinka ve o njem povedati veliko zanimivega, na primer to, da je mimo njihove hiše, zaradi bližine meje z Italijo, poteka la begunska pot. V časih, ko je bila meja med nekdanjo Jugoslavijo in Italijo, še strogo zastražena, so se ljudje z vzhoda v zavetju noči in oslavskih dreves skušali prebiti čez mejo in med rastlinje skriti avtobus je bil kot nalašč za improvizirano po-stojanko. Da so v obupu čez mejo bežali tudi z dojenčki, pričajo ostanki, ki so jih za njimi videvali domačini: »V avtobusu smo velikokrat videli oblike, plenice. Vse kaže, da so se v njem preoblačili in ob slamenem vremenu tudi vdrili. Takrat je bila

pot zelo uporabna: hodili so po gozdu, po sosedovem vinogradu, čez cesto na Kapelo in od tam v Italijo. Večkrat smo ponoči slišali šumenje okrog hiše,« se spominja Šinigojeva.

Zaradi bližine trim steze so v kasnejših letih avtobus odkrili tudi novogoriški otroci in se v njem igrali, v njem se je zbirala mladina ... skratka, v avtobusu se je vsa leta »na tihov veliko dogajalo, vozi-

lo pa je med tem počasi spremenjalo poto: na koncu je od njega ostala le še zarjavela karoserija, ki je te dni novogoriški gasilci režejo na kose, nato pa jo bodo odpeljali na deponijo. Z delom so začeli v torek, nadaljevali bodo še v sredo, v četrtek pa načrtujejo odvoz. »Delo je precej zah-tevno, tudi zaradi nedostopnega terena, a rezanja pločevine smo že vajeni iz pro-metnih nesreč. Hkrati pa je to delo za nas pomembno tudi z vidika usposabljanja ga-silcev za uporabo orodja za tehnično re-ševanje,« je povedal poveljnik novogoriške poklicne gasilske enote, Simon Vendramin.

Obljuba, ki je bila dana ob čistilni ak-ciji, je tako sedaj izpolnjena, stari avtobus se iz Panovca poslavlja, z njim pa tudi vse zgodbe, ki smo jih na srečo delček le uje-li in obelodanili.

Katja Munih

Gasilci pri razrezu avtobusne karoserije (levo), domačinka Damjana Šinigoj kaže, kje so nekoč mimo njihove hiše bežali begunci, ki so si v zapuščenem avtobusu uredili zasilno pribeljališče (desno)

FOTO K.M.



OSLAVJE - Jutri Združenje proizvajalcev rebule

Promocija in ovrednotenje posebne sorte vina rebule je namen združenja proizvajalcev rebule z Oslavjo, ki bo jutri popoldne pripredilo temu posvečeno okroglo mizo. Srečanje bo ob 18. uri v hiši Kušič na Oslavju, posebna pozornost pa bo rebuli bolj kot s tehničnega name-njenja z zgodovinskega vidika.

Kot nam je povedal Marko Pri-mosig, so se proizvajalci s tega konca Goriške po enoletni razpravi odločili ustavoviti združenje z na-menom poglabljanja zgodovine rebule, ki je po več stoletjih že v srcu vinogradnikov. To je sorta, ki si je ni-so prilastili ne Francozi ne avstro-ogrško cesarstvo in je v tem smislu brez »plave krvi«. Rebulo z Oslavja zaznamuje tudi način vinifikacije, saj je fermentacija enaka tisti za črne sorte. Na okrogli mizi, ki jo bo vodil Luigi Brozzoni iz stalnega semi-narja Veronelli iz Bergama, bosta o novi podobi rebule govorila zgodovinar Sergio Tavano ter književnik in germanist Hans Kitzmueller. Sode-lovali bodo tudi novinar Claudio Fabbro in proizvajalci z Oslavjo, in sicer Stanko Radikon ter kmetije Fie-gel, Primosig, La Castellada, Dario Prinčič in Il Carpino družine Sosol. Izsledke srečanja bodo naknadno objavili v posebni knjigi.

GORICA - Nagrada Brda in shod ljubiteljev vespe Kratkometražni filmi na območju vrhunskih vin



Briške vespe

»Radi bi dokazali, da je možno ponovno oživiti goriško in briško območje.« S temi besedami je občinski odbornik za šport in prosti čas Sergio Cosma včeraj uvedel predstavitev le-tošnje nagrade Brda in film: »Do pred kratkim so prihajali k nam le tisti, ki jih je zanimala Soška fronta, odslej pa bi želeli ovred-notiti območje, ki proizvaja vrhunska vina. V ta namen na kuverte, ki jih pošiljamo iz občinske uprave, poleg znamk v teh mesecih lepimo še nalepke o Brdih.« Župan Ettore Romoli je dodal: »Pred leti je Gorica zavrnila vlogo briške prestolnice. Za-to nismo imeli možnosti, da bi se razvili. Danes si pa želimo postati center vinarstva. Zato razvijamo tudi večje pobude, med katerimi bo najpomembnejša - Praznik vina - nastala s pomočjo goriškega in videmškega razstavišča in s podpomo Fruiladrie.« Predsednica konzorcija Brda Kras, Patrizia Felluga, je povedala, da Nagrada Brda prirejajo v spomin na prvega predsednika konzorcija, grofa Attems. Deli se na Nagrado za vinarstvo, Nagrado za članek, ki je najbolje opisal briško območje in v zadnjih dveh izvedbah nagrado Brda in film.

Maraton Making Go se letos odvija že četrtič, in sicer dru-go leto zapored z nagrado Brda in preimenovan v Brda in film. Letos so prijavljene skupine filmskih ljubiteljev imele med 21 in 23 majem 60 ur časa, da so zasnovele, posnеле in pripra-

vile kratkometražni film, dolg 6 minut. Na pobudo 6x60 se je letos prijavilo 31 ekip. Da bi končni izdelek ne bil že predhodno uresničen, so morale pri tem upoštevati naključna navodila: vsakdo je moral v filmu izgovoriti naključno izbrane tematiki. Letošnje prispevke bo ocenila petčlanska žirija, kateri predseduje filmski kritik in docent DAMS-a Roy Menarini in jo ob njem sestavljajo še članica Trieste Film Festivala Elena Giufrida, direktor festivala Mostre dal cine Furlan Fabiano Rosso, scenografinja Melanie Hollaus in argentinski režiser Mariano de Rosa. Kratkometražne filme bodo za publiko premierno pred-vajali v petek s pričetkom ob 13.30 v hiši filma na Travniku. Iste-ga dne bo ob 18. uri na sporedno nagrjevanje, ki bo zmagovalcu v žep prineslo pet tisoč evrov, drugouvrščenemu 2.000, tret-jemu pa 500 evrov. Za konec bo v soboto še shod ljubiteljev ves-pe, ki jih bodo skozi mesto pospremili do najboljših briških kle-tti. Zainteresirani se bodo zbrali na Travniku ob 9. uri, si ob spremstvu mestnih redarjev ogledali mesto, odpeljali se bodo do Števerjana k Formentiniju, nato na Dobrovo ali Plešivo, na kosilo v Villo Russiz, Koprivno, Moso, Ločnik ter zaključili večer ob ple-su na Dvoru v Števerjanu; informacije nudita Alessandro (0039)338-7765882 in Maurizio (0039)347-3322711. (td)

NOVA GORICA - EREF Ženski potencial ni dovolj izkoris-čen

Da bi Evropa znova doseglala mednarodno konkurenčnost človeškega kapitala, mora premostiti rastoči globalni razkorak v kompetencah, večinah in podjetništvu. »Zgleda, da v osnovi razumemo, kaj bi bilo treba narediti, da bi močnejša opredelitev prednostrilnega nalog prispevala k temu. Na vseh ravneh so bile sprejete številne strate-gije, a ni dovolj motivacije za njihovo ures-nicevanje s hitrostjo in intenzivnostjo, ki bi bili potreben, za doseglo močnejšega, na znanju temelječega gospodarstva,« je zapisano v resoluciji, sprejeti na včerajšnjem zaključnem dnevu letosnjega Evropskega regionalnega gospodarskega foruma (EREF), ki je potekal v Novi Gorici. Na dvodnevnu forumu so udeleženci sprejeli še zaključke in priporočila, katera bi morali upoštevati pri-hodnji napori na vseh ravneh oblikovanja poli-tik, potrdili pa so tudi temo in datum za EREF 2011: 6. in 7. junija prihodnje leto bo do razpravljal na temo možnosti razvoja člo-veškega kapitala, vključno z ravnotežjem med spoloma.

Med zaključki in priporočili z letošnjega foruma je na prvem mestu ugotovitev, da si velik del evropskega terciarnega izobraževanja ne prizadeva dovolj za odličnost, primanjkuje mu konkurenco in pregledno-sti ter ni v celoti prilagojeno na zahteve trga dela 21. stoletja. Javno financiranje ne bi sme-lo biti zmanjšano v nobenih okoliščinah, ni-ti v času krize, zasebno financiranje pa bi se moralno bistveno povečati. Glede neposred-nih tujih vlaganj udeleženci ugotavljajo, da iz-kušnje kažejo, da le-ta lahko pomembno pri-spevajo h konkurenčnosti in trajnostnemu razvoju na lokalni, regijski in državnih rav-neh, v primeru pravih gospodarskih in fi-nančnih pogojev. Nadalje opozarjajo, da Ev-ropa že stoletja izgublja možgane in vrhun-ske poslovne talente in, če se to ne bo spre-menilo, ni pričakovati večje, na znanju te-melječe konkurenčnosti.

Pomemben zaključek je tudi ta, da kljub vsem deklaracijam ženske ostajajo ne dovolj izkoris-čen del človeškega kapita-la, prav one pa lahko s svojimi poseb-nimi kvalitetami izboljšajo kakovost odlo-čitev in nadgradijo poslovanje podjetij. EREF si bo tudi v bodoče prizadeval, da prispeva k pripravi držav in regij Jugov-zgodne Evrope za članstvo v EU. (km)

CGIL proti razdrobitvi IRIS-a

Deželni sindikat CGIL odločno nasprotuje razdrobitvi goriške družbe IRIS. Kot je po-udaril deželni tajnik sindikata Filctem-CGIL Giovanni Comparone, je prodaja energetskega sektorja nesprejemljiva, zato CGIL zahteva čim prej srečanje s podjetjem.

Radio Gorizia 1 utihnil

Radio Gorizia 1 je včeraj po 34 letih pre-nehal oddajati. Vest je posredovala sama radijska postaja in povedala, da zaradi prihodnjega oddajanja v digitalni obliki ni več perspektiv.

Klavirski recital v Snovanjih

V programu Snovanj, ki jih prirejata center Emil Komel in Aarsatelje, bo drevi ob 20.30 v dvorani Pokrajinskih muzejev v goriškem grajskem naselju kalvirski recital mladega Bruna Mereua, ki obiskuje podiplomski študij pri prof. Sijaušu Gadžijevu. Vstop bo prost.

Domov občni zbor in film

Jutri ob 18. uri bo v Kulturnem domu v Go-rici redni občni zbor amaterskega športnega združenja Dom. Sledila bo prestavitev dokumentarnega filma »Na koncu Tržaške« o košarkarskem trenerju Petru Brumnu.

Informativni dan univerze

Študijske programe druge stopnje Okolje, Gospodarski inženiring in Slovenistika (smeri Jezikoslovje in Literarne vede) bodo danes ob 16. uri predstavili na Univerzi v Novi Gorici (Vipavska 13), medtem ko bo program Eksperimentalna fizika predsta-vljen v Ajdovščini (Vipavska cesta 11c). (km)



GORICA - Slovenci med nagrajenci

Odlični športniki in uspešni šolarji



Nagrado prejemajo Luca Dellisanti iz 3. razreda znanstveno-tehnološkega liceja Gregorčič (levo), Saša Butkovič iz 5. razreda tehnično-industrijskega zavoda Vega (spodaj) in učenci 1.C razreda šole Trink.



Tudi letos so v Gorici nagradili uspešne športnike, ki so obenem odlični učenci in dijaki. Podelitev nagrad »Profitto e sport« in »Sport e scuola« (Uspeh in šport, Šport in šola) je potekala včeraj v dvorani deželnega avditorija v Ulici Roma ob udeležbi predstavnikov šolskega skrbištva ter občinske in pokrajinske uprave. Tudi tokrat so na oder stopili učenci in dijaki slovenskih goriških šol. Nagrada »Profitto e sport«, ki jo podeljuje združenje Atletika Gorizia, je v skupini nižjih srednjih šol letos šla 1.C razredu ni-

že srednje šole Ivan Trink iz Gorice. Nagrado so prevzeli učenci v zelenih majicah z imenom šole, ki jih je spremjal profesorica Rossana Calligaris. Na vrsti sta bila še slovenska višješolca. Nagrada - diplomo in denarni ček - sta prejela Luca Dellisanti iz 3. razreda znanstveno-tehnološkega liceja Gregorčič, sicer košarkar pri Jadranu, in Saša Butkovič iz 5. razreda tehnično-industrijskega zavoda Vega, ki je odbojkar Soče. Oba sta izvrstna športnika ter hkrati odlična in zrela dijaka, kot so nam potrdili na njunih šolah.

ve spominske sobe; informacije in vpisovanje po tel. 0481-882071 ali 329-4006925.

Kino

DANES V GORICI

KINEMAX Dvorana 1: 17.50 - 20.30 »Sex and the City 2«.

Dvorana 2: 17.15 »Prince of Persia: Le sabbie del tempo«; 19.20 - 21.50 »La regina dei castelli di carta«.

Dvorana 3: 17.45 - 20.00 - 22.10 »La Papessa«.

DANES V TRŽIČU

KINEMAX Dvorana 1: 17.50 - 20.30 »Sex and the City 2«.

Dvorana 2: 18.00 »Prince of Persia: Le sabbie del tempo«; 20.15 - 22.00 »Draquila: l'Italia che trema«.

Dvorana 3: 18.00 - 20.10 - 22.10 »Saw VI« (prepovedan mladim pod 14. letom).

Dvorana 4: 18.00 - 20.40 »Robin Hood«.

Dvorana 5: 17.40 - 20.00 - 22.00 »La nostra vita«.

Osmice

PRI CIRILI v Doberdobu je odprto ob petkih, sobotah in nedeljah; tel. 0481-78268.

AVTOCESTA PRI VILEŠU

Z georadarjem analizirali podzemlje

Družba za avtoceste Autovie Venete je na avtocesti Trst-Benetke prejšnjo noč zaprla prehitevalni pas na odseku med Palmanovo in križiščem Vileš-Gorica. Razlog za to je bilo branje morfologije ozemlja, potem ko so na tistem območju v bližini nove trgovine Ikea premestili podtalni plinovod družbe Snam, ki je napeljan osem metrov pod avtocesto. V ta namen se je osebje družbe Autovie Venete poslužilo georadarja, tj. oddajno-signalne naprave, ki je sposobna s pomočjo radijskega sevanja analizirati teren do deset metrov pod zemeljskim površjem. Tehniki so analize že izvedli pred začetkom del za premestitev plinovoda, zdaj pa so ponovili iste analize, da bi ugotovili, ali je morebiti prišlo do kakšnih sprememb.



Georadar na delu sredi avtoceste

Čestitke

Dobrodošel GABRIJEL! Mamici Carmen, očku Petru in bratom Danielu, Nikolaju in Adrijanu čestitamo, se z njimi veselimo in jim poemo vse najboljše. Otoški pevski zbor Vrh Sv. Mihaela.

Koncerti

SNOVANJA 2010: danes, 9. junija, ob 20.30 bo v dvorani Pokrajinskih muzejev v goriškem grajskem naselju Bruno Mereu nastopil s klavirskim recitalom; vstop prost.

ZDRUŽENJE SEGHIZZI prireja državno revijo komorne glasbe ob 90-letnici ustanovitve: danes, 9. junija, ob 21. uri bo v Kulturnem centru Lože Bratuž v Gorici nastopil kitarist Agostino Maiurano.

Gledališče

AŠKD KREMENJAK iz Jamelj vabi na ogled veseloigre »V šotoru z medvedom« v režiji Maje Devetak v petek, 18. junija, ob 20.30 v večnamenskem centru v Jamljah.

GLEDALIŠČE POD ZVEZDAMI na igrišču ob župnijski dvorani v Štandrežu: danes, 9. junija, ob 21. uri »Ko-mandirjevič«, nastopa KD Gledališča skupina Dekani; v soboto, 12. junija, ob 21. uri »Stokrat... in še več«, nastopa dramski odsek PD Štandrež

Mali oglasi

PRODAM HIŠO V PODGORI z garažo, vrtom in dvoriščem; tel. 320-1817913.

PRODAM MLADIČE koze tibetanke, dve samički in en samček. Tel. 334-7755361.

PRODAM svetlo in razgledno stanovanje v Štandrežu: dnevna soba, jedilnica, kuhinja, dve spalni sobi, dve kopalnici, dva balkona, shramba in garaža, cena 132.000 evrov; tel. 328-8872507.

Obvestila

KNJIŽNICA D. FEIGLA, GORICA IN NARODNA IN ŠTUDIJSKA KNJIŽNICA, TRST sodeljujeta pri pobudi Primorci beremo 2010, ki poteka do 25. novembra; informacije o projektu dobite v obeh knjižnicah.

POLETNO KOLONIJO NA PTUJU za učence od 9. do 13. leta starosti organizira Dijaški dom med 21. in 27. junijem; vpisovanje in informacije v poldanskih urah po tel. 0481-533495.

POLETNO GLASBENO SREDIŠČE v organizaciji pihalnega orkestra Kras Doberdob, namenjeno otrokom od 5. do 12. leta, bo potekalo od 5. do 16. julija. Otroci bodo spoznavali svet glasbe s pomočjo strokovnih predavateljev Mojce Bratina, Tanje Gaeta in Patrika Quaggiata; prijave in informacije po tel. 338-4199828 (Romina).

POLETNO SREDIŠČE SREČANJA 2010 bo potekalo od 14. junija do 30. julija v Zavodu Sv. Družine v Ul. Don Bosco 66 v Gorici; informacije in vpisovanje vsak dan med 8.30 in 10.30 ter od 19. ure dalje po tel. 335-5952551 (Damijana Češčut).

SKLAD MITJA ČUK prireja poletno središče »Palček Kratkočasnik ima najraje...« v otroškem vrtcu v Doberdobu od 2. do 13. avgusta od 8. do 14. ure; informacije in vpisovanje po tel. 040-212289 ali na info@skladmc.org.

SEDEŽ SOVODENJSKE ENOTE CI-VILNE ZAŠČITE na Vrhu, Brežiči 32, je odprt za javnost vsako drugo in zadnjo sredo v mesecu od 20. do 21. ure. Prostovoljci bodo na razpolago občanom za informiranje o delovanju Civilne zaščite in za sprejemanje informacij o potencialnih nevarnostih za prebivalstvo v teritoriju.

POLETNO SREDIŠČE DJAŠKEGA DOMA Simon Gregorčič z naslovom Juri Muri v Afriki bo potekalo od 14. junija do 16. julija in od 23. avgusta do 3. septembra; vpisovanje in informacije v Dijaškem domu, Svetogorska ul. 84 v Gorici (tel. 0481-533495) vsak delevniki od 13. do 18. ure.

SOVODENJSKA OBČINSKA UPRAVA

vabi občane na srečanje, ki bo danes, 9. junija, ob 20.30 v spodnji dvorani Zadružne banke v Sovodnjah. Tema srečanja bo hitra internetna povezava. **8. TURNIR 12. UR NOGOMET** bo potekal v soboto, 12. junija, v organizaciji AŠZ Juventina na nogometnem igrišču v Štandrežu med 10. in 22. uro. Sledil bo koncert glasbe s skupino rock in pop glasbe, deloval bo kiosk s pijačo in jedačo; informacije in vpisovanje po tel. 329-0913340 (Maja).

AŠKD KREMENJAK obvešča, da bodo v soboto, 12. junija, ob 19.30 v večnamenskem centru v Jamljah odprli društveni bar. Ob priložnosti bo na ogled razstava Naši umetniki; razstavlja Anica Pahor, Eda Miklus, Sabina Milanič, Viljem Ferletti, Igor Crosselli, Robert Ocretti, Marjo Crosselli, Mario Sossi, Valter Stančič. **TABORNIKI RMV** obveščajo, da bo dnevni tabor 12. in 13. junija v Dolini. Zbirališče v soboto ob 8.30 na dolinski Gorici, sledil bo sestanek s starši za dvo-tedensko taborjenje. Zaključek bo v nedeljo, 13. junija, ob 16.00 prav tako na dolinski Gorici. Prvi dan: kosilo iz nahrbitnika. Prijavnice in informacije na www.tabornikrmv.it ali pri vodnikih.

V ORGANIZACIJI SPDG v sodelovanju z občino Miren-Kostanjevica ter Krajevno skupnostjo bo v nedeljo, 13. junija, v Opatjem selu srečanje planincev.

V dopoldanskem času se bodo od spomenika na Cirju odpravili na približno dve uri dolg pohod do Opatjega sela. Zbor udeležencev: do 9. ure pri spomeniku na Cirju, kamor se pripeljemo iz smeri Lokvice (približno 1,8 km). Uradni del srečanja bo na prireditvenem prostoru v Opatjem selu, ob 13. uri. Udeleženci, ki se bodo na srečanje pripeljali z lastnimi sredstvi, naj sami ustrezno poskrbijo za ureditev prevoza.

OBČINA SOVODNJE OB SOČI bo tužila letos proslavila obletomico upravne avtonomije z nizom Junijskih večerov, ki bodo s športnim in kulturnim programom potekali na prireditvenem prostoru na Peči od 14. do 20. junija. Slavnostna seja bo v nedeljo, 20. junija, ob 18.30 uri v Kulturnem domu v Sovodnjah.

SPORTNI IN ODBOJKARSKI KAMP 2010 za fante in dekleta od 6. do 12. leta starosti v organizaciji družbe Rogos, OK Val in ZŠSDI bo potekal med 21. junijem in 2. julijem v jutranjih urah v telovadnicu in v občinskem parku v Doberdobu, popoldne pa bodo na Gradini potekale delavnice, vo-

deni ogledi, tečaji tujega jezika, skupinske igre in mnogo drugega (urnik 7.45-16.30). Kamp bo vodil odbojkarski trener Leon Hrovat, pomagal mu bo profesor Renato Srebrnič. Društvo bo poskrbelo za prevoz otrok izven občine; prijave in informacije do 16. junija po tel. 393-2350925 (Sandro) v večernih urah, tel. 328-1511463 (Ingrid) ali na ingrid@bensa.eu, tel. 333-4056800 (Alia) ali na infogos@gmail.com (za Gradino).

ASKD KREMENJAK iz Jamelj sklicuje redni volilni občni zbor v petek, 18. junija, ob 20.30 v prvem in ob 21. uri v drugem sklicu v večnamenskem centru v Jamljah.

Prireditve

FESTIVAL »SCONFINANDO v občinski dvorani v Krminu: v četrtek, 10. junija, ob 21. uri večer v spomin na Tita Maniacca; v petek, 11. junija, ob 21. uri gledališka predstava »Forest« v izvedbi gledališča Teatro dell'incerto; v soboto, 12. junija, ob 18. uri laboratorij oblivanja gline za otroke; ob 21. uri na Trgu XXIV maggio koncert v spomin na Sergio Endriga »Canzone per te«.

KNJIGO »SVETI BLAŽ JE IMEL DEVET SESTRA...« bo kulturno društvo Jezero, ki je knjigo tudi izdal, predstavilo v četrtek, 10. junija, ob 20.30 na sedežu društva v Doberdobu. Svoje spomine, ki segajo v prva leta prejšnjega stoletja, je zapustila pokojna gošpa Piepa Lakovič Ljubseva, publikacijo pa je uredila Luisa Gerolet. O gošpe Jožefi Lakovič bo spregovoril Karlo Černic, krajši video posnetek iz študentskih let z naslovom Portreti bo pokazal Darjo Frandolič. Nastopila bosta ženska vokalna skupina in moški pevski zbor Jezero.

DRUŽBA ROGOS prireja tečaj Rastline in zdravje v spremembenem centru Gradina, Pot v dol 32, Doberdob 11., 12. in 18. junija od 19. do 20. ure; informacije in vpisovanje po tel. 333-4056800 ali na infogos@gmail.com, www.riservanaturalegradina.com.

ONESNAŽEVANJE KRAŠKEGA PODZEMLJA je naslov predavanja geologa Franca Malečkarja jamarskega društva Dimnice - Koper v organizaciji jamarskega kluba Kraški krti, ki bo potekalo v spremembenem centru Gradina v Doberdobu v petek, 11. junija, ob 20.45.

ZSKD IN POKRAJINA GORICA vabita na predstavitev fotografike monografije »Blišč in beda aleksandrink« v sredo, 16. junija, ob 18. uri v dvorani pokrajinskega sveta na Korzu Italia 55 v Gorici. O knjigi, ki sta jo izdali Zvezda slovenskih kulturnih društev in Pokrajina Gorica, bodo spregovorili odbornik Marko Marinčič, odbornica Licia Rita Morsolin, avtorji besedil in urednik Vili Prinčič. Udeleženci bodo prejeli brezplačni izvod.

Pogrebi

DANES V MOŠU: 14.00, Ettorina Lorenzon por. Zorzenon (iz goriške splošne bolnišnice) v cerkvi, sledila bo upeljetev.

DANES V FARU: 10.00, Edo Zuppel (iz Trsta) v cerkvi in na pokopališču.

DANES V MORARU: 10.00, Cirino Lo Cicero (iz goriške splošne bolnišnice) v cerkvi in na pokopališču.



OGLEDALO

Slovensko hrepenenje po izobrazbi in znanju

ACE MERMOLJA



Med prioritetami, ki jih postavljajo slovenske organizacije v Italiji (vsaj nekatere), je izobraževanje. V okviru izvenšolskih in torej zasebnih izobraževalnih organizacij, ki jih pobliže poznam, sta tako dijaška domova v Trstu in Gorici, center Slovik in nekatere druge aktivnosti. V izobraževalni sklop bi lahko dodali institucionalno glasbeno izobraževanje ali pa, manj institucionalno, gledališko šolo, ki deluje v okviru Društva Slovensko gledališče. Šolo velja omeniti, saj so nekateri njeni učenci uspešno opravili izpit za sprejem na igralsko akademijo v Ljubljani.

Izobraževanje, znanje, strokovnost se pojavljojo kot stalnica v člankih, ob okroglih mizah, v programskeh izhodiščih in zasebnejših razgovorih in zato bi želel pripisati k argumentu nekaj pripomb.

Po izobrazbi sem humanist in odločno nasprotujem preostremu ločevanju humanističnega znanja od znanstveno-tehničnega. Ločevanje je globalni pojav, nosi pa v sebi osnovno zmoto: znanost in tehnika ne razmišljata o sebi. Nima vgrajenih etičnih in moralnih osnov, spremenjata našo stvarnost brez ločevanja med dobrim in zlim. V tem smislu je npr. umetno ustvarjanje življenja nekaj moralno »indiferentnega«, je možnost, ki bo dobila svoj cilj v katerikoli praksi (zdravilni ali zločinski). Humanistično znanje se ukvarja z vprašanjem človeka v njegovi osnovi in bistvu. Povezuje ga s svetom in ga »sprašuje« o lastnem delu in početju. Odsotnost tega spraševanja lahko privede do očitnih katastrof. Ekološka tragedija v Louisiani je očitno sad pomanjkanja etike odgovornosti in želje po čim večjem profitu. Še nerešena ekonomska kriza, ki so jo bistveno pospešili bankirji v Wall Street, dokazuje polno brezbržnost do družbe, do države, do bližnjega, ki hodi po Main Streetu. Koncept je torej jasen.

Prav tako opozarjam, da se lahko študij in znanje spreveržeta v frustracijo posameznika, če ne najdetra možnosti za aplikacijo. Osebna frustracija pa ni vse: celotna družba lahko izgubi generacijo znanja in dela. Prvi mož Banka Italije Mario Draghi je bil glede tega jasen. V Italiji je danes 13 odstotkov mladih med 20. in 34. letom, ki nima dela. Podatki Istat so še strožji. Med mladimi od 15. do 29. leta je 30 odstotkov brezposelnih, skratka, ne dela eden od treh. Statistike ne upoštevajo mladih, ki so opustili iskanje dela. Ni omenjeno niti število tistih mladih, ki imajo terminske pogodbe in/ali prejemajo plače, ki jim ne omogočajo, da bi se osamosvojili in se oddaljili od rodne družine, ki rešuje vprašanja brezposelnosti s skupnimi močmi. Med temi mladimi je veliko srednje in visoko izobraženih. Pojav je evropski, Italija pa je v špici, kar pomeni, da država izgublja eno generacijo. Pojav je občuten tudi med Slovenci v Italiji, ki ne živimo v nekem zaposlitveno privilegiranem prostoru. Splošno trditev lahko okrepi s podatkom. Študij sindikata CGIL opozarja, da bo letošnji finančni zakon oklestil 26.500 delovnih mest na univerzi, od teh je 20.000 profesorjev z začasno pogodbo, večina je seveda mladih znanstvenikov. »Možgane« bodo uporabljali pri iskanju kake drugačne zaposlitve.

Izgubiti generacijo pomeni daljnosežne posledice, toliko bolj v svetu znanosti, kjer so spremembe stalne in nagle. Kaj nam npr. pomaga mlad zdravnik, ki se je s pomočjo družine visoko specializiral ter se v ZDA in drugje seznanil z najnovješimi in tehnološko naj-sodobnejšimi načini zdravljenja raka, a ne najde ustreznega mesta npr. v Avianu? Denimo, da odide v bolnišnico v Indijo, v Bolgarijo ali v Romunijo, kjer delujejo visoko specializirane zasebne klinike. Če nimam denarja, mi ta mladenič z vsem svojim znanjem ne more nič pomagati. Zdravil se bom doma z več let zastrelimi metodami. Tehno-znanost je v rokah mladih!

Lahko dodam primer iz gospodarskega področja. Ponovno najdemo mladega fanta ali dekle, ki sta opravila visoke finančne študije v prestižnih mednarodnih središčih. Pri nas doma je srečen ali srečna, če najde mesto za okencem v kaki manjši banki, kjer je povprečna izobrazba višja srednja računovodska šola. Fant ali dekle bosta frustrirana, banka pa bo izgubila razvojno možnost. Lahko bi nadaljeval s primeri. Kaj lahko nudi visoko specializiran lingvist, ko pa v inštitucijah (tu sem v manjšini) ni sredstev niti za navadnega lektorja? Za humaniste je bila v mojih mladih letih odprta šola. Danes so se njena vrata krepočila zaprla. Ne razumem, zakaj obstaja v Italiji

toliko različnih humanističnih fakultet, ki proizvajajo kronične brezposerne ali ljudi, ki se bodo morali povsem preusmeriti in delati nekaj čisto tretjega. Skratka, če znanje ne najde prostora za aplikacijo, postane konjiček. Meni včasih kdo imenuje za slavista, čeprav sem na tem področju zaostal in sem ohranil tisto znanje, ki pomaga založniku. Založnik pa ima danes predvsem to nalogo, da zasluti, če bo neko delo uspešno ali ne oziroma, če je tehnično dovolj dovršeno. Vseeno nisem pri blagajnik kake veleblagovnice ali šef skladniča...

Predpostavke o znanju veljajo tudi za Slovence v Italiji, saj nismo čudežna izjema. Menim pa, da imamo Slovenci v Italiji vseeno neko posebno željo, vsaj metafizično, po intelektualnem delu. Če italijanska vlada striže najprej izdatke za kulturo, znanost in šolstvo, smo Slovenci vendarle pozorni do znanja, in to tudi v Sloveniji. Zakaj tako? Dva razloga sta zgodovinska, drugi je sodoben. Prvi zgodovinski razlog je naroden. Tako slovenski kot drugi narodi so videli v izobrazbi, jeziku, kulturi in v modernizaciji države in družbe bistveno orodje za obstoj in razvoj. Brez znanja naroda ni: to je razumel že Prešeren. Toliko bolj ga ni, če je majhen. Drugi razlog je socialen. Slovenci, ki smo živel na Primorskem in v videmski pokrajini smo zgodovinsko občutili izobrazbeni manko. V očeh Italijana, tudi prijaznejšega Slapetperja, smo bili Slovenci preprosti in nepismeni kmetje. Manlio Ceccovini je svojo opcijo za italijanstvo utemeljeval z odločitvijo za višji kulturni narod. V svojih šolskih letih sem sam doživil izobrazbeno krizo Slovencev v Italiji. V Števerjanu, v Doberdobu in še kje skoraj da ni bilo človeka, ki bi imel univerzitetno izobrazbo. Višja šola je bil dosežek. V nižji srednji šoli sem se srečeval s sošolci, ki so komaj znali italijansko. Kot mestni otrok sem imel tu vidno prednost. Omenjena slika se je danes bistveno spremenila in med Slovenci v Italiji imamo visoko izobražene ljudi in vrhunske strokovnjake na številnih področjih. Vsi se seveda ne udeležujejo organiziranega manjšinskega življenja, ali pa so samo odjemalci nekaterih ponudb, kot so lahko časopis, gledališče ali knjiga. Intelektualno jedro pa imamo in ga želimo krepiti.

Poudarek na znanju ima namreč svojo aktualnost. Znanje je področje, kjer se že danes najlažje uveljavljamo tudi v očeh Italijanov ter v odnosu do Slovenije. Manjšinska celokupna gospodarska moč je danes del širokega in razčlenjenega sistema. V njem je seveda delček. Tudi politično nimamo številki, da bi z njimi pogovarjali deželno stvarnost. Nismo Furlani. Fontanini je že malce hecen, ko govori, da smo Slovenci privilegirani. Naj se ozre po klopek ustanove, ki ji predseduje ali pa po deželnem odboru ali svetu. Koliko je svetnikov, ki so vsaj v otroških letih govorili furlansko? Koliko je v Furlaniji vse do Gorice in tržiške ravnine ljudi in »mogotcev« furlanskega izvora? Koliko je furlanskih podjetnikov, finančnikov in posestnikov? So v večini, drugo je, če so se mnogi odrekli furlanščini in je v javnosti ne govorijo. Recimo, da je poudarek na znanju »ohranil« slovenščino kot jezik razvitega naroda, velik del Furlanov pa ni imel in nima do svojega jezika enakega odnosa, ampak podreja materin jezik italijanščini. Slovenci smo v svoji majhnosti prerastli domačijstvo in se zato ne zadovoljimo s prispevkami za zborček in veselico.

Mimo furlanskega oklepaja, je znanje tisti adut, ki se zdi Slovencem zmagoval. Tudi pri tem moramo biti pozorni in dovolj jasni. Poudarjati znanje ne pomeni, da bo vsa intelektualna moč Slovencev našla svoj prostor v sami manjšini. Ne bo tako, saj se tudi mi srečujemo s krizo in z redukcijami. Tudi mi imamo dela in položaje, ki jih zasedajo ljudje z nižjo izobrazbo (ne mislim le na par ustanov), vendar je to posledica določene preteklosti in dejstva, da se naša organiziranost bistveno ne veča. Poznali smo boljše trenutke, vendar to ne pomeni, da je kriza nujno večna. To bi bilo za nas politično in drugače nesprejemljivo. Upamo pa, da bo znanje zmagovalo orodje za prebroditev krize. Uporabljam pogojnike, saj se v sodobni globalizaciji ne »koncentrirja« le kapital, kar uničuje srednji sloj. Tudi znanje kot moč postaja last elit in oligarhij, kar negativno vpliva na splošno in hkrati naše takoj majhno stvarnost. V tem mlinu smo tudi Slovenci, čeprav močno upamo v naše bodoče znanje. Upamo vanj kot na tisti »več«, ki nas bo ohranil in delal zanimive za širši prostor, kjer živimo. Znanje je pozitivni mit, zemlja, ki lahko obrodi dobre sadove.

NAGRADE - Podeljuje jih gibanje »Kultura-natura.si«

Med dobitniki priznanj tudi Kulturno društvo Rozajanski dum iz Rezije

RAVANCA

Kulturno društvo Rozajanski dum iz Rezije je med dvanajstimi prejemniki priznanj Naša Slovenija 2010, ki jih podeljuje gibanje »Kultura-natura.si«, da bi nagradilo prizadevanja posameznikov, društv in neformalnih civilnih pobud pri ohranjanju in uveljavljanju slovenske kulturne dediščine oziroma krajine, to se pravi temeljev slovenske prepoznavnosti. Svečana podelitev priznanja s spremljajočim ogledom bližnjih vasi Ljubno in Lipniške doline med Jelovico in Savo bo v soboto ob 11. uru na obnovljeni in oživljeni železniški postaji Otoče na Gorenjskem. Izdali bodo tudi publikacijo »Kultura-natura.si«, v kateri bodo predstavljeni lanski in letošnji nagrajenci.



Letos je na razpis prispealo kar 27 utemeljnih predlogov, med temi pa so jih organizatorji izbrali 12. Ob rezijanskem kulturnem društvu bo nagrada prejela tudi Fundacija Poti miru v Posočju. Nagrajenci bodo prejeli likovno delo beneške akademske slikarke Luise Tomasetig. (NM)

NADIŠKE DOLINE - V soboto dva zanimiva pohoda

Dan zelišč na Matajurju in simfonija na Kraguencu

ŠPETER - V Nadiških dolinah bo junij poln dogodkov in zanimivih pobud za ljubitelje narave, a tudi etnografije in običajev. Že v soboto bo sta na vrsti dva pohoda, ki ju bo še dodatno obogatil pester spremni program. Združenje Pro loco Nadiške doline priepla »Dan zelišč na Matajurju«. Zbor bo ob 10. uri pri koči Pelizzo na poboji Matajurja, od koder bodo pohodniki krečnili pol ure kasneje v spremstvu biologinje Rafaelle Zorza, ki jim bo med sprehodom pokazala in opisala različna zelišča. Ob 13.00 se bodo lahko vsi okrepčali s tradicionalnim »fruhstückom« v gostilni Alla Posta v Hlodiču, popoldne bodo udeleženci najprej spoznavali zgodovinske in farniške značilnosti tega območja, ob 17. uri pa si bodo v Hlodiču ogledali še etnografsko zbirko Mario Ruttar. Ob koncu bo mogoče v gostilni Alla Posta v Hlodiču okusiti različne jedi pripravljene z zelišči. Dodatne informacije nudi Pro Loco Nadiške doline, ki zbira tudi prijave.

Prav tako v soboto pa bo na hribu Kraguence druga glasbena ekskurzija v okviru projekta »A portata di voce/Slišnost/Horweite« v organizaciji Postaje Topolove in Univerzitetnega kulturnega centra iz Celovca (Unicum). Gre za neke vrste trilateralno simfonijo med Slovenijo, Furlanijo in Koroško. Prva glasbena ekskurzija je bila na hribu Korada v Sloveniji, zdaj je na vrsti Benečija, zaključna etapa pa bo 26. junija na Koroškem. Kar zadeva sobotni program, bo zbor ob 10. uri na Štupci, od koder se bodo udeleženci pohoda skozi Črnivrh povzpeli do vrha Kraguence, kjer bo natot koncert avstrijsko-nemškega trija, ki ga sestavlja Fritz Mosshammer (trobenta in alpski rog), Erwin Rehling (tolka) in Michaela Dietl (harmonika in glas). Po glasbeni točki bo spust do Landerja, zvezcer pa še večerja v restavraciji »Pri šku - Al vescovo« v Podbonescu. Za dodatne informacije in vpisovanja je na razpolago Moreno Miorelli (tel. 334/9752517). (NM)

PISMA UREDNIŠTVU

Absolutni posluh in gledališče

V glasbi poznamo relativni in absolutni posluh. Relativni posluh pomeni, da dobro slišimo intervale, če imamo izhodiščno točko; kot na primer pri nastopu pevskega zborja, ko dirigent »da ton« pevcem pred začetkom skladbe. Absolutni posluh pa pomeni, da lahko tudi brez izhodiščne točke ugotovimo točno višino vsakega posameznega tona. Tak posluh je dar narave, večkrat pa si ga glasbeniki skušajo pridobiti s pridno vajo. To je za glasbenika lahko velika prednost; ni pa vedno tako. V sedemdesetih in osemdesetih letih prejšnjega stoletja se je v Italiji razmahuilo zanimanje za staro glasbo in razni poletni tečaji so bili lepa priložnost za študij, pa tudi za prijateljsko izmenjavo izkušenj in informacij, ki so zadevale staro glasbo. Spominjam se, kako mi je prijatelj iz Belluna, po poklicu arhitekt, sicer pa navdušen gambist in flavtist, pripovedoval o svoji ženi: v mladih letih je študirala klavir, vendar je kasneje študij glasbe opustila. Ko pa ga je slišala igrati na baročno, pol tona nižje uglaseno flavto, je navdušeno vzklikanila: »To so tiste note, ki jih poznam!«. Prijateljev komentar: njegova bodoča žena je doma vadila na klavirju, ki že dolgo let ni bil uglasen in je bila zato njegova intonacija za celega pol tona nižja. Pri profesorju je seveda igrala na pravilno uglasenem klavirju; to jo je tako zmedlo - imela je absolutni posluh, ne da bi sploh vedela kaj je to - da je študij klavirja potem opustila.



Na to zgodbico sem se spomnil ob nastopu Jurija Součka v predstavi Kurent v Društvu slovenskih izobražencev. Sam pri sebi sem pomislil: to je gledališče! Že sama scena je bila v svoji elementarnosti tako privlačna, da sem hudo obžaloval, da sem »ta zaresni« fotoaparat pustil doma. Kot glasbenika me je igralec Jurij Souček več kot prijetno presenetil s svojim igranjem na orglice in na violino. Ne samo s tehnično spremnostjo, pač pa predvsem z interpretacijo. Dejstvo, da igralec da v svoje igranje na instrumente dušo, ki jo sicer daje v zanj običajno igranje, se mi je zdelo zelo imenitno. Pa tudi izbor glasbe: točno to, kar je k predstavi spadal. (V »gledališču« bi »moderen« režiser zagotovo »oplemenil« predstavo s kakšnim ameriškim songom!).

Vse to je bilo seveda obrobno. Igranje Jurija Součka mi je vzbudivo spomin na stare čase, ko sem redno zahajal v gledališče. Igralcu nisem šel čestitati: kdo pa sem, da bi lahko ocenjeval takega igralca? Želel pa sem se mu osebno zahvaliti za to, kar mi (nam) je s predstavo dal. Zahvaliti pa se moram za predstavo tudi organizatorju - Društvu slovenskih izobražencev; če bi bila predstava v Kulturnem domu bi verjetno na vso stvar (zaradi dodejnih izkušenj) gledal s predsodkom.

Milos Pahor



NAŠ POGOVOR - Kapetan slovenske nogometne reprezentance Robert Koren

»Vsi si želimo uvrstitev v osmino finalak«

»Ostat pa moramo na realnih tleh in čisto možno je, da izgubimo vse tri tekme«

Kapetan slovenske izbrane vrste Robert Koren ima v reprezentanci že kar dolg staž. Belo-zeleni dres je prvič oblekel leta 2003. »Takrat se je dejansko začel nov ciklus. Leta 2002 je bilo svetovno prvenstvo v Koreji in na Japonskem, po katerem je selektor Katanec in že znanih razlogov (spor z Zahovičem op. ur.) odstopil. Nato smo začeli znova. Že od samega začetka sem vedel, da bomo prej ali slegi znova uspešni,« je dejal Koren, ki je v letošnji sezoni igral za angleški klub West Bromwich iz Birminghama, s katerim pa se je po sezoni razšel. »Tako da v prihodnji sezoni ne vem, kje bom igral. Zdaj je moja edina skrb Slovenija in svetovno prvenstvo. Za ostalo bomo skrbeli po Južni Afriki,« pravi še ne 30-letni (okroglo obletnico bo praznoval 20. septembra) Koren, ki se je rodil v Radljah ob Dravi, kjer je tudi začel svojo nogometno pot.

S kakšnimi občutki potujete v Južnoafriško republiko (Slovenija je v JAR odletela v nedeljo op. ur.)?

Prepričan sem, da smo dobro pripravljeni in da bomo v nedeljo, 13. junija, na prvi tekmi proti Alžiriji v optimalni formi. V Brunecku smo trenirali dobro in vsi smo zelo motivirani.

Ali je osmina finala realen cilj Slovenije?

Mislim, da je realen, čeprav nam vsi pripisujejo malo možnosti. Mi smo ambiciozni in si srčno želimo osmine.

Najprej bo treba torej premagati Alžirijo.

Tako je. Naloga ne bo lahka, saj ima Alžirija nekaj zelo izkušenih nogometarjev. Tudi fizično so dobro pripravljeni. Lahko jih premagamo

le s požrtvovalnostjo in taktično disciplino. Alžirija je vsekakor premagljiva.

Nato bodo na vrsti Združene države Amerike?

Če bomo premagali Alžirijo, bo tekma proti ZDA odločilna. ZDA je solidna reprezentanca, ki je v zadnjih letih pokazala velik napredok v igri. Nogomet je čez lužo vse bolj popularen, tako da tudi Američani ciljajo na uvrstitev v drugi krog.

In nazadnje vas čaka še Anglija.

Anglija je eden izmed favoritov za končni naslov. Želim si, da ta tekma ne bi odločala več o ničemer in da bi bili tako mi kot Angleži že v osmini finala. Vnaprej podpišem, da bi bilo tako.

Kdo so vaši favoriti za osvojitev svetovne loričke?

Letos jih je kar veliko. Brazilci, Nemci, Argentinci, Španci ali Angleži. Ne smemo pozabiti tudi na Nizozemce in Italijane.

Z Italijani boste igrali tudi v kvalifikacijah za evropsko prvenstvo 2012.

Italijani imajo dolgo nogometno tradicijo in so ena najboljših svetovnih reprezentanc. Z njimi pa smo vedno igrali dobro in smo jih tudi večkrat premagali. Čeprav ne igrajo najlepšega nogometa, so Lipijevi varovanci vedno nevarni in se na pomembnih tekmovanjih vsakič dobro odrežejo.

Kateri igralec bo letos presečenje prvenstva?

Veliko je zvezdnikov, ki želijo zapustiti svoj pečat na SP. Veliko je tudi mladih, ki so zelo talentirani. Lahko bi se izkazal tudi tak slovenski igralec. Mladi Rene Krhin bi lahko dobil priložnost. Zakaj pa ne, Mirko Novakovič bi se lahko boril za

Tako je kapetan slovenske izbrane vrste Robert Koren poziral našemu fotografu pred hotelom v Brunecku

KROMA

prvega strelca prvenstva (smeh). To bi bilo res super.

Vam je mogoče selektor Matjaž Kek že kaj priporočil?

Mi se veliko pogovarjam. Kek pa nam stalno pravi, da moramo igrati sproščeno, brez psiholoških pritiskov. Prav to bi lahko bilo naše skrito orožje.

Če bi se Slovenija uvrstila v osmino finala, bi igrala proti ekipi

pi iz skupine D (Nemčija, Srbija, Gana ali Avstralija).

Že uvrstitev v osmino finala bi za nas bil pravi podvig. No, igrajmo se malo fantanogometa. V osmini bi rad igral proti Srbiji. Premagali bi jih in se uvrstili v četrtnafla. A to so že sanje. Treba je ostati na realnih tleh. Čisto možno je tudi, da izgubimo vse tri tekme. Tega si sicer ne želimo.

Jan Grigč

Moštvo je leta 1992 osvojilo naslov afriških prvakov in se nato počasi vzpenjalo med najboljše. Tokratno ekipo odlikujeta dva izvrstna branilca Kolo Toure (Manchester City) in Emmanuel Eboué (Arsenal). Ključni v ekipi so še vezni igralci Yaya Toure (Barcelona), Christian Koffi Ndri Romaric in Didier Zokora (oba Sevilla) ter napadalca Salomon Kalou (Chelsea) in seveda Dider Drogba (Chelsea), ki pa je poškodovan in je njegov nastop še pod vprašajem. Moštvo je po slovesu Hailehodžiča marca letos prevzel Šved Sven-Göran Eriksson. Čeprav se je vodstvo reprezentance sprva pogovarjalo z Nizozemcem Guusom Hiddinkom, je ta sodelovanje zavrnih in odpri vrata nekdajnemu angleškemu selektorju. Šved je Anglijo na SP 2002 in 2006 popeljal do četrtnafla, tokrat pa računa, da se bo z ekipo, ki igra v skupini skupaj z Brazilijo in s Portugalsko ter Severno Korejo, predstavil »častno«.

a na ulicah je po uvrsttvu na SP proslavljalo le malo ljudi. Med »vladavino« selektorja Luiza Felipeja Scolarija (2002-2008) so Portugalci med drugim leta 2004 na Euru izgubili v finalu, čeprav so tekmovalje gostili in so bila pričakovanja izredno visoka. Dve leti kasneje so se na SP poslovili v polfinalu, za nameček pa se jim vse do Quiroza na nobeno tekmovanje ni bilo težko uvrstiti.

A časi Scolarija so mimo. Mnogo vrhunskih igralcev je medtem »kopačke« že obesili na klin (Fernando Couto, Maniche, Rui Costa, Luis Figo, Re-sende), selektor pa jih je bolj ali manj uspešno skušal nadomestiti z mlajšim kadrom. Quiroz se je izkazal za neoddoljivega pri izbiri vratarja, saj je nenehno kolebal med veteranoma Ricardom in Hiliarom ter mladima Eduardom in Rui Patriciom, pri čemer se noben ni izkazal za posebej preprljivega. V JAR bo med vratnici najverjetnejne stopil Eduardo, ki brani pri Bragi.

Ba pa Portugalska na SP nedvomno blestela s pomočjo zvezdnika ekipe Christiana Ronaldia. Odlikujejo ga karizmatičnost, zvezdniški status, ritem, moč, hitrost, pregled nad igro in domišljija. Proti golu je neustavljiv, je pravo odkritje Evra 2004, eden zvezdnikov SP 2006 in najdražji igralec vseh časov. Če mu ne bo nagajal poškodb glezinja, operiran je bil julija 2008, bo spet nepogrešljiv člen ekipe.

DAVČNA UTAJA? Finančni stražniki pri Udineseju

VIDEM - Finančna straža je včeraj preiskala urade videmskega nogometnega kluba Udineseja, češ da naj bi slednji nepravilno poslovil pri prodaji tujih nogometarjev. Preiskava se je uradno začela že lani oktobra. V davčno utajo (okrog 150 milijonov evrov) pa naj bi bilo spletenih več klubov iz A in B-lige. V Vidmu so zanikali, da bi bili vpleteni v katerikoli nepravilni poseb.

BENITEZ - Inter bo v prihodnji sezoni vodil nekdanji trener Liverpoola Rafael Benitez.

ADRIANO - Brazilski napadalec Adriano je včeraj tudi uradno igralec Roma.

URNAUT IN ČUTURIČ - Slovenski odbojkar Tine Urnaut, ki je lani igral pri Piacenci, bo v naslednji sezoni igral na Poljskem: s klubom Zaks Kedzierzy-Kozle je podpisal enoletno pogodbo. Jasmin Čuturič pa se seli v Forli v A1-ligi. Slovenski napadalec iz Kopra je lani nekaj časa treniral in igral na Bližnjem vzhodu, napisled pa se je pridružil Modeni v A1-ligi.

KOLESARSTVO - Argentinec Juan Jose Haedo (Saxo Bank) je v ciljnem sprintriju prišel do zmage v drugi etapi kolesarske dirke Dauphine Libere, Slovenec Grega Bole (Lampre), zmagovalec prve etape, je bil tretji.

JAMBULANI JE NEPREDVIDLJIV - Žoga Jambulani, ki jo bodo uporabljali na letošnjem SP, je po raziskavi avstralskih raziskovalcev nepredvidljiva: »Žoga bo potovala z večjo hitrostjo in z večjo močjo, hkrati pa bo gibanje nepredvidljivo, različno od onega, ki ga navadno nogometari pričakujejo,« je pojasnil fizik Leinweber. V raziskavi so žogo Jambulani primerjali s tisto, ki so jo uporabljali na SP 2006.

NANI OUT - Krilni igralec Portugalske Nani zaradi poškodbe ne bo nastopil na SP. Nadomestil ga bo Ruber Amorim.

MANDELA - Bivši predsednik JAR Nelson Mandela je potrdil petnajst minutno prisotnost na stadionu v Johannesburgu med otvoritvijo SP-ja, tekmo pa si bo ogledal doma.

VSE O SP - Pisec nogometnih knjig in športnih novinar Juan Vasle je uredil posebno spletno stran vaslemundial.com, ki ponuja predstavitev dozdajšnjih prvenstev ter nogometnih akterjev vse od prvega SP do danes.



NOGOMETNO SP 2010 - Skupina G

Vrtoglavi ritem »sambe«

Brazilci so favoriti - Portugalci v znamenju Ronaldal - Severna Koreja želi ponoviti leta 1966 - Slonokoščena brez Drogbaja?



Brazilijska

Brazilci so prav gotovo eni glavnih favoritor na prihajajočem SP, kjer bodo na nogometnih zelenicah Južnoafriške republike iskali že svoj šesti naslov prvakov. Ekipo je po razočaranju leta 2006 prevzel Carlos Dunga, ki je klub svoji neizkušenosti mnoge skeptike hitro utišal s pomembnimi zmagami in osvojenimi naslovimi. Pod njegovo taktirko, kot nekdanji kapetan »verdeamarelov« je na SP leta 1994 v zrak dvignil pokal prvakov, je »Selecao Brasiliéra« zmagala na 34 tekmalah, izgubila na le petih.

Ekipa je kvalifikacijski ciklus zaključila na vrhu razpredelnice, v zgodovini brazilskega nogometa, ki beleži številne uspehe, je vknjižila enega najboljših izkupičkov zadnjih let. Mosto selektorja podpira, v zadnjih treh letih se je Dunga predvsem trudil spremeniti duh klančev. Med igralce je vnesel pridih enakosti, nihče od igralcev pa ne uživa privilegij.

Za razliko od Nemčije 2006, ko je tedanji selektor Carlos Alberto Parreira sebe imenoval za »menedžerja talentov« in pri tem pozabil na naporne skupne treninge, Dunga od igralcev zahteva trdo in konstantno delo, kar je predpogoj za mestno v ekipi. Slednja je naravnost odlična. Ne premore več kakovosti trojnega R (Ronaldo, Rivaldo, Ronaldinho), ki je leta 2002

osvojila naslov svetovnih prvakov, ampak Kaka, Robinho in Luis Fabiano so dokazali svojo učinkovitost in v 18 kvalifikacijskih tekmalah zabil 33 golov.

Severna Koreja

Severna Koreja se je pred SP 2010 na mundial uvrstila le leta 1966 in se prebila do četrtnafla. Svet je ekipa osupnila z zmago proti Italiji, v četrtnaflu jo je ustavila Portugalska. Nihče ni pričakoval, da bodo Korejci premagali evropsko ekipo, Italijane je presenetil gol »zobozdravnika« Parka Duja Ika. V četrtnaflu so Severokorejci proti Portugalcem že vodili s 3:0, a nato klonili s 3:5. »Chollima« je tako leta 1966 v tej komunistični državi navdahnila milijone navdušencev, ponos je bil neizmeren, a od takrat na mednarodnem prizorišču uspehov ni zaznati. Bodisi se reprezentanci ni uspelo prebiti skozi kvalifikacijsko siso ali pa se, tako kot leta 1998 in 2002, sploh niso potegovali za nastop na SP.

Jedro severnokorejske igre je čvrsta obramba in iskanje priložnosti v protinapadu. Taktika se je doslej pokazala za uspešno v kvalifikacijskih tekmalih proti reprezentancam Jordani, Mongolije, Savske Arabije, Irana, Združenih arabskih emiratov in Južne Koreje. Obrambna taktika je kriva, da se je kar pet tekem od 14 kvalifikacijskih

končalo z izidom 0:0, tri od šestih zmag pa so postregle z izidom 1:0.

Omenjen pristop in igri je domena selektorja Kima Jonga Huna, ki je v državni reprezentanci deset let igral kot branilec. Selektorsko mesto je prevzel septembra 2007, njegovo vodilo pa je, da je ekipa nepremagana in ne, da je zmagovalna. Prvi igralec ekipe je 25-letni Jung Tae Se, ki blesti v hitrih protinapadih. Igra za japonski klub Kawasaki Frontale. Rodeil se je na Japonskem, kjer je tudi odrasel, njegov starejši brat Jung I Se pa igra v izbrani vrsti Južne Koreje.

Slonokoščena obala

Ekipa Slonokoščene obale je letos, neposredno pred SP, doživelka kar nekaj pretresov. Najprej jo je v četrtnaflu afriškega prvenstva po izvajjanju enajstmetrovki presečljivo premagala Alžirija, nato je kmalu zatem selektorski stolček moral zapustiti Vahid Halilhodžić iz Bosne in Hercegovine. Afriška reprezentanca je eno večjih odkritij svetovnega prvenstva 2006 v Nemčiji, kjer so napolnili na prvenstvu zaigrali v »skupini smrti«. A po porazih proti Argentini in Nizozemski tudi zmaga nad Srbijo in Črno goro »slonom« ni pomagala za preboj v drugi krog, čeprav so mnogi poznalci menili, da je bil ta povsem dosegiv, če bi le skupina bila lažja.

Portugalska

Portugalci so uvrstitev svoje reprezentance na SP sprejeli bolj z olajšanjem kot evforično. Pot na mundial za varovance Carlosa Quiroza ni bila lahka, appetiti po vrhunskih dosežkih pa so se v tej z nogometom obnoredi državi vidno zmanjšali. Zmaga v dodatnih kvalifikacijah proti Bosni in Hercegovini je bila ključna,

OBČNI ZBOR - ŠD Vesna v Križu

Tečaj slovenščine in poimenovanje športnega centra po Viktorju Sulčiču?

Pri kriški Vesni so prejšnji teden na občnem zboru izvolili novi odbor in potrdili predsednika Roberta Vidonija, ki bo Vesno vodil še vsaj dve leti. Vidoni je v predsedniškem poročilu izrazil nezadovoljstvo z uvrstitevijo članskega moštva v prvenstvu promocijske lige in z nastopi mladincev v deželnem prvenstvu. »S člansko ekipo smo do zadnjega upali, da se bomo uvrstili v končnico prvenstva, na koncu pa smo zasedli 6. mesto. Deželni mladinci so prvenstvo začeli dobro, nato pa so bili rezultati nekoliko slabši,« piše v predsedniškem poročilu. Vidoni je obenem povalhal nogometno solo in ekipo cibibanov. V lanski sezoni so v Križu končali dela na nogometnem igrišču: »Po vseh teh investicijah čakajo naše društvo veliki izzivi in odgovornosti. Za upravljanje teh objektov je potrebna profesionalna skupina sodelavcev, ki imajo podjetniško žilico. Te strukture bi morale postati dobičekosne. Prav zaradi tega je treba sodelovati z vsemi vaškimi društvami,« je dejal Vesnin predsednik. Blagajniško poročilo (bilanca je pozitivna) je prebral Miloš Košuta, ki bo še naprej vodil Vesnine račune in bo tudi podpredsednik društva.

Sledila je živahna diskusija in na dan je prišlo kar nekaj zanimivih predlogov in pobud. Ker je v društvenem odboru kar nekaj italijansko govorečih odbornikov, bo Vesna skupaj s Slovi-

ROBERT VIDONI
KROMA

kom jeseni organizirala tečaj slovenščine, kar so vsi prisotni pozdravili z bučnim aplavzom. »Zanimanje za slovenski jezik je veliko, tako da bomo letos končno organizirali tečaj. Italijansko govoreči odborniki, ki so sami predlagali tečaj, se bodo tako še bolj vključili v našo stvarnost,« je z zadovoljstvom poudaril Vidoni. Eden od članov pa je tudi predlagal, da bi kriški športni center poimenovali po kriškem arhitektu Viktorju Sulčiču, ki je v argentinskem Buenos Airesu zgradil znameniti stadion Bombonero, kjer igra prvoligaš Boca Junior. (jng)

Novi odbor: Giuseppe Del Late, Alfredo Ghira, Miloš Košuta, Darko Maganja, Alex Sedmak, Tullio Simeoni, Giuliano Vascotto, Roberto Vidoni, Giancarlo Zoffoli, Fabio Zucca. **Nadzorni odbor:** Niko Sirk (predsednik), Franco Košuta, Angelo Sullini.

ATLETIKA - Hitrohodec Fabio Ruzzier

V dveh dneh dvakrat na zmagovalnem odru



Lonjerski hitrohodec Fabio Ruzzier je konec tedna tekmoval na dveh frontah. V soboto se je član tržaškega društva Maraton preizkusil na 41. mednarodnem tekmovanju v hi tri hoji v kraju Borsky Mikulaš na Slovaškem, blizu meje s Češko. Na petkilometrski preizkušnji, nastopilo je 35 tekmalcev iz sedmih različnih držav, je Ruzzier osvojil 1. mesto. S časom 24:03 je tudi postavil najboljši veteranski čas sezone. Na 2. mesto

je uvrstil Arunas Klebauskas iz Litve (24:21), tretji pa je bil Italijan Andrea Naso (24:46).

Ruzzier je nato v nedeljo tekmoval še na atletskem stadionu Draghičchio na Kolonji pri Trstu. Na članskem tekmovanju »Štirih pokrajin«, preizkušnja je obenem veljala za pokal Alpe Jadran, je nastopilo 26 hitrohodcev iz petih držav. Na petkilometrski progi je bil najhitrejši Leonardo Dei Tos iz Veneta, ki je progo prehodil v času 21:59. Drugi je bil Rus Igor Sapunov (čas 23:39), ki živi v Padovi. Lonjerec Fabio Ruzzier pa se je uvrstil na tretje mesto. Petkilometrsko progo je prehodil v času 24:57.

KAZEN Vigliani (Kras) v Jesiju ne bo igral

Krasov napadalec Marco Vigliani je bil po nedeljski prvi finalni tekmi proti Jesini izključen. Sodnik je v zapisniku napisal, da je Vigliani žalil takoj nasprotnikovega igralca kot sodnika. Disciplinska komisija je ostro ukrepala in Viglianija kaznovala kar s štirimi krogji prepovedi igranja. Krasovega napadalača torej ne bo na povratni nedeljski tekmi v Jesiju, kjer bo Kras branil prednost treh zadetkov (igrali so sinoči).

PRIMOREC KO - Trebenški Primorec je v polfinalu turnirja Il Giulia pri Svetem Ivanu v Trstu z 1:0 izgubil proti San Luigi, ki se je tako uvrstil v jutrišnji finale (ob 20.30). San Luigi se bo v finalu pomeril z zmagovalcem drugega polfinala Zaule - Trieste Calcio (igrali so sinoči).

TURNIR V TREBČAH - V ponedeljek se je začel 3. Kraški turnir, ki ga organizira Primorec. Prvi krog: Pizzeria Raffaele - Salone Salvatore 4:4, Capissi - New Team 4:4. Danes: Elec. Rebula - Salone Salvatore (20.00), Sgi - New Team (21.00).

NAMIZNI TENIS

Tokrat Kras brez vidnih uvrstitev

V kraju Ponte di Legno pri Brescii se nadaljuje državno prvenstvo v namiznem tenisu. Včeraj so nastopili igralci 3. kategorije. Med ženskimi dvojicami sta v konkurenči 28 dvojic obe dvojici Krasa, Sonja Doljak in Goricanca Azzurra Simona Livera ter Tjaša Doljak in Claudia Micolaučič, izgubili že v prvem krogu. Najomenimo, da sta Sonja Doljak in Simona Livera dospeli na kraj tekmovanja po dolgi vožnji ne posredno pred nastopom. Tom Fabiani, sicer igralec 4. kategorije, pa se med tretjekategoriki v posamični konkurenči kljub dobrim predstavam prebil iz skupine.

V ponedeljek pa sta v ženskih dvojicah 4. kategorije Tjaša Kralj in Claudia Micolaučič izpadli v četrtnfinalu v konkurenči 26 dvojic. Za vstop v polfinale sta izgubili proti Brutti/Vesentini šele po petih nizih. Med posameznika pa sta se obe prebili iz skupine, nato pa izgubili že v prvem krogu drugega dela.

Mladi krasovci uspešni

Igralci, ki se niso uvrstili na državno prvenstvo v namiznem tenisu, so se pred nekaj dnevi preizkusili na deželnem turnirju v San Vito. V mladinski konkurenči je nastopilo tudi deset igralcev Krasa. Vsi so pokazali lep napredek in dosegli nekaj dobrih uvrstitev. Med najmlajšimi je bil prvi Marco Cappella, tretji pa Julian Leghissa. Katarina Milič je med dekljam premagala vse vrstnice, Tomaž Milič pa je prvič slavil zmago med dečki. Nastopili so še: Kristjan Milič, Martina Bresciani, Johana Milič, Giada Sardo, Vedran Guštin in Chiara Micolaučič.

ODBOJKA

Cella (Bor) in Palazzo (Olympia) na trofejo dežel

Letošnja Trofeja dežel, na katere bodo nastopile vse deželne mladinske odbojkarske reprezentance, bo v Kalabriji, točneje v mestih Rossano in Corigliano Calabro od 27. junija do 2. julija. V ženski izbrani vrsti Furlanije Julisce krajine (FJK) za dekleta do 15. leta starosti je na dokončnem seznamu igralk tudi borovka Martina Cella, ki je letos igrala v mladinskih ekipaah Bora in v deželni D-ligi z Govol Leyem. Ekipo vodi trener Carlo Zanoni. V moški ekipo za obojkarje do 16. leta starosti pa bo edini predstavnik slovenskih klubov Marcello Palazzo, bloker Olympia, letnik 1995. Selektor je Carmelo Pittera.

Fincantieri prvi polfinalist

V Gorici se je v ponedeljek začel 3. Memorial bratov Špacapan. V skupini A si je pravico do nastopa v nadaljnji fazi že zagotovil Fincantieri. Izid: Fincantieri - Naš Prapor 2:0 (25:23, 25:22); Naš Prapor - Mossa 0:2 (24:26, 19:25), Mossa - Fincantieri 1:2 (25:18, 19:25, 11:15). Danes: od 19.45 dalje: Soča - Olympia Under, Olympia Under - Prvačina, Prvačina - Soča.

Film o Brumnu danes v Nabrežini, jutri v Gorici

Danes bodo v Nabrežini ob 21.00 predvajali dokumentarni film o Petru Brumnu »Na koncu Tržaške«. Športno društvo Sokol bo večer predredilo na odprttem igrišču, v primeru slabega vremena pa v kulturnem domu Iga Grudna v Nabrežini. Pred filmom bo na odprttem igrišču ob 18.30 zaključna mladinska prireditev.

V Kulturnem domu v Gorici pa bodo film predvajali jutri ob 19.00 po rednem občnem zboru športnega združenja Dom. Začetek občnega zabora bo ob 18.00.

Solidni nastop Devinovih kolesarjev

Pretekli konec so Devinovi kolesarji sodelovali na gorski in cestni preizkušnji. V nedeljo se je Matteo Visintin udeležil cestne dirke v kraju S.Giovanni di Motta di Livenza pri Treviso. Med 70 nastopajočimi je bil Matteo Visintin drugi. Na 36 km dolgi progi (devet krogov) je po begu zmagal Davide Zanet.

V kraju Monte di Buia pri Vidmu so tekmovali gorski kolesarji za 1. Pokal Bikelandia. Dobro uvrstitev sta dosegla med mladinci Erik Mozan in Peter Sossi z 2. in 3. mestom. Nastopili so še: 8. Enrico Catania, 9. Luca Goldin in 12. Alberto Di Giorgio. Med nevčlanjenimi G3 je bil Jan Godnič prvi, medtem ko je bil Samo Tomasetti peti v kategoriji G2. med včlanjenimi je bil Tristan Taverna je 4. med G2, Max Zannier pa 23. v G4. V najmlajši kategoriji do 6. leta starosti sta nastopila tudi Petra Godnič in Lijan Taverna.

Pri Čupi 26 posadk

Pri Čupi je v nedeljo stekla prva društvena regata. Na startu pred Sesljano se je zbral 26 posadk na različnih jadrnicah, ki so se med sabo preizkusile v trikotni postavitev boj. Iz Sesljana so jadrali proti Križu, nato pa prijadrali še na cilj spet v Sesljano, a je sodniška komisija regato prekinila pod Križem zaradi brezvtrja. Zmagala je jadrnica Brown Sugar Matije Spinazzole, ki je sicer trener optimistov pri klubu. Posadko so sestavljali ob trenerju Spinazzoli in pomočniku Maxu Aicardiju še štirje mladi jadrinci, ki temujejo v razredu optimist. Drugo mesto je za nekaj sekund osvojila posadka Tomaža Miliča na Tiburonu. V petek, 26. junija, bo nočna preizkušnja od Sesljana do Pirana in nazaj, zadnja društvena regata pa bo septembra.

NOGOMET - Turnir v Vižovljah

Začetniki Pomladi osvojili prvo mesto



Začetniki Pomladi so osvojili 1. mesto na turnirju v Vižovljah

KROMA

Pomlad - Sistiana 2:1 (0:1, 1:0, 1:0)

STRELCA: Vidali in Ghersinich.

POMLAD: Paoli, Suppani, Žerjal, Kosovel, Paolucci, Ghersinich, Toffolutti, Košuta, Kocman, Bicocchi, Vidači (P. Gregori). Trener: Pahor in Paolucci.

Začetniki Pomladi so na turnirju v Vižovljah osvojili prvo mesto. Tekma proti Sistiani je bila lepa in zelo izenačena. Obe ekipe sta igrali dobro. Moštvo iz devinsko-nabrežinske občine je povедlo v prvi tretjini, nato je za Pomlad izenačil Vidali. Lepo priložnost je nato imel Košuta, njegov strel pa se je odbil od prečke. V zadnji tretjini je Pomlad zgrešila kazenski strel. Kljub temu pa so oranžno-plavi odnesli domov pokal, saj je nekaj minut pred koncem zmagovali tudi zadetek dosegel Ghersinich.

V soboto v Štandrežu 8. turnir »12 ur nogomet«

V soboto bo na nogometnem igrišču Juventine v Štandrežu živahno. Štandreško društvo organizira osmi turnir »12 ur nogomet«, na katerem bo nastopilo 7 ženskih ekip in kar 20 moških. Turnir se bo začel ob 10. uri, končal pa približno ob 22. Po nogometnem naporu in nagrajevanju bo na vrsti koncert rock in pop glasbe. Ob igrišču bodo vseskozi delovali dobro založeni kioski.



Sklepno nagrajevanje projekta Šola Šport

V Športnem centru v Vižovljah je v poznej popoldanskih urah v ponedeljek sklepno nagrajevanje projekta Šola Šport, ki ga že peto leto izvajata smučarska kluba SK Devin in Sci Club 70 za učence osnovnih šol devinsko-nabrežinske in zgornjske občine skupaj z Občino Devin-Nabrežina ter v sodelovanju z občino Zgonik pod pokroviteljstvom ZSSDI, tržaške pokrajinske uprave in ZKB. Po uradnem delu s pozdravi vseh povabljenih gostov in organizatorjev so podelili priznanja vsem udeležencem, prvo uvrstitev na zaključni tekmi na plastični stezi so prejeli tudi pokale, drugo- in tretjeuvrščeni pa kolajne. Letos je v projektu sodelovalo 140 otrok iz sedmih osnovnih šol: tri so bile italijanske, in sicer Alighieri, Carducci in Pascoli, ter štiri slovenske S. Gruden, J. Jurčič, V. Šček in L. K. Gorazd. Otriči so bili na tekmi, ki so jo priredili 8. januarja, razdeljeni v 18 smučarskih razredov, nagrade pa so prejeli ločeno po spolu. Letos so sestavili tudi lestvico po šolah. Na prvo mesto se je uvrstila šola Josip Jurčič iz Devina, na drugo Pascoli, na tretje pa šola Virgil Šček iz Nabrežine, sledile so še šole Carducci, Alighieri, Gorazd in Gruden. Vsaka šola je v spomin prejela tudi pokal.

Projekt je edini v naši deželi in poteka tudi s podporo nabrežinskih didaktičnih ravnateljstev, saj imajo učenci namesto telovadbe v šolskem urniku na razpolago plastično progo v Nabrežini, kjer se uči smučarskih veščin pod vodstvom smučarskih učiteljev SK Devin. Na plastični stezi so vadili od oktobra do decembra, zaradi krčenja finančnih sredstev pa je letos odpadel drugi del projekta, v okviru katerega sta bila v preteklih letih tudi dva celodnevna izleta s šolo smučanja na snegu.



JEDRSKI PROGRAM - Na carograjski konferenci o regionalni varnosti v Aziji

Ahmadinedžad: Iran se ne bo uklonil novim sankcijam

Ruski premier Putin potrdil, da so nove sankcije proti Teheranu v VS ZN praktično usklajene

CARIGRAD - Iran ne bo pristal na pogajanja o svojem jedrskem programu, če bo Varnostni svet ZN proti njemu sprejel nove sankcije, je včeraj v Carigradu, kjer se je udeležil konference o regionalni varnosti v Aziji, dejal iranski predsednik Mahmud Ahmadinedžad.

Iranski predsednik je Zahod pozval, naj ne zavrne priložnosti, ki jo ponuja dogovor o zamenjavi iranskega urana, sklenjen ob posredovanju Turčije in Brazilije. "Dogovor je priložnost za ZDA in njihove zaveznike. Upam, da ga bodo uporabili, saj se priložnost ne bo vrnila," je dejal. Dogovor govori o zamenjavi 1200 kilogramov iranskega nizko obogatenega urana za 120 kilogramov jedrskega goriva za raziskovalni reaktor v Teheranu. Izmenjava in bogatitev urana naj bi potekala v Turčiji pod nadzorom Mednarodne agencije za jedrsko energijo (IAEA).

Dogovor v veliki meri temelji na predlogu, ki ga je Iranu oktobra lani posredovala IAEA, a so ga v Teheranu takrat zavrnili, ker so vztajali, da mora izmenjava urana potekati na ozemlju Irana. Kljub temu se je Zahod na tokratni dogovor odzval z dvomom in nezaupanjem, ga označil kot "premalo in prepozno", dan kasneje pa so ZDA v Varnostnem svetu ZN vložile osnutek resolucije o novih sankcijah proti Iranu, ki naj bi bil usklajen med stalnimi članicami Varnostnega sveta.

Da je dogovor o novih sankcijah v VS ZN "praktično" usklajen, je včeraj v Carigradu dejal tudi ruski premier Vladimir Putin. "Zelo smo delali in mislim, da je resolucija praktično dogovorjena," je dejal. Rusija, ki je ena izmed petih stalnih članic VS ZN, je sicer mnenja, da sankcije ne bi smelete biti "prekomerne", je še povedal Putin, ki se je prav tako udeležil omenjene konference v Carigradu.

Iransko zunanje ministrstvo pa je sporočilo, da bodo uporabili vse pravne kanale, da bi dosegli izpustitev znanstvenika Šahrama Amirija, potem ko je ta v video posnetku, objavljenem na iranske televizije, zatrdiril, da so ga ugrabili Američani. Moški na posnetku trdi, da se nahaja v ameriški zvezni državi Arizona, ugrabili pa so ga ameriški tajni agenti, ko je bil junija lani na poti v Meksiko. Po navedbah iranske televizije so iranske tajne službe posnetek pridobile "s pomočjo posebnih metod".

Ameriški mediji so aprila poročali, da se je jedrski fizik Amiri lani med romanjem v Meko predal Američanom in zdaj dela za obveščevalno agencijo Cia. Iran po drugi strani vztraja, da so ga Američani ugrabili. (STA)



Iranski predsednik
Mahmud
Ahmadinedžad na
konferenci v
Carigradu

ANSA

GAZA - Na konferenci o varnosti v Aziji Obsojen izraelski napad na humanitarni konvoj

CARIGRAD - Voditelji 21 držav, ki so se v Carigradu udeležili konference o regionalni varnosti v Aziji, so včeraj obsodili izraelski napad na humanitarni konvoj ladji. Za obsodbo so glasovale vse države razen Izraela. "To je jasen dokaz, kako izoliran je Izrael," je dejal turški predsednik Abdullah Gül.

V sklepni deklaraciji konference, ki so se med drugimi udeležili tudi ruski premier Vladimir Putin, iranski predsednik Mahmud Ahmadinedžad, sirski predsednik Bašar al Asad in palestinski predsednik Mahmud Abas, so voditelji azijskih držav "izrazili globoko zaskrbljenost in obsodbo zaradi dejanih izraelskih varnostnih sil" 31. maja.

Tedaj je namreč izraelska vojska v mednarodnih vodah napadla konvoj ladji s pomočjo za Gazo, pri tem pa je umrlo devet turških aktivistov. "Gre za očitno kršitev mednarodnega prava," so še zapisali v sklepno deklaracijo.

Ruski premier je ob robu srečanja že napovedal, da bo Rusija zahtev-

vala mednarodno preiskavo incidenta in da bo to vprašanje sprožila tudi v Združenih narodih, saj ni mogoče dopustiti, da bi prišlo do novega izbruha nasilja na Blížnjem vzhodu. Izrael je sicer že napovedal notranjo preiskavo, mednarodno preiskavo pa odločno zavrača, češ da bi bila uperjena proti judovski državi.

Toda tudi generalni sekretar ZN Ban Ki Moon je včeraj Izrael pozval, da bi moral zagotoviti določeno "kredibilno" vlogo mednarodne skupnosti pri preiskavi. Nujna bi bila "takojšnja, verodostojna, neodvisna in transparentna preiskava", je dejal Ban.

Medtem pa so našli še truplje dveh Palestinev, ki sta bila ubita v pondeljkovem napadu izraelskega člena na skupino Palestinev. Skupaj je bilo tako v napadu ubitih šest Palestinev. Izraelci pravijo, da so bili oblečeni v potapljaške obleke in naj bi se pripravljali na napad na Izrael. (STA)

vzpostavitev tega instrumenta, češ da je bil dogovoren še pred slabim mesecem. To po njegovih besedah pomeni, da ni nobene negotovosti več glede tega, ali je Evropa sposobna izpolnit svoje obljube. Poudaril je tudi, da je kljuno, da instrument temelji na enako strogih pogojih kot mehanizem posojil Grčiji.

To pomeni, da se bodo morale države, ki bi želele zaprositi za posojila v okviru tega instrumenta, z EU in Mednarodnim denarnim skladom dogovoriti o podobnem programu, kot se je Grčija, torej zavezati k bolečim ukrepom za zmanjšanje javnofinančnega primanjkljaja in javnega dolga ter za izvedbo strukturnih reform.

Med prvimi v vrsti za pomoč iz tega instrumenta se omenjata Portugalska in Španija. Juncker in Rehn sta državi že opozorila, da sta njuna programa reform sicer "pogumna in ambiciozna", a da bosta morali za obdobje po letu 2011 pripraviti še dodatne ukrepe za javnofinančno konsolidacijo ter strukturne reforme na trgu dela in v bančnem sektorju.

Po srečanju evroskupine se je v Luksemburgu sestala še delovna skupina za proračunske in ekonomske reforme pod vodstvom

predsednika EU Hermana Van Rompuya. Skupina se je prvič sestala 21. maja, ko se je strinjala, da v EU obstaja "širok konsenz" za finančne in politične sankcije za kršitelje proračunskih pravil.

Delovna skupina je takrat tudi opredelila štiri glavne cilje svojega dela: zagotoviti večjo proračunsko disciplino, opredeliti poti za zmanjšanje razlik v konkurenčnosti, vzpostaviti učinkovit krizni mehanizem in okrepliti ekonomsko upravljanje v institucionalnem smislu.

Finančni ministri držav v območju evra so se v Luksemburgu tudi strinjali, da je Estonija pripravljena zamenjati svojo kruno za skupno evropsko valuto. "Estonija bo 1. januarja 2011 postal 17. članica območja evra," je po srečanju v Luksemburgu izjavil šef evroskupine, luksemburški premier Jean-Claude Juncker. Po priporočilu Evropske komisije in zeleni luči evroskupine je pričakovati, da bodo vstop prve baltske države v območje evra s 1. januarjem prihodnje leto na srečanju 17. junija potrdili tudi šefi držav in vlad članic EU. Do končna bodo prevzem evra v Estoniji predvidoma potrdili finančni ministri EU na julijskem zasedanju. (STA)

VS ZN danes o novih sankcijah proti Iranu

NEW YORK - Varnostni svet Združenih narodov bo o novem, četrtem svežnju sankcij proti Iranu zaradi njegovega jedrskega programa glasoval v sredo, je po zaprti seji včeraj povedal mehiški veleposlanik pri ZN Claude Heller, ki trenutno predseduje temu 15-članskemu telesu. Po Hellerjevih besedah naj bi danes glasovali ob 16. uri po srednjevropskem času.

Liberalci favoriti za zmago na volitvah na Nizozemskem

HAAG - Nizozemci se bodo danes odpravili na predčasne parlamentarne volitve, na katerih se zmaga nasmeja Liberalni stranki (VVD) 43-letnega Marka Rutteja. Razlog za uspehl stranke, ki je trenutno v opoziciji, je predvsem gospodarska kriza v Evropi, ki je zasenčila pred tem glavno predvolilno vprašanje - priseljevanje.

VVD, ki ima v 150-članskem spodnjem domu parlamenta 21 sedežev, naj bi na volitvah glede na ankete zasedla do 40 sedežev, navajajo tudi tiskovne agencije. Za njø naj bi se uvrstila Laburistična stranka (PvdA) 62-letnega Joba Cohenha, na tretje mesto pa trenutno vladajoča Krščansko-demokratska stranka (CDA) 54-letnega Jana Petra Balkenendeja. (STA)

LIBIJA - Brez uradnih razlag

Izgnana agencija ZN za begunce

ŽENEVA - Agencija ZN za begunce (UNHCR) je včeraj sporočila, da so ji libijske oblasti odredile, naj zapre svoj urad v Libiji in zapusti državo. Razloga za to libijske oblasti po navedbah UNHCR niso podale.

Kot je v Ženevi povedala tiskovna predstavnica UNHCR Melisa Fleming, so libijske oblasti agenciji minuli teden predale obvestilo, v katerem od nje zahtevalo, naj preneha delovati in zapusti državo. Flemingova je dodala, da se agencija, ki je v Libiji delovala od leta 1991, s tamkajšnjimi oblastmi še vedno poskuša dogovoriti, da bi lahko v državi ostala.

UNHCR v Libiji zaposluje 26 ljudi, večinoma domačinov. V njeni prisostnosti je registracija več tisoč beguncov v tej severnoafriški državi. Libija sama ne izvaja postopkov za registracijo prosilcev za azil in beguncov, zato UNHCR odloča, kdo ima pravico ostati. Libija je sicer odskočna deska za begunce iz podsaharske

Afriške, ki poskušajo prek Sredozemskega morja pobegniti v Evropo.

Kot je pojasnila Flemingova, UNHCR v Libiji vodi sistem za odločanje o azilu, odločitev tamkajšnjih oblasti, da agencijo izzenejo, pa bo "za seboj pustila vakuum za več tisoč beguncov in prosilcev za azil, ki so že tam in tistih, ki z ladjami edno prihajajo".

Po navedbah Flemingove je UNHCR doslej registriral okoli 9000 beguncov iz palestinskih ozemelj, Iraka, Sudana, Somalije in drugih afriških držav. Poleg tega je v Libiji še okoli 3700 prosilcev za azil, večinoma iz Eritreje. Nekateri med njimi so zaprti v priporočnih centrih. UNHCR v Libiji poleg tega za begunce in prosilce za azil priskrbi zatočišča, zdravstveno oskrbo in drugo pomoč.

Libijska misija pri Združenih narodih v Ženevi informacij UNHCR ni želeta komentirati. Tuje tiskovne agencije za zdaj prav tako ne poročajo o kakšnih informacijah iz Tripolija. (STA)

OBMOČJE EVRA - Juncker: Estonija bo 1. januarja postala 17. članica z evrom

Podpisan dogovor o 440 milijardah evrov jamstev za stabilen evro

BRUSELJ/LUXEMBOURG - Finančni ministri držav v območju evra so v pondeljek v Luksemburgu podpisali dokumente za vzpostavitev instrumenta do 440 milijard evrov jamstev za zagotovitev stabilnosti evra oziroma v pomoč članicam, ki bi se v prihodnje znašle v podobnih dolžniških težavah kot Grčija. S tem je ta instrument dokončno vzpostavljen. Gre za posebno finančno vzdvodje (special purpose vehicle), ki ima status pravne entitete s sedežem v Luksemburgu in je namenjeno usklajevanju morebitne pomoči državam v območju evra. Če bi katera od članic območja evra potrebovala pomoč, bi ji druge priskočile na pomoč z jamstvom.

Šef evroskupine, luksemburski premier Jean-Claude Juncker, je po podpisu povedal, da je Luksemburg postal prvi delničar nove "družbe z omejeno odgovornostjo", ki bo upravljala posebno finančno vzdvodje. Postopoma naj bi junija pridružile še preostale države v območju evra, ko izvedejo vse postopke. Celoten proces, vključno z imenovanjem predsedučega upravi, naj bi bil končan v prihodnjih dneh.

Evropski komisar za denarne in ekonomske zadeve Olli Rehn je izpostavil hitro

vzpostavitev tega instrumenta, češ da je bil dogovoren še pred slabim mesecem. To po njegovih besedah pomeni, da ni nobene negotovosti več glede tega, ali je Evropa sposobna izpolnit svoje obljube. Poudaril je tudi, da je kljuno, da instrument temelji na enako strogih pogojih kot mehanizem posojil Grčiji.

To pomeni, da se bodo morale države, ki bi želele zaprositi za posojila v okviru tega instrumenta, z EU in Mednarodnim denarnim skladom dogovoriti o podobnem programu, kot se je Grčija, torej zavezati k bolečim ukrepom za zmanjšanje javnofinančnega primanjkljaja in javnega dolga ter za izvedbo strukturnih reform.

Med prvimi v vrsti za pomoč iz tega instrumenta se omenjata Portugalska in Španija. Juncker in Rehn sta državi že opozorila, da sta njuna programa reform sicer "pogumna in ambiciozna", a da bosta morali za obdobje po letu 2011 pripraviti še dodatne ukrepe za javnofinančno konsolidacijo ter strukturne reforme na trgu dela in v bančnem sektorju.

Po srečanju evroskupine se je v Luksemburgu sestala še delovna skupina za proračunske in ekonomske reforme pod vodstvom

ZDRAVJE - Po letih pogajanj Ministri EU dosegli dogovor o čezmejnih pravicah pacientov

LUXEMBOURG - Ministri EU za zdravje so včeraj v Luksemburgu po dolgih letih pogajanj vendar dosegli dogovor o pravilih, ki urejajo pravice pacientov pri čezmejnem zdravljenju. "Sprejeli smo direktivo, ki bo omogočala zagotavljanje varne in kakovostne zdravstvene oskrbe tudi zunaj meja matičnih držav," je povedal slovenski minister za zdravje Dorjan Marušič.

Direktiva sicer opredeljuje določene omejitve, predvsem za področje transplantacij, cepljenja in dolgoravnjene oskrbe. "Tu mobilnosti ne bo," je dejal minister. Poleg tega je minister izpostavil vprašanje zahtev za predhodno odobritev čezmejnega zdravljenja in poudaril, da bo jasno izpostavljen področje enakih pravic, kot jih imamo v matični državi. Po ministrovih besedah bo možna tudi zavrnitev predhodne odobritve, in sicer predvsem takrat, ko bo v domačem okolju možno doseči storitve v predvidenem ali pričakovanim obdobju, ko bi morebitno koriščenje takih uslug povečalo tveganje tako za posameznika kot za zdravstveni sistem ter če ponudnik ne bi zagotavljal dovolj varne in kakovostne obravnave.

Direktivo mora sedaj podpreti še Evropski parlament. Po njenem sprejetju imajo države članice na voljo tri leta in pol, da jo prenesejo v domače zakonodaje. Prenos direktive v slovensko zakonodajo tako minister Marušič pričakuje v letu 2014. (STA)

Rai Tre

SLOVENSKI PROGRAM

- Za Trst:** na kanalu 40 (Ferligi) in 64 (Mileje)
- Za Gorico:** na kanalu 69 (Vrh Sv. Mihaela)
- Teletekst:** str. 316 - 342 - 343
- 18.40** Čezmejna TV: Primorska kronika
20.25 Tv Kocka: Risanka Riba vas gleda: Pesek za Ramba
20.30 Deželni TV dnevnik
20.50 Čezmejna TV: Dnevnik Slo 1

Rai Uno

- 6.00** Aktualno: Euronews
6.10 Dok.: Quark Atlante - Immagini dal Pianeta
6.30 Dnevnik, vremenska napoved in prometne informacije
6.45 Aktualno: Unomattina Estate, vmes Dnevnik
10.45 Aktualno: Verdetto finale
11.35 17.00 Dnevnik in vremenska napoved
11.50 Film: La libreria del mistero - Stelle di latta (krim., ZDA, '06, i. K. Martin)
13.30 20.00, 23.10 Dnevnik
14.00 Dnevnik - Gospodarstvo
14.10 Nan.: Don Matteo 4
15.05 Nan.: Raccontami
16.50 Dnevnik - Parlament
17.15 Aktualno: La vita in diretta
18.50 Kviz: L'eredità (v. C. Conti)
20.30 Variete: Da da da
21.10 Nan.: Il maresciallo Rocca
23.45 Aktualno: Porta a porta (v. B. Vespa)
0.50 Nočni dnevnik in vremenska napoved

Rai Due

- 6.00** 13.30 Aktualno: Tg2 Costume e società
6.25 Aktualno: Ricominciare
6.55 13.50 Tg2 - Zdravje
7.00 Variete: Cartoon Flakes, vmes Zorro
9.30 Aktualno: Grazie dei fiori
10.15 Aktualno: Crash - Files
10.30 Aktualno: Tg2 Estate
11.15 Nan.: Love Boat
12.05 Nan.: Il nostro amico Chary
13.00 18.30, 20.30, 23.10 Dnevnik
14.00 Nan.: Ghost whisperer - Presenze
15.15 Nan.: Squadra speciale Colonia
16.00 Nan.: La signora del West
16.50 Nan.: Las Vegas
17.35 Variete: Art Attack
18.05 Risanke
18.20 Dnevnik - kratke vesti L.I.S. in športne vesti
19.00 Variete: Secondo canale
19.35 Nan.: Squadra Speciale Cobra 11 - Sezione 2
21.05 Aktualno: Annozero



- 23.35** Film: Shaolin Soccer (kom., ZDA, '01, i. P. T. Yin)

1.05 Dnevnik - Parlament

Rai Tre

- 6.00** Dnevnik - Rai News 24, vmes Il caffè di Corradino Mineo, Italia, istruzioni per l'uso
7.00 Aktualno: Tgr Buongiorno Italia, sledi Tgr Buongiorno Regione
8.00 1.10 Dok.: La Storia siamo noi
9.00 Aktualno: Dieci minuti di...

- 9.10** Film: Perdono (kom., '66, r. E.M. Fizzarotti, i. C. Caselli)
11.05 Aktualno: Cominciamo bene estate
12.00 Dnevnik, športne vesti in vremenska napoved
13.10 Nad.: Julia - La strada per la felicità
14.00 19.00 Deželni dnevnik in vremenska napoved
14.50 Aktualno: Cominciamo bene estate - Animali e animali e...
15.00 Dnevnik - kratke vesti, prometne informacije
15.05 Variete: La tv dei ragazzi di Raitre
15.35 Risanke
16.30 Variete: Melevisione
17.00 Nan.: Doc Martin
17.50 Dok.: Geo Magazine 2010
20.00 Variete: Blob
20.15 Nan.: Il principe e la fanciulla
20.35 Nad.: Un posto al sole
21.05 0.00 Dnevnik
21.10 Film: Becoming Jane (biog., V.B., '07, r. J. Jarrold, i. A. Hathaway)
23.15 Variete: Buonaserà Dottor Djembe'
0.10 Nočni deželni dnevnik

- 14.35** Risanka: Simpsonovi
15.00 Nad.: Champs 12
16.00 Nan.: Blue Water High
16.30 Nan.: H2O
17.00 Nan.: Chante!
19.30 Nan.: Samantha chi?
20.05 Risanka: Simpsonovi
20.30 Kviz: Viva Las Vegas (v. E. Papi)
21.10 Glasb.: Wind Music Awards
0.20 Film: Ols School (kom., ZDA, '03, r. T. Philips, i. L. Wilson)
1.40 Nočni dnevnik in Pregled tiska

- 18.50** Na vrtu
19.30 Z Damijanom
19.55 Šport
21.50 Žrebanje lota
22.00 Dok. igralni film: Filip Robar Dorin
23.35 Slovenska jazz scena

Koper

- 13.45** Dnevni program
14.00 Čezmejna TV - TG R FJK - deželne vesti
14.20 Euronews
14.30 Istra in...
15.00 Istrska potovanja
15.35 Biker Explorer
16.05 Vsedanes - vzgoja in izobraževanje
16.30 Q- Trendovska oddaja
17.25 Srečanje z...
18.00 Primorski mozaik
18.35 Vremenska napoved
18.40 Primorska kronika
19.00 22.00, 0.00 Vsedanes - TV dnevnik
19.25 Športne vesti
19.30 Volitve UI: predvolilno soščenje
21.00 Zaigramo se televizijo
22.15 Globus
22.45 Iz ahiva po vaših željah
23.30 Artevisione - magazin
0.15 ČezmejnaTV, TDD - TV dnevnik v slovenskem jeziku

Tv Primorka

- 8.00** Dnevnik Tv Primorka, borzno poročilo, vremenska napoved, kultura in videostrani
9.00 10.00 Novice
9.05 19.00, 23.30 Mozaik
10.05 16.20 Hrana in vino
11.00 12.00, 13.00, 14.00, 15.00 Videostrani z novicami
12.05 Vedeževanje z Magdaleno
17.00 Športni ponedeljek (pon.)
18.00 Čas za nas
18.40 Pravljica
20.00 23.00 Dnevnik TV Primorka, vreme, kultura
20.30 Objektiv
21.00 Odprt tema
22.00 Kras: Sožitje človeka z naravo

RADIO

- RADIO TRST A**
8.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; Koledar; 8.25 Dobro jutro; 9.00 Radio paprika; 10.10 Odprta knjiga; 11.00 Studio D; 13.20 Iz domače zakladnice; 14.00 Poročila in deželna kronika; 14.10 Povsod je doma; 15.00 Mladi val; 17.10 Glasbena skrinjica; 18.00 Sonce in luna; 19.35 Zaključek oddaja.

- RADIO KOPER (SLOVENSKI PROGRAM)**
6.00-9.00 Jutro na radiju Koper, kronika, OKC obveščajo 7.00 Jutranjik; 8.00 Pregled tiska in vremenska napoved; 9.00-12.30 Dopoldan in pol; 10.00 Male živali; 12.30 Opoldnevnik; 13.30-15.00 Aktualno: Na rešetu; 14.45 Obračun; 16.15 Glasba po željah; 17.10 Prireditve; 17.30 Primorski dnevnik; 18.00 Jagnodi izbor; 18.30 Glasbena razglednica; 20.00 Slovenci ob meji; 21.00 Zborovski utrip; 22.30 Crossroads.

RADIO KOPER (ITALIJANSKI PROGRAM)

6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 13.30, 14.30,

16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30,

15.30, 19.30 Dnevnik; 6.25 Drobci zgodovine;

8.00-10.30 Calle degli orti grande; 8.05 Ho-

roskop; 8.10 Osebnost dneva; 8.35, 17.35 Eu-

roregione news; 8.40 Pesem tedna; 9.00,

21.30 Proza; 9.35 Dogodki v letnjem; 10.33

New entry; 11.00 Odprt prostor; 11.33 Spe-

ciale mondiali di calcio; 12.15, 19.15 Sigla sin-

gle; 12.28 Vremenska napoved, prometne ve-

sti, dnevnik; 13.00 Parole e music; 13.33 Fe-

giz files; 14.35, 22.30 Move your MP3; 15.00

La biblioteca di Babele; 15.28, 19.28 Vre-

menska napoved in prometne informacije;

16.00-18.00 E... state freschi; 20.00-0.00 Radio

Capodistria Sera; 20.00 Album Charts; 21.00

Odprt prostor - intervju; 23.00 RC Lounge

Caffé; 0.00 RSI.

SLOVENIJA 1

5.00, 6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00,

14.00, 17.00, 18.00, 19.00, 21.00, 23.00, 0.00 Po-

ročila; 6.45 Dobro jutro, otroci; 7.00 Kronika;

7.40 Priimkova delavnica; 7.55 Iz sporedov;

8.05 Svetovalni servis; 8.40 Obvestila; 9.10 Ali

že veste?; 9.30 Violinček; 10.10 Intervju;

11.15 Storž - odd. za starejše; 11.45 Pregled

tiska; 12.05 Na današnji dan; 12.10 Ura slov.

glasbe; 12.30 Nasveti; 13.00 Danes do 13-ih;

13.20 Osmrtnice in obvestila; 15.00 Radio da-

nes, radio jutri; 15.30 DIO; 16.15 Obvestila;

17.00 Studio ob 17-ih; 19.00 Dnevnik; 19.30

Obvestila; 19.45 Lahko noč, otroci; 20.00

Gymnasium; 21.10 Izlivi; 22.00 Zrcalo dneva;

22.20 Iz sporedov; 22.30 Info odd.; 22.40 Mi-

nute za šanson; 23.05 Literarni nočturno;

23.15 Za prijeten konec dneva.

SLOVENIJA 2

- 6.00, 6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 14.30, 17.30, 00.00 Poročila; 7.00 Kronika; 8.25 Vremenska napoved; 8.45 Kulturne prireditev; 9.15 Šport; 9.35 Popevki tedna; 10.00 Avtomobilsko prometne minute; 11.35 Obvestila; 12.00 Kje pa vas čevelj žuli; 13.00 Danes do 13-ih; 14.00 Kulturne drobitnice; 14.20 Obvestila; 14.40 Glasbena uganka; 15.03 RS napoveduje; 15.15 Finančne krivulje; 15.30 DIO; 16.15 Popevki tedna; 16.45 Sredin klicaj; 17.00 Miss Evro Kviz; 17.45 Šport; 18.00 Express; 18.50 Napoved večernih sporedov; 19.00 Dnevnik; 19.30 Ne zamudite; 20.00 Odprt termin; 21.00 V sredo; 22.00 Zrcalo dneva; 22.25 Na piedestal; 23.30 Težka kronika.

SLOVENIJA 3

- 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 22.00, 00.00 Poročila; 19.00 Dnevnik; 7.00 Jutranja kronika; 7.25 Jutranjica; 8.00 Lirični utriek; 10.05 Skladatelj tedna; 11.05 Literarna matineja; 11.45 Intermezzo; 12.05 Arsove spominčice; 13.05 Kratka radijska igra; 13.20 Danes smo izbrali; 14.05 Arsov forum; 15.00 Divertimento; 15.30 DIO; 16.15 Svet kulture; 16.30 Sodobna umetnost; 17.00 Glasbeni utrip; 18.00 Čas, prostor - in glasba; 19.00 Allegro ma non troppo; 19.30 Slovenski concertino; 20.00 Arsov art atelje; 22.05 Zvočna iskanja; 23.00 Jazz session; 23.55 Lirični utriek.

RADIO KORŠKA

- 6.00-10.00 Dobro jutro; 12.00-13.00 Studio ob 12-ih; 15.00-17.00 Lepa ura; 17.00-17.30 Studio ob 17-ih; 17.30-18.00 Naša pesem; -Radio Agora: 13.00-15.00 Agora-Divan; 18.00.00 Svobodni radio; -Radio Dva 10.00-12.00 Sedmi dan (105,5 MHz).

Primorski dnevnik

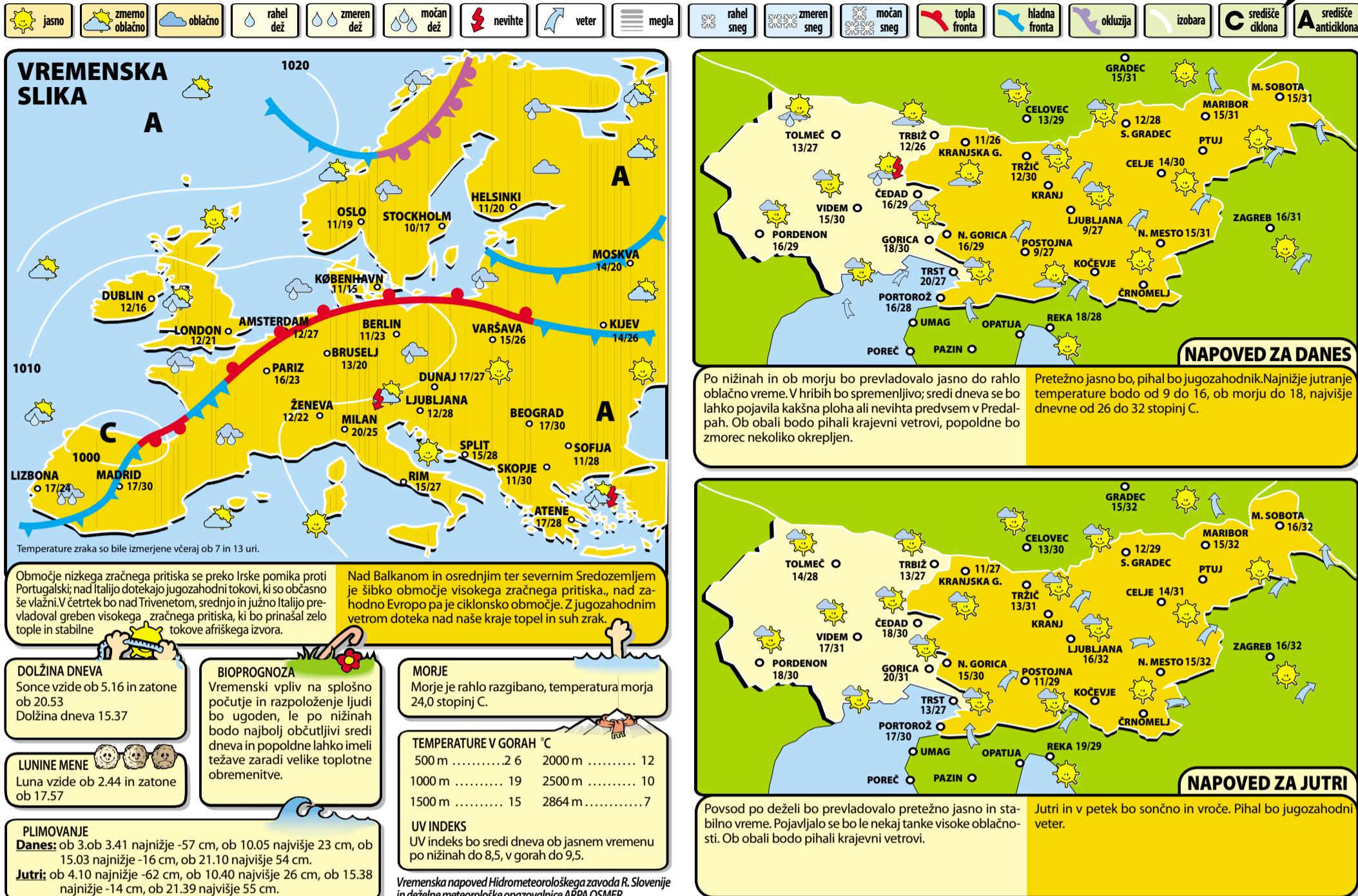
- Lastnik:**
 Zadruga Primorska dnevnik d.z. - Trst
Izdajatelj:
 Družba za založniške pobude
 DZP d.o.o z enim družabnikom
 PRAE s.r.l. con unico socio
 Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786381, fax 040 7786381

Tisk: EDIGRAF s.r.l., Trst

- Odgovorni urednik:** DUŠAN UDOVIČ
Redakcija: Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786300, fax 040 772418
 email: trst@primorski.eu

Gorica, Ul. Garibaldi 9,

tel



INDIJA - Napisal jo je Španec Javier Moro

Biografija o Sonji Gandhi izzvala oster odziv voditeljice Kongresne stranke

NEW DELHI - Biografija o voditeljici Kongresne stranke Sonji Gandhi buri duhove v Indiji. Njeni odvetniki pravijo, da kleveta, zato po poročanju lokalnih medijev piscu Javiju Moru grozijo s tožbo. Knjiga "El Sari Rojo" (Rdeči sari), s podnaslovom Kadar je življenje cena za oblast, je izšla v Španiji in Italiji, v Indiji je pred izidom v angleškem prevodu.

Moro vztraja, da je knjiga fikcijski prikaz življenja v Italiji rojene Gandhijeve. Pričuje o njenem življenju v Italiji, poroki z nekdanjim indijskim premierom Radživom Gandhijem, težkih časih po njegovem umoru in njenem vstopu v politiko, piše nemška tiskovna agencija dpa.

Sonja Gandhi je trenutno predsednica Kongresne stranke, vodilne partnerice v indijski vladajoči koalicijski vladi, in ene od najbolj vplivnih indijskih politikov. Gandhijeva je po zmagi na parlamentarnih volitvah leta 2004 zavrnila možnost, da bi postala prva tujka, predsednica indijske vlade.

Odvetniki Sonje Gandhi trdijo, da je knjiga "El Sari Rojo" polna potvorb. "Vsebuje neresnice, polresnice, laži in sramotne izjave," menijo odvetniki.

Pred šestimi meseci so Moru poslali opozorilo, da bodo v primeru, če bo knjigo objavil v Indiji, v katerem kolik jeziku že, zahtevali odškodnino, je povedal svetovalec Gandhijeve Abhishek Manu Singhvi.

Moro je v intervjuju za špansko tiskovno agencijo PTI obtožil Singhvi, ki je obenem govorec Kongresne stranke, da "terorizira" njegove založnike. "Ni mi jasno, kako so Abhishek Manu Singhvi in ostali prišli so izvoda knjige, ki sploh še ni na trgu. Primerek si je pridobil na nezakonit način. Zato ga bom tožil," je povedal Moro.

Odvetniki Gandhijeve pa pravijo, da je Moro zavrnil zahtevo, da v knjigi zapiše, da gre za neavtorizirano verzijo biografije Sonje Gandhi. Singhvi je - kot je konec minulega tedna zapisal časnik Times of India - dejal, da potvorce vsebuje tudi odlomek, v katerem



Sonja Gandhi

pisec trdi, da so hindujski duhovniki poskušali preprečiti Gandhijevi, da se udeleži pogreba moža.

Podobno naj bi veljalo za mesto v knjigi, kjer je zapisano da je po Radžive smrti Sonja Gandhi razmišljala o begu iz dežele, ki da uničuje njene otroke. "Indija je demokratična dežela, ki spoštuje svobodo govora. Ne potrebujem nobenega dovoljenja za natis te knjige. Moja knjiga ni obtožujoča, ničesar nisem napisal narobe," je povedal Moro.

Moro je pojasnil, da je odrasel ob zgodbah o Indiri Gandhi, nekdanji indijski premierki in Radživev materi, ki mu jih je priporovedoval stric in pisatelj Dominique Lapierre, priatelj Indire Gandhi. O pisanku knjige "El Sari Rojo" je razmišljal že po umoru Radživa Gandhija.

"Ko sem po televiziji gledal njeno kremacijo, se mi je porodila zamisel, da bi popisal zgodbu njegove družine, in to z gledišča Sonje, s katero se zlahka poistovetijo bralci po vsem

svetu," je povedal Moro. Zgodba o ženski, tukti, ki si je želela biti gospodynja, nazadnje pa je postala voditeljica milijardnega ljudstva, se mu zdi sama po sebi fascinantna.

"Prepričan sem, da nihče v kongresu knjige ni prebral v celoti. Jemljejo posamezne stavke iz konteksta in manipulirajo z mojim besedilom," je še dejal pisec. "Moja knjiga poveličuje Gandhijeve družino. Brani ideale te družine," je dodal Moro.

Gandhiji so pri krmilu Indije 45 od skupno 63 let njene neodvisnosti. Stari oče Radživa Gandhija, Džavarharlar Nehru, je bil prvi indijski premier. Analitiki pravijo, da se sin Sonje Gandhi, 39-letni Rahul, že pripravlja, da bo postal prihodnji premier Indije.

Kongresna stranka je v preteklosti že nasprotovala objavam neavtoriziranih biografij Sonje Gandhi, prav tako snemanju filma, ki ga je imel leta 2006 v načrtu eden od indijskih režiserjev z italijansko igralko Monica Belucci v glavnih vlogah. (STA)

ZDA - Legendarna novinarka

Helen Thomas v pokoj zaradi kritike Izraela

WASHINGTON - Legendarna dopisnica iz Bele hiše, 89-letna Helen Thomas je v ponedeljek končala bogato novinarsko kariero, med katero je iz Bele hiše poročala kar o desetih predsednikih ZDA. Thomasovo, ki je nazadnje delala za medijsko hišo Hearst, je odnesla kritiko Izraela.

Thomasova je bila 27. maja na proslavi meseca ameriško-judovske dediščine v Beli hiši, ko jo je judovski radijski novinar postaje RabbiLive.com povprašal, kaj si misli o sporu na Bližnjem vzhodu. Potomka libanonskih priseljencev Thomasova je naravnost odgovorila, da je čas, da se Izraelci poberejo iz Palestine, ki so jo okupirali in se vrnejo na Poljsko, v Nemčijo, ZDA, ali kamorkoli že.

Ta izjava je hudo razburila ameriške judovske organizacije, Belo hišo in tudi prijatelje ter sodelavce Helen Thomas. Ravnatelj srednje šole v Bethesda Alan Goodwin ji je tudi odpovedal predvideni govor ob skrajšnji maturi. Takih, ki širijo nestrost, si na šoli ne želijo, so sporocili. Tiskovni predstavniki Bele hiše, ki jo v Izraelu obtožujejo, da je antisemitska, je bil med prvimi, ki so Thomasovo napadli. Robert Gibbs je dejal, da je bila njena izjava žaljiva in obsojanja vredna.

Thomasova se je opravičila na svoj način. Na spletni strani je zapisala, da globoko obžaluje izjavo, ki ne održa njenega prepričanja, da bo mir na Bližnjem vzhod prišel šele, ko bosta obe strani priznali potrebo po medsebojnem spoštovanju in strpnosti. Thomasova se je sedaj upokojila in končala novinarsko kariero v Beli hiši, kamor je prišla leta 1960 s tiskovno agencijo UPI.

Pri UPI je začela delati leta 1943, leta 1974 pa je postala prva ženska šefica urada UPI v Beli hiši. Bila je tudi prva ženska predsednica združenja dopisnikov Bele hiše, ki je bilo tolikrat prav tako med njenimi ostri kritiki. Kolegi novinarji so napisali, da se



Helen Thomas

njene izjave ne da zagovarjati. Thomasova se je leta 2000 poslovila od UPI, ko je prevzela ista krščanska organizacija, ki ima v lasti časopis Washington Times.

Postala je kolumnistka Hearstovih časopisov, pri čemer je obdržala dragoceno akreditacijo v Beli hiši. Helen Thomas je bila skoraj edina dopisnica iz Bele hiše, ki je od začetka do konca kritizirala vojno proti Iraku leta 2003 in ni odnehal niti, ko vojna več ni bila tema za druge novinare. Tiskovni predstavniki Georgea Busha mlajšega so jo radi izkorisčali kot ventil za reševanje iz težav.

Ko niso našli odgovora na vztrajna vprašanja o kakšnem od škandalov, so dali vprašanje Thomasovi, ki jih ni razočarala in je vprašala o Iraku ali vojni proti terorizmu. Ari Fleischer in družina so potem hitro zaigrali na domoljubne strune. Thomasova s svojim mirovnimtirom ni dala miru niti sedanjemu predsedniku Baracku Obami, ki je bil deležen svoje merice vprašanj, zakaj vztraja v Afganistanu. (STA)